

The Library of Congress'

EARLY STATE RECORDS PROJECT

converted from the original microfilm held by the
Vincent C. Immel Law Library, Saint Louis University

through the generous support of a grant from the

Council on Library and Information Resources

Received Aug 26. 1861.

DIARIO DEL CONSEJO

DE LA

ASAMBLEA LEGISLATIVA

DEL

NUEVO MÉJICO,

*De una Sesion principiada y tenida en la Ciudad de Santa
Fé, Territorio del Nuevo Méjico, el Lunes, dia
tres de Diciembre, A. D. mil ochocien-
tos y sesenta, haciendo la décima
Asamblea Legislativa del
dicho Territorio.*

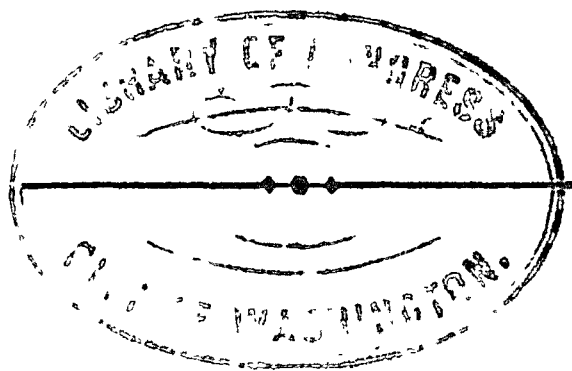
SANTA FÉ, N. M.

JUAN T. RUSSELL, IMPRESOR

1861.

DIARIO DEL CONSEJO
DE LA
ASAMBLEA LEGISLATIVA
DEL
NUEVO MÉJICO,

*De una Sesion principiada y tenida en la Ciudad de Santa
Fé, Territorio del Nuevo Méjico, el Lunes, dia
tres de Diciembre, A. D. mil ochocien-
tos y sesenta, haciendo la décima
Asamblea Legislativa del
dicho Territorio.*



SANTA FÉ, N. M.

JUAN T. RUSSELL, IMPRESOR.

1861.

J87
116
1860/61 25

DIARIO DEL CONSEJO
DE LA
ASAMBLEA LEGISLATIVA DE NUEVO MÉJICO.
1860-61.

DIARIO DEL CONSEJO
DE LA
ASAMBLEA LEGISLATIVA DE NUEVO MÉJICO.

LUNES, DICIEMBRE 3 de 1860.

Siendo hoy el dia designado por la ley para la reunion de la Legislatura del Territorio del Nuevo Méjico, los siguientes miembros del Consejo se presentaron, á saber: Los Honrables Srs.

Merril Ashurst,
Tomas Cabeza de Baca,
Joaquin Bazán,
Pedro Bautista Gallegos,
José Guadalupe Gallegos,
Francisco Lopez,
Antonio Ortiz,
Felipe Romero,
Santiago Valdez,
José Antonio Torres, y
Antonio Maria Pacheco.

A propuesta del Sr. Ashurst, el Sr. Tomas Cabeza de Baca fué nombrado Presidente pro tempore.

A propuesta del Sr. Guadalupe Gallegos, el Sr. Jesus Maria Sena y Baca fué nombrado Secretario principal interino.

El Sr. Ashurst entonces presentó las credenciales del Sr. Sydney A. Hubbell, miembro electo del distrito compuesto de los condados de Bernalillo y Santa Ana, que fueron leídas y recibidas.

El Sr. Ashurst propuso entonces que una comision fuera

nombrada para invitar al Hon. Juez Benedict para administrar el juramento al Sr. Hubbell, cuya propuesta fué adoptada.

El Presidente nombró á los Srs. Ashurst, Guadalupe, Gallegos, y Lopez, como dicha comision.

La comision se retiró, y en tiempo breve volvió acompañada con el Sr. Benedict, cuando el Sr. Hubbell prestó juramento en la debida forma.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas de la última sesion fueron adoptadas para el gobierno de esta.

El Sr. Ashurst propuso entonces que el Consejo procede á la eleccion de un Presidente para la presente sesion; cuya propuesta fué adoptada.

El Sr. Ashurst propuso para aquel destino al Sr. José Guadalupe Gallegos.

El Sr. Valdez nombró al Sr. Sydney A. Hubbell para el dicho destino.

La lista habiendo sido llamada, el Sr. Gallegos recibió seis votos, el Sr. Hubbell cuatro, y dos ———; y ni uno habiendo recibido una mayoría de todos los votos, anunció el Sr. Presidente que ninguna eleccion habia sido verificada.

Cuando la lista fué llamada la segunda vez, y el siguiente fué el resultado: El Sr. Gallegos recibió seis votos, el Sr. Hubbell recibió cuatro votos, y el Sr. Cabeza de Baca dos votos; y no habiendo recibido una mayoría ni uno, anunció la silla que ninguna eleccion habia habido.

Cuando la tercera votacion fué tomada, que resultó como sigue:

El Sr. Gallegos recibió seis votos, el Sr. Hubbell recibió cuatro, y un voto ———; y la silla anunció que ninguno habia sido electo.

Cuando el Sr. Ashurst apeló de la decision del Presidente, y habiendo sido puesta la cuestion, “¿será sostenida la decision de la silla?” fué decidida en la negativa.

A propuesta del Sr. Valdez, hubo una llamada de la cámara.

Siendo llamada la lista, todos los miembros se hallaron presentes.

El Sr. Valdez propuso que la cámara se prorogase. Negado.

El Sr. Ashurst entonces sometió la siguiente resolucion:

“*Resuelto*: Que como el Sr. José Guadalupe Gallegos ha recibido una mayoría de los votos de los votantes asistiendo en la cámara como Presidente del Consejo, es electo Presidente del Consejo.”

El Sr. Valdez propuso que la dicha resolucion fuese puesta sobre la mesa hasta mañana. Desechada.

El Sr. Hubbell entonces propuso que el Consejo se prorogara hasta las cuatro de la tarde; cuya proposicion fué dese-
chada.

El Sr. Valdez propuso que la dicha resolucion sea puesta sobre la mesa hasta el prócsimo Jueves; cuya propuesta fué dese-
chada.

El Sr. Hubbell propuso enmendar la resolucion presenta-
da por el Sr. Ashurst, añadiendo, que el Sr. Quintana fuese declarado electo Secretario Principal; cuya enmen-
dacion no fué adoptada.

La cuestion entonces fué puesta sobre la adopcion de la re-
solucion presentada por el Sr. Ashurst, y adoptada.

Entonces el Sr. Hubbell propuso que el Sr. Gallegos fuese
declarado unánimemente electo Presidente del Consejo; cuya
propuesta fué adoptada.

El Sr. Ashurst propuso entonces que una comision de
tres sea nombrada para conducir al Sr. Gallegos á la silla,
como Presidente; cuya proposicion fué adoptada.

La silla nombró en la dicha comision á los Srs. Ashurst,
Lopez, y Bazan.

Habiendo sido el Sr. Gallegos conducido á la silla, espresó
sus gracias, en unas pocas palabras propias, por el honor que
le habian conferido en haberle nombrado Presidente del Con-
sejo.

El Sr. Ashurst propuso que el Consejo procediera á la elec-
cion de Secretario Principal; que fué adoptada.

El Sr. Ashurst entonces propuso al Sr. Ricardo H. Tomp-
kins.

El Sr. Cabeza de Baca propuso al Sr. Juan H. Mink.

Habiendo sido llamada la lista, resultó como sigue: el Sr.
Tompkins recibió seis votos, el Sr. Mink recibió cuatro, y el
Sr. Quintana recibió dos; y ninguno habiendo recibido una
mayoría de los votos dados, anunció la silla que no tuvo efec-
to la eleccion.

La lista fué llamada la segunda vez, y resultó como la pri-
mera vez, y la tercera votacion con el mismo efecto; en la
cuarta eleccion el Sr. Tompkins recibió seis votos, Mink cin-
co, y Quintana un voto.

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Conse-
jo hasta las 3 de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

A propuesta del Sr. Ashurst, procedió el Consejo á la eleccion del Secretario Principal, y habiendo sido llamada la lista resultó como sigue: El Sr. Tompkins recibió siete votos, y el Sr. Mink cinco; cuando el Presidente anunció el Sr. Tompkins debidamente electo Secretario Principal del Consejo.

A propuesta del Sr. Ashurst, una comision de tres fué nombrada para notificar al Sr. Tompkins de su eleccion. La silla nombró en la dicha comision á los Srs. Ashurst, Valdez, y Cabeza de Baca.

Se retiró la comision, y despues de una ausencia corta volvió, é informó que habia cumplido con el deber asignado á ella, y que el Sr. Tompkins se hallaba presente y listo para entrar sobre el desempeño de sus deberes como Secretario principal.

A propuesta del Sr. Ashurst, el Consejo procedió á la eleccion de un Secretario asistente.

El Sr. Ashurst nombró al Sr. Nicolas Quintana para aquel destino, y no habiendo otra nominacion, el Sr. Quintana fué declarado unánimemente electo Secretario asistente.

A propuesta del Sr. Ashurst, el Consejo procedió á la eleccion de un escribiente tercero.

El Sr. Ashurst propuso al Sr. Manuel Baca como candidato para el destino.

Cuando el Sr. Valdez propuso al Sr. Isidro Vigil como candidato para el dicho destino.

Habiendo sido llamada la lista, el Sr. Baca recibió siete votos y el Sr. Vigil recibió cinco; cuando la silla declaró el Sr. Baca debidamente electo tercer escribiente.

A propuesta del Sr. Ashurst, el Consejo procedió á la eleccion de cuarto ó escribiente copiante.

El Sr. Pacheco propuso al Sr. Francisco Sena como candidato para el dicho destino.

El Sr. Valdez propuso al Sr. H. Mink como candidato para el dicho destino.

Habiendo sido llamada la lista, el Sr. Sena recibió siete votos, y el Sr. Mink recibió cinco; de consiguiente, el Sr. Sena fué debidamente electo al dicho destino de escribiente copiante.

A propuesta del Sr. Bazan, procedió la cámara á la eleccion de un sargento de órdenes.

El Sr. Ashurst propuso al Sr. Jesus Maria Bazan como candidato para el dicho destino.

El Sr. Valdez propuso al Sr. Tomas Salazar como candidato para el dicho destino.

Y habiendo sido llamada la lista, el Sr. Bazan recibió siete votos, y el Sr. Salazar recibió cinco votos.

De consiguiente, el Sr. Bazan fué declarado debidamente electo sargento de órdenes.

A propuesta del Sr. Bazan, el Consejo entonces procedió á la eleccion de portero.

El Sr. Ashurst propuso para aquel destino al Sr. Antonio Jesus Romero, y el Sr. Valdez propuso al Sr. Isidro Vigil; habiendo sido llamada la lista, el Sr. Romero recibió siete votos, y el Sr. Vigil recibió cinco votos; de consiguiente, el Sr. Romero fué declarado debidamente electo.

A propuesta del Sr. Ashurst el Consejo procedió á la eleccion de un intérprete.

El Sr. Torres propuso al Sr. Jesus Maria Sena y Baca como candidato para aquel destino, y el Sr. Valdez propuso al Sr. Luis Leroux para el mismo destino; y habiendo sido llamada la lista, el Sr. Sena y Baca recibió siete votos y el Sr. Leroux recibió cinco votos; de consiguiente, el Sr. Sena y Baca fué declarado debidamente electo intérprete.

A propuesta del Sr. Ashurst, una comision fué nombrada para invitar al Hon. Juez Superior Benedict para administrar el juramento de estilo á los oficiales electos del Consejo.

La silla nombró en la dicha comision á los Srs. Ashurst, Hubbell, y Juan Bautista Gallegos.

Volvió la comision despues de una ausencia corta é informó que habia desempeñado el deber á la misma asignada, y el Hon. Juez Superior Benedict se presentó y administró el juramento á los oficiales electos de este cuerpo, quienes entraron sobre el desempeño de sus respectivos deberes.

El Sr. Ashurst propuso entonces que el Secretario principal hiciera dos listas de todos los miembros de este cuerpo, como tambien dos listas de los oficiales electos, y transmitir una á S. E. el Gobernador Rencher, y la otra á la Cámara de Representantes; cuya propuesta fué adoptada.

Cuando se prorogó el Consejo hasta mañana, á las diez del dia.

EL MARTES, DICIEMBRE 4 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga.

El diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst pidió permiso para presentar una resolución, el cual le fué concedido.

Cuando el Sr. Ashurst presentó la siguiente resolución, que fué adoptada :

“Resuelto : Que las reglas del Consejo sean referidas a una comision de tres para su revision, y que dicha comision sea requerida de dar su informe el juéves próximo de esta semana.”

La silla nombró en la dicha comision, los Srs. Ashurst, Valdez, y Lopez.

El Sr. Hubbell propuso que el Secretario principal facilita á los miembros de este cuerpo con copias de las reglas segun adoptadas en la última sesion ; cuya proposicion fué adoptada.

El Sr. Valdez entonces presentó la siguiente resolución, que fué adoptada :

“Resuelto : Que una comision sea nombrada, de tres miembros de este Consejo, por el Presidente, para que con otra igual de la Cámara, le avisen á S. E. el Gobernador que ámbas Cámaras están organizadas y listas para recibir cualesquiera comunicacion que él desea hacer á la Asamblea.”

La silla nombró en la dicha comision á los Srs. Valdez, Torres, y Pacheco.

El Sr. Hubbell entonces presentó la siguiente resolución, que fué adoptada :

“Resuelto : Que una comision de tres sea nombrada por el Presidente para informar á la Cámara de Representantes que este cuerpo está organizado y preparado para recibir comunicaciones.”

El Presidente nombró en la dicha comision á los Srs. Hubbell, Romero, y Ortiz.

El Sr. Hubbell entonces propuso que el Secretario principal fuera suplicado de pedir emprestada una copia de todos los estatutos del Territorio para cada miembro de este cuerpo, durante la presente sesion ; cuya proposicion fué adoptada.

El Sr. Hubbell entonces presentó la siguiente resolución, que fué adoptada:

“Resuelto: Que una comision de tres sea nombrada por el Presidente, con el fin de indagar si se queden negocios sin concluirse de la sesion del año pasado, y que la dicha comision dé su informé el miércoles próximo.”

El Presidente nombró en la dicha comision á los Srs. Hubbell, Ashurst, y Pacheco.

Cuando, á propuesta del Sr. Cabeza de Baca, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las diez del dia.

EL MIÉRCOLES, DICIEMBRE 5 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga.

El diario de ayer fue leído y aprobado.

El Sr. Presidente entonces anunció las comisiones permanentes para la presente sesion, las cuales fueron aprobadas, á saber:

Comisiones Permanentes del Consejo Legislativo.

Sobre lo Judicial—Srs. Ashurst, Francisco Lopez, y Hubbell.

Sobre Negocios Territoriales—Joaquin A. Bazan, Santiago Valdez, y Torres.

Sobre Agricultura y Manufacturas—Tomás Cabeza de Baca, Antonio J. Ortiz, y Antonio Ma. Pacheco.

Sobre Hacienda y Gastos Territoriales—Francisco Lopez, Felipe Romero, y Pedro Bautista Gallegos.

Sobre Milicia—Pedro Bautista Gallegos, Jose A. Torres, y Hubbell.

Sobre Escuelas y Educacion—Antonio José Ortiz, Antonio Ma. Pacheco, y Joaquin A. Bazan.

Sobre Corporaciones—Ashurst, Felipe Romero, y Hubbell.

Sobre Caminos y Acequias—Santiago Valdez, Hubbell, y Pedro Bautista Gallegos.

Sobre Elecciones y Privilegios—Francisco Lopez, M. Ashurst, y Joaquin A. Bazan.

Sobre Imprenta Pública—Antonio Ma. Pacheco, Felipe Romero, y José A. Torres.

Sobre Condados—Merril Ashurst, Francisco Lopez, y Antonio Ma. Pacheco.

Sobre Asuntos de Indios—José A. Torres, Tomas C. de Baca, y Felipe Romero.

Sobre Mejoras Internas—Felipe Romero, Gallegos, y Joaquin A. Bazan.

Sobre Proyectos Enregistrados—Santiago Valdez, M. Ashurst, y Francisco Lopez.

Sobre Proyectos Copiados—Los Srs. Tomas C. de Baca, Antonio José Ortiz, y Joaquin Bazan.

Sobre Minas y Terrenos Baldíos—Los Srs. S. A. Hubbell, Antonio José Ortiz, y Tomas C. de Baca.

Sobre la Librería—Los Srs. S. A. Hubbell, M. Ashurst, y Santiago Valdez.

Sobre la Capital—Los Srs. Santiago Valdez, M. Ashurst, y Tomas C. de Baca.

El Sr. Bazan presentó un transcripto de la corte de pruebas del Condado de Valencia relativo á depredaciones Indias, el cual, sobre propuesta, fué referido á la Comision sobre Negocios Indios.

El Sr. Hubbell, de la comision especial para indagar si hay algunos negocios de la última sesion sin concluirse, pidió que el tiempo para dar su informe sobre el asunto fuera extendido hasta el lunes próximo, 10 del corriente; cuya estencion fué concedida.

Una comunicacion sellada de la Cámara de los Representantes fué recibida.

A propuesta del Sr. Valdez, la dicha comunicacion fué leida al Consejo, la cual contenia el aviso de la organizacion de la Cámara de Representantes, como tambien una lista de sus oficiales electos.

El Sr. Hubbell entonces presentó el siguiente preámbulo y resolucion, que fuéron unánimemente adoptados:

“Por cuanto que una campaña general ha sido hecha contra los Indios Navajoes por una fuerza organizada bajo la direccion y autoridad de una convencion general del Pueblo de Nuevo Méjico, tenuta en Santa Fé, en el mes de Setiembre próximo pasado ;

“Resuelto: Que una comision del Consejo Legislativo, compuesto de un miembro de cada condado, sea nombrado por el Sr. Presidente con el fin de adquirir informacion relativa al comportamiento de los dichos voluntarios durante el tiempo que se hallaban en actual servicio, y que la dicha comision tenga plena poder para atraer personas y papeles, con el fin de llevar á efecto el espíritu é intencion de esta resolucion, y que la dicha comision dé informe á este cuerpo dentro de treinta dias.”

El Sr. Presidente nombró en la dicha comision á los Srs.

Ashurst de Santa Fé, Valdez de Taos, Pacheco del Rio Arri-
tia, Cabeza de Baca de Santa Ana, Hubbell de Bernalillo,
Bazan de Valencia, Torres del Socorro, Lopez de San Miguel,
y Romero de Mora.

El Sr. Valdez, de la comision nombrada para visitar á S. E.
el Gobernador, informó que habia cumplido con el deber
asignado á ella, y que el Sr. Gobernador pronunciaría su Men-
saje anual á ámbas Cámaras, mañana á las 11 del dia.

El Sr. Ashurst entonces propuso que las reglas fueran
suspendidas para permitirle presentar una resolucion; cuya
proposicion fué adoptada.

El Sr. Ashurst en seguida introdujo una resolucion,
que el Consejo se reuniera con la Cámara de Representantes
mañana á las 11, con el fin de recibir el Mensaje de S. E.;
cuya resolucion fué adoptada.

A propuesta del Sr. Valdez, se prorogó el Consejo hasta
mañana á las 10 del dia.

EL JUEVES, DICIEMBRE 6 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga.

El diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst, de la comision especial nombrada para
revisar las reglas de este cuerpo, devolvió las reglas al mis-
mo sin revision ó enmendacion, y recomendó que se quedaran
segun están ahora; cuyo informe fué adoptado.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes,
dando aviso que aquella Cámara habia pasado “Una Resolu-
cion de ámbas Cámaras tocante á depredaciones Indias,” y
solicitaba la concurrencia de este cuerpo.

El Sr. Ashurst entonces presentó la siguiente resolucion,
la cual fué unánimemente adoptada:

“Resuelto: Que el Secretario del Territorio sea suplica-
do de tener veinticuatro copias de las reglas adoptadas por
este cuerpo imprimidas para el uso del mismo.”

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes,
invitando á los miembros y oficiales de esta cámara de re-
unirse en el salon de la Cámara, á las once del dia hoy, para
recibir el mensaje del Gobernador.

El Sr. Hubbell, en seguida, presentó las siguientes re-
soluciones, las cuales fueron adoptadas:

“Resuelto: Que inmediatamente despues de la lectura

del mensaje del Gobernador, se prorogará este Consejo hasta mañana, á las once de la mañana.

“Resuelto además: Que luego despues de haber dispuesto del diario de este cuerpo mañana, entrará en una comision de todo el Consejo, con el fin de tomar en consideracion el mensaje de S. E. el Gobernador.”

En seguida se retiró el Consejo al salon Legislativo, en obsequio de la invitacion extendido á él por la Cámara de Representantes.

SESION REUNIDA DE ÁMBAS CÁMARAS.

A propuesta del Sr. Levi J. Keithly, de la Cámara de Representantes, una comision, de ser compuesta de dos miembros de la Cámara de Representantes y uno del Consejo, fué nombrada para visitar á S. E. el Gobernador, é informarle que ámbas Cámaras se hallaban en sesion reunida y preparadas para recibir cualesquiera comunicacion que él tuviese á bien dirigirlas.

La silla nombró en la dicha comision á los Srs. Levi J. Keithly y Candelario Garcia, de la Cámara de Representantes, y el Sr. Ashurst, del Consejo. Se retiró la dicha comision, y despues de una ausencia corta, volvió, y anunció á S. E., que entró y leyó á ámbas Cámaras reunidas en el salon Legislativo su mensaje anual, que es como sigue:

MENSAJE.

Señores del Consejo y de la Cámara de Representantes:

Está hecho mi deber por costumbre, si no por la ley, de presentar á vosotros anualmente un Mensaje, en persona. Me presento ante vosotros hoy para desempeñar este deber, y presentar para vuestra consideracion unos pocos de los mas importantes asuntos Legislativos. En un discurso limitado, tal cual me propongo, no me es posible discutir todas las grandes cuestiones de interés público que podrán y deben ocupar vuestra atencion. Estoy cierto que no es necesario hacerlo, viendo como vosotros habeis venido de todas partes del Territorio, é íntimamente ímpuesto con sus necesidades, confio á vosotros el suplir cualesquiera omisiones de mi parte. Es igualmente innecesario repetir lo que he dicho antes sobre el asunto de mejoras internas, y de aquel de escuelas públicas. El desarrollo de los recursos físicos é intelectuales de un pais, es el primer y mas importante deber

de un hombre de estado, y especialmente lo es en un país como el nuestro. Vivimos en una edad de progreso, y mientras mas demoramos y diferimos la obra de mejora, mayor y mas humillante será la distancia entre nosotros y otros Estados y Territorios, donde sus sistemas de mejoras internas y escuelas públicas bajo la proteccion de sus Legislaturas están siempre y rápidamente progresando. Aun pequeño es el principio de una obra buena, y empresas del mayor provecho y grandeza resultan de pequeños principios.

Casi al fin de la última sesion de la Legislatura, habia algunos actos presentados para mi firma que no podia aprobar, y por lo tanto dejaron de ser leyes.

Entre ellos habia “*Un Acto autorizando al Gobernador de nombrar Oficiales de Policía para la ciudad de Santa Fé.*” Si hubiera llegado á ser ley hubiera causado un gasto crecido, el cual habia de ser pagado por el Condado, en lugar de ser pagado por la Ciudad de Santa Fé. En mi último Mensaje anual, llamé la atencion de la Legislatura á los fondos amortizados del Condado de Santa Fé, y de la falta ó inhabilidad del condado para pagar sus compromisos públicos. Si este acto hubiera llegado á ser ley, el condado hubiera sido mas embarazado, y menos capaz de pagar sus deudas. Los Representantes inmediatos del condado, por lo tanto, se oponian á la medida, como tambien las autoridades del condado; y considerándola enteramente como un asunto local, yo no quise forzar al Condado de Santa Fé, contra la voluntad de los Representantes, un cargo que no era capaz de soportar, y el cual no era soportado por otros condados del Territorio. Me es grato el poder decir, que la experiencia subsecuente ha manifestado que no habia ninguna necesidad extraordinaria para ninguna tal policía; y que el Condado de Santa Fé, por el hábil y prudente manejo de sus fondos, está desembarazándose rápidamente de su deuda pública.

Otro acto de la Asamblea Legislativa, que no podia aprobar, fué “*Un Acto haciendo la Ley para la proteccion de propiedad de esclavos en este Territorio, aplicable á Indios é Indias que sean adquiridas de las naciones bárbaras.*” El acto, al parecer, se fundó sobre la suposicion, que los Indios ó Indias, adquiridos de las Naciones bárbaras, son esclavos, lo que no es así; ni está en poder de esta Legislatura hacerlos tales. La Legislatura no puede criar ni abolir la esclavitud. Unicamente la puede regular donde existe ya, como cualesquiera otra especie de propiedad. Si, por lo tanto, algun Indio ó India se hallaba en un estado de esclavitud, bajo las leyes de Méjico, á la cesion de este Territorio á los Estados

Unidos, entonces la ley arriba referida podía aplicarse á tal propiedad. La condicion normal ó nativa de todas nuestras tribus de Indios es aquella de libertad, y no pueden hacerlos, bajo nuestras leyes, esclavos, ya sea por conquista ó compra. Podemos tenerlos como cautivos ó peones, mas no como esclavos. Cuando el Territorio llegue á ser un Estado soberano, podrá, si lo estima conveniente hacerlo, ejercer poderes en cuanto á esto, que no puede ejercer como una Legislatura Territorial.

Otro acto decretado al fin de la sesion, el cual no podia aprobar, fué "*Un Acto abrogando el modo de escojer y pagar los miembros del Grande y Pequeño Jurados.*" La ley que se proponia abrogar fué decretada hace dos años, y recibió mi aprobacion. He sido convencido despues, por la experiencia, que la ley es buena. Donde quiera que existe el derecho de juicio por Jurado, es de la primera importancia tener un buen Jurado, y sería fuera de la razon obligar á nuestros conciudadanos de someterse á la vejacion y gasto como miembros de Jurado, sin alguna pequeña compensacion. No podia, pues, sancionar la abrogacion de la ley. Si lo hubiera hecho, hubiéramos presentado la extraña inconsistencia de rehusar compensacion á los miembros de Jurado en la Corte de Distrito, y de pagar á aquellos de la Corte de Pruebas ; porque la misma Legislatura decretó "*Un Acto proveyendo compensacion para los Jurados de las Cortes de Condado.*" Segun está ahora, los Jurados de ámbas cortes son igualmente pagados, y, en mi opinion, muy justamente. Recomendé que cada condado pagase sus propios Jurados, pero la Legislatura era de otra opinion, y lo sentí como mi deber acceder á su juicio, como lo hago siempre en asuntos de menos importancia.

He sometido á vosotros así mis razones por no haber concurrido con la última Legislatura en algunos de sus decretos, no porque hay ley alguna que me lo requiera, sino por un deseo sincero de satisfaceros, que no lo he hecho sin objeciones bien fundadas.

Adjunto someto á vosotros el Informe del Tesorero del Territorio, y el del Intendente de Cuentas Públicas. De estos Informes parece que la suma de bonos, girados contra la Tesorería durante el año fiscal, que concluyó Noviembre 15 de 1860, fué, en resumidas cuentas, \$7,683, mientras que la suma en dinero recibido por el mismo ano, fué \$8,445, haciendo un sobrante mas de lo recibido sobre los gastos por el año, de \$762. La deuda pública, sin pagarse al principio del ano, fue \$4,438. De esta dedúzcase \$762, el sobrante de los recibos sobre lo desembolsado por el año, y quedará un ba-

lance de \$3,673. Esta es la suma de la deuda pública del Territorio, segun parece de estos Informes. Pero dice el Intendente que algunos de los condados no han hecho todavía retornos completos ; y si lo hubieran hecho, hubiera yo podido anunciar á la Legislatura el hecho satisfactorio que el Territorio estaba libre de deuda.

Ahora ha dos años, una ley fué decretada proveyendo para la codificacion de las leyes del Territorio, y yo fuí dirigido de nombrar comisionados para aquel fin. Pero como los gastos para lo mismo habian de ser pagados del fondo Legislativo, y hubieran sido considerables si la obra se hubiera hecho como debia ser, creí mejor saber primero del Controlor de la Tesorería si tal gasto sería permitido de los fondos Legislativos. En una carta al Secretario del Territorio, dijo el Controlor que él no podia autorizar tal pago de aquel fondo sin una resolucion del Congreso al efecto, la cual creía que se podia conseguir con facilidad sobre una aplicacion al Congreso. Sometí el asunto á la consideracion de la última Legislatura con la correspondencia relativa al asunto. Un miembro prominente del Consejo dirigió una carta á nuestro Delegado en el Congreso, suplicándole consiguiera por aquel cuerpo el pasaje de la Resolucion necesaria ; pero me ha informado que por alguna causa no ha recibido contestacion, ni hallo tampoco ninguna tal Resolucion entre los asuntos de legislacion, que dice el Delegado, en su reciente Discurso, ha ocupado su atencion durante la última sesion del Congreso. Profundamente convencido del gran valor de tal obra al pueblo del Territorio, vuelvo á invitar la atencion de vosotros al asunto.

El nuevo Capitolio y Penitenciaría permanecen, como antes, expuestos á ser deteriorados por la intemperie, como tambien de otras causas. Una apropiacion de sesenta mil pesos fué hecha, en la última sesion del Congreso, para completar el nuevo Capitolio ; pero la apropiacion fué unida con tales condiciones, que es dudoso si el Secretario de la Tesorería gastará ó no el dinero. El está prohibido de hacerlo, á menos que sea enteramente satisfecho que el edificio pueda ser completado con aquella suma. El ha suplicado de mí, por lo tanto, una gran diversidad de informacion, para poder decidir ; pero no he sido informado todavia de su determinacion. La Penitenciaría, al parecer, ha sido abandonado, supuesto que nada ha sido hecho para su conclusion ; ni hemos recibido tampoco apropiacion alguna para la mejora de nuestros caminos.

Nuestras relaciones de Indios permanecen casi lo mismo

que se hallaban á vuestra última próroga. Habia entonces una guerra incipiente contra los Indios Navajóes, mas fué suspendida hasta la primavera. A la entrada de la primavera la guerra fué suspendida, y la mayor parte de las tropas activas fueron removidas á otro campo de operaciones. Afines del verano, sobre la llegada de un gran resfuerzo de Yuta y de otras partes, el Comandante Militar de este Departamento fué mandado por el Ministro de Guerra de hacer una campaña vigorosa contra estos salvajes ladrones é insolentes. Este deber fué asignado al Coronel Canby, quien lo ha desempeñado, segun me han dicho, con un vigor y buen éxito tan honroso á sí mismo como á las valientes tropas bajo de su mando. Pero el buen éxito no ha sido conseguido sin haber sostenido una pérdida tan dolorosa como lamentable para siempre. En la guirnalda de laurel que adorna la frente de la victoria vemos enlazado el ramo de ciprés. El valiente y lamentado George McLane, distinguido tanto por su valentía como por sus virtudes varoniles, cayó en la batalla de un tiro de un Indio guerrero, y dió su vida como un sacrificio á su pais. El servicio tiene que deplorar la pérdida de uno de sus mas valientes y bizarros oficiales, y el pueblo de este Territorio aquella de un amigo, quien siempre se hallaba al frente en su defensa, y siempre indiferente á su propia vida cuando otros se hallaban en peligro.

“Dulce duerme el Valiente que declina en descanso
Por todo el honor de su pais bendecido.”

Pero la guerra, aunque de buen éxito, no ha llegado á su término, y probablemente no será concluida este invierno. Por el abandono de la guerra en la primavera pasada, y la inactividad subsecuente por parte de nuestras tropas, tuvo el mas desafortunado efecto sobre estos atrevidos salvajes. Ellos lo construyeron á incapacidad y timidez, y se hicieron mas arrogantes y arrojados que antes. El pueblo por lo tanto sufrió de sus depredaciones, á un grado sin ejemplo aun en este Territorio. Estos pillajeros llegaron á las paredes de nuestras villas mas grandes, y llevaron los ganados en vista de sus habitantes. Si durante esta dilacion é inactividad por parte del Comandante Militar yo hubiera tenido el poder y los medios para llamar un ejército al servicio para castigar á estos pillajeros, lo hubiera hecho á todo trance, y hubiera esperado con confianza del Congreso para reembolzar al Territorio de sus gastos. Pero el Gobernador de este Territorio no tiene tal poder ó medios

para reunir y sostener un ejército para aquel fin. No tiene ni un hombre ni un peso á su disposicion, ni está revestido con poder alguno para levantarlos. La única ley sobre el asunto de Voluntarios es aquella de 1855, que autoriza al Gobernador de llamar voluntarios "*para auxiliar*" en proteger al Territorio y castigar á los Indios, y lo cual el Gobernador Meriwether, que aprobó el decreto, dijo que era únicamente para dar el poder al Gobernador de llamar voluntarios mediante una requisicion del Comandante Militar. Este es el único modo en el cual pueden ser llamados al *servicio de los Estados Unidos*; y cuando sean llamados así, son precisamente pagados, y sin dilacion. He estado listo en todos los tiempos para llamar voluntarios cuando fuera requerido de esta manera. Mas de suponer que el Gobernador puede de por sí, y bajo las leyes Territoriales, llamar tropas al servicio de los Estados Unidos, es una proposicion demasiada absurda para requerir argumento. Él puede llamarlos al *servicio del Territorio*, y si el Congreso creyese ser necesario y propio el servicio prestado, nunca faltaría en pagar tal servicio; ó si fuese pagado previamente por el Territorio, el Congreso indemnizaría la suma frecuentemente mas pronto que si la aplicacion fuese hecha antes por las mismas tropas. Tal fué el curso respecto á la Milicia que fué llamada por el Gobernador interino Messervy. Ellos no fueron llamados al servicio de los Estados Unidos, como se ha dicho erroneamente, ni pagados como llamados al servicio de los Estados Unidos. Ellos fueron llamados para suprimir una insurreccion ó invasion India, en un tiempo cuando la fuerza militar en el Territorio era comparativamente pequeña, y el Comandante Militar ausente, y su parecer no podia ser tomado. Dijo el Gobernador Messervy que él no podia haber llamado la Milicia si el Comandante Militar hubiera estado presente, y hubiera dicho que no los necesitaba. A mi parecer, la llamada fué tan necesaria como propia, y el Gobernador Meriwether era de la misma opinion, en su carta al Ministro de Guerra recomendando el reclamo; y aun todavía era dificultoso inducir á la Milicia de obedecer el llamamiento, y aun mas dificultoso era inducir al Congreso de pagarlos. No fué hasta despues de cinco años de ansiedad dudosa, que el Congreso compensó sus servicios; y ni hasta la mayor parte de los reclamos habian pasado de aquellos que presentaron el servicio á las manos de unos pocos que recibieron el provecho de él.

Era por estas razones, que cuando suplicado por una Junta respetable en este lugar para llamar un Regimiento de Voluntarios montados al *servicio de los Estados Unidos*, re-

huse hacerlo, sabiendo que no tenia poder alguna para aquel fin. Ni tampoco la creia conveniente llamarlos al servicio del Territorio, porque yo no creia que el Congreso, bajo las circunstancias, les pagaria por sus servicios. Acababan de llegar grandes refuerzos de tropas de Yuta y de otros puntos, y el Comandante Militar habio dado al público una garantía que serian activamente ocupadas en la proteccion del Territorio, y en castigar los Navajoés. El tenia 40 compañías á su disposicion, mas que suficiente, en su opinion, para este fin, y no podia por lo tanto aceptar aun cuatro compañías de Voluntarios montados, las cuales le fueron ofrecidas. Mas aun por estas razones Voluntarios montados no fueron entonces, en mi opinion, necesarios. Deseaba conformar mi accion, si posible fuera, con los deseos del pueblo, que habia sufrido tan severamente de estos desapiadosos salvajes. Dije pues á la Junta, que si todavia deseaban un Regimiento de Voluntarios-Montados, y se hallaban prontos para proveer para su subsistencia en el campo, y atenerse al riesgo de ser reembolizados por el Congreso, que yo asumiria la responsabilidad de organizarlo bajo las leyes del Territorio, para el fin de dar mejor éxito á la expedicion. Esto fué rechazado por la Junta, la cual prefirió un Regimiento sin ninguna organizacion legal ó ningun gobierno legal. Pero aun entonces deseaba que la expedicion, si se emprendia, fuese coronada con buen éxito, y por lo tanto convine en suplirles con armas; no porque aprobaba la expedicion como necesaria, mucho menos de su carácter ilegal, pero porque deseaba su buen suceso; mas no queria si le resultaba alguna omision, como temo le haya sucedido, que ninguno pudiera decir que yo habia causado ninguna parte de esta falta, en haber rehusado de suplir á las tropas con las armas propias.

La ley que *autoriza* al Gobernador de llamar á la milicia *para repeler invasiones*, si tuviera los medios para proveerlos cuando se hallaran en el servicio, es totalmente inaplicable á las incursiones pillajeras de los Indios Navajoés. En los mas casos, antes que hubiese informacion en la Capital de sus robos, estos ladrones habrian escapado, con sus despojos, á las guaridas de las montañas, y fuera de toda esperanza de alcanzarlos. La Legislatura, por lo tanto, ha proveido por ley para repeler tales invasiones, la cual no solamente *autoriza* mas *requiere* a los oficiales milicianos, en cada distrito, de llamar á la milicia para rechazar tales invasiones. Hallándose presentes, frecuentemente lo podrán hacer con buen éxito. La única proteccion, pues, que yo he podido extender al pueblo, en esta apurada urgencia, era de organizar y ar-

mar cuerpos independientes de Voluntarios, para la proteccion de sus familias y propiedades contra estas incursiones desoladoras; y me es grato el poder decir, que muchos de estos cuerpos han desempeñado este servicio de una manera digna de toda alabanza. No solamente protejieron sus hogares y vecindades, pero han, bajo mis instrucciones, hecho algunos bizarros y afortunados perseguimientos en el pais del enemigo, matando á los salvajes invasores y recobrando la propiedad robada. Un gran número de estos cuerpos han sido organizados y armados hasta que muy pocas armas públicas han quedado para distribucion. Están ahora donde deben estar, en las manos del pueblo. Recomiendo, por lo tanto, el nombramiento de un Ayudante General para el Territorio, con un salario propio, cuyo deber será ver que las armas sean propiamente conservadas, y las compañías disciplinadas y ejercitadas á lo menos dos dias en el año. Esto mejoraría en gran manera el espíritu militar del pueblo, y hacerlas mas efectivas cuando fueran llamadas al servicio activo.

He tratado este asunto sobre nuestras relaciones de Indios algo extenso, de un deseo ansioso de satisfacer á la Legislatura, que, como vuestro Gobernador, he hecho todo lo que las leyes existentes me conceden hacer, y todo lo que estaba en mi poder hacer, sin ser apoyado, como me hallaba, y opuesto frecuentemente en mis esfuerzos por el Comandante Militar; quien solamente ha sido revestido con el poder y los medios para dar completa proteccion al Territorio, y para castigar á las tribus de Indios. Pero si la Legislatura fuere de opinion, que el Territorio debe asumir esta pesada responsabilidad, debe autorizar al Gobernador de llamar voluntarios para aquel fin, y proveerle con medios para equiparlos y sostenerlos en el servicio. Sin duda esto no ha sido hecho antes á causa de una entera confianza en el Gobierno Federal, que nos daría aquella proteccion que es obligado extendernos, y para darla, manda aquí á un crecido costo grandes y formidables fuerzas.

He así sometido, Señores, á vosotros mi cuarto y tal vez mi último Mensaje Anual. Permitidme, pues, decir en conclusion, que, como vuestro Gobernador, he procurado en todos tiempos desempeñar todo mi deber al Territorio, y hasta donde he podido, hacerlo sin dar ofensa alguna á nadie. Si no he hecho todo aquello, que, en vuestra opinion, podia ó debia haber hecho, es debido mas bien á una falta de habilidad que de un sincero deseo de promover vuestro bienestar; y, en retirarme de este alto empleo desearía, y no sería mal deseo

para el Territorio, que el que me suceda sea como yo en sus deseos para servirlos, con mas habilidad para hacerlo con mejor éxito.

A. RENCHER.

INFORME DEL TESORERO,

*Á la Asamblea Legislativa del Territorio del Nuevo Méjico,
para el año Fiscal que concluyó Noviembre 15 de 1860.*

INGRESOS,

Desde Noviembre 16 de 1859, hasta Noviembre 15 de 1860.

Del Condado del Rio Arriba.

1859.

Nov. 25. Recibido de Juan Bautista Lopez, \$101 00

Dic. 2. id id 131 50

1860.

Mar. 8. id id 118 50

Jul. 10. id id 112 50

Nov. 14. id id 225 00

————— \$688 50

Condado de Santa Fé.

1860.

En°. 24. Recibido de Jesus Ma. Baca y
[Salazar, 672 50

Mar. 13. id id 475 00

Junio 1. id id 225 00

Ag°. 20. id id 543 32

Nov. 10. id id 965 00

————— 2,880 82

Condado de Santa Ana.

1860.

Mar. 12. Recibido de Manuel Biscarra, 72 00

Julio 10. id id - - 71 00

Nov. 15. id id - - 58 00

————— 201 00

Suma adelante, \$3,768 32

Suma de abajo, \$3,768 32

Condado de Taos.

1860.				
Mar. 16.	Recibido de Henry James,	-	716 00	
Junio 9.	id	id	66 31	
Nov. 15.	id	Gabriel Lucero,	983 00	
				1,765 31

Condado de San Miguel.

1860.				
Mar. 28.	Recibido de José Guadalupe			
		[Romero,	472 50	
Julio 12.	id	id	501 50	
Nov. 15.	id	id	467 50	
				1,441 50

Condado de Socorro.

1859.				
Nov. 21.	Recibido de Luis Tafoya,	-	223 00	
1860.				
Mar. 20.	id	id	- -	128 00
				351 00

Condado de Valencia.

1860.				
Mar. 14.	Recibido de Clemente Chavez,		366 37	
Julio 6.	id	id	252 00	
				618 37

Condado de Bernalillo.

1860.				
Mar. 24.	Recibido de Blas Lucero,	-	-	396 00
				\$8,342 50

MULTAS:

De Samuel Ellison, Escribano del
Primer Distrito Judicial.

1860.				
Mar. 29.	Multas colectadas en el término de			
	Marzo de 1860, en los condados de			
	Santa Fé y San Miguel,	-	-	102 50
	Suma total recibida	-	-	\$8,445 00
	Balance en la Tesorería Noviembre 15 de 1859,			631 60
				<u>\$9,076 60</u>

G A S T O S ,

Desde Noviembre 10 de 1859, hasta Noviembre 15 de 1860.

1859.		Núm. de Bonos.		
Nov.	16.	Pagado á Juan José Baca,	- - -	307 \$73 03
"		Jesus Padilla,	- - -	367 4 50
"		Luis Tafoya,	- - -	159 39 00
"		Jesus Ma. Sena y Baca,	- - -	214 12 59
"		Ramon Montoya,	- - -	259 11 00
"		Tomas Montano,	- - -	1 5 00
"		Vicente Aragon,	- - -	7 12 00
"		Luis Tafoya,	- - -	10 37 00
"		id	- - -	11 71 00
"		Melchior Werner,	- - -	14 20 00
"		Antonio Quintana,	- - -	5 5 00
"	24.	Francisco Silva,	- - -	232 11 00
"		Juan Salazar,	- - -	15 7 50
"		Albert Elsberg,	- - -	276 7 00
"		Atilano Leiva,	- - -	7 5 00
"		José Ma. Lucero,	- - -	16 5 00
"	25.	Th. H. Hopkins,	- - -	247 5 00
"		J. J. Webb,	- - -	284 6 00
"		R. H. Tompkins,	- - -	177 60 00
"		Manuel Hurtado,	- - -	131 2 00
"		Estevan Montoya,	- - -	142 2 00
"		Tomas Salazar,	- - -	164 4 50
"		Ramon Castro,	- - -	171 3 00
"		Francisco Martin y Belarde,	- - -	183 10 06
"		José Emesio Lucero,	- - -	211 8 00
Dic.	1.	A. De Marle,	- - -	18 41 66
"	2.	Chas. Muller Le Rouge,	- - -	325 5 00
"		Juan Bautista Lopez,	- - -	17 10 02
"		id	- - -	19 10 63
"		Tomas Salazar,	- - -	355 5 00
"		Francisco Martin y Belarde,	- - -	359 9 00
"	5.	José Anto. Martin,	- - -	24 5 00
"	8.	José Salazar,	- - -	25 8 00
"	9.	R. H. Tompkins,	- - -	124 9 75
"		Juan Isidro Pacheco,	- - -	27 13 00
"	19.	Antonio Medina,	- - -	35 5 00
"		Levi Keithley,	- - -	34 3 00
"	25.	Manuel Anto. Pacheco,	- - -	40 5 00
"	29.	Pablo Valdez,	- - -	53 9 00
"		A. De Marle,	- - -	54 41 67

1860.				Núm. de Bonos.	
Enero	2.	Pagado á Chas. Blumner,	-	55	\$83 33
"		Pedro Antonio Lopez,	-	48	16 50
"	6.	S. M. Baird,	-	45	125 00
"	16.	Juan Anto. Duran,	-	339	7 50
"	21.	Jesus Ma. Baca y Salazar,	-	70	13 25
"		id	-	71	12 00
"		Juan Ortega,	-	72	16 50
"		Pablo Valdez,	-	60	6 00
"		Jesus Ma. Baca y Salazar,	-	74	13 50
"	24.	D. V. Whiting,	-	50	24 00
"		Manuel Chavez,	-	261	7 00
"		Juan José Baca,	-	77	200 00
"		Merrill Ashurst,	-	161	30 00
"		John Ward,	-	4	25 00
"		Merrill Ashurst,	-	6	17 00
"		John Ward,	-	152	25 00
"		Matias Rivera,	-	219	16 50
"		Jacob Amberg,	-	266	9 00
"		Jesus Ma. Baca y Salazar,	-	360	7 20
"		S. M. Baird,	-	46	125 00
"		id	-	47	125 00
Feb.	1.	A. De Marle,	-	76	41 66
"		Alex. Vallé,	-	209	3 00
"	10.	Chas Blumner,	-	78	41 67
"	16.	Faustin Baca y Ulibarri,	-	83	3 00
Marzo	1.	A. De Marle,	-	85	41 67
"	8.	Francisco Salazar,	-	23	5 00
"		Francisco Martinez y Belarde,	-	38	16 00
"		id	-	200	6 00
"		Domingo Vigil,	-	295	6 00
"		Francisco Garcia,	-	350	5 00
"		Gervacio Ortega,	-	357	5 00
"		Juan Garcia,	-	59	5 00
"	10.	Juan B. Lopez,	-	88	10 37
"		Chas. Blumner,	-	86	41 67
"	12.	José Chavez,	-	333	5 00
"		Albert Elsberg,	-	277	9 00
"		Nepomuceno Archiveque,	-	297	5 00
"		Manuel Biscarra,	-	338	7 00
"		id	-	63	15 00
"		id	-	66	10 00
"		Rumualdo Montoya,	-	67	5 00
"		Manuel Biscarra,	-	80	7 44
"	13.	Luis Sanchez,	-	28	40 00

1860.				Núm. de Bonos.	
Marzo 13.	Pagado á Mariano Montoya,	-	-	132	\$2 00
"	Erculiano Ortiz,	-	-	255	11 00
"	James M. Giddings,	-	-	4	10 00
"	Th. D. Wheaton,	-	-	9	10 00
"	Jesus Troncoso,	-	-	229	8 50
"	Ceran St. Vrain,	-	-	17	18 50
"	Bonifacio Romero,	-	-	264	8 00
"	Secundo Giron,	-	-	293	9 50
"	Tomas Salas,	-	-	352	5 00
"	Pedro José Lopez,	-	-	56	5 00
"	Th. H. Hopkins,	-	-	11	45 00
"	S. M. Baird,	-	-	75	125 00
"	id	-	-	87	125 00
" 14.	Diego Abetia,	-	-	38	15 00
"	Francisco Armijo,	-	-	320	7 00
"	Francisco Chavez y Armijo,	-	-	363	24 17
"	Clemente Chavez,	-	-	364	20 94
"	Francisco Chavez y Armijo,	-	-	366	35 00
"	Clemente Chavez,	-	-	367	35 00
"	id	-	-	368	31 00
"	id	-	-	369	60 37
"	id	-	-	95	27 32
"	Perfecto Benavidez,	-	-	210	4 00
"	Samuel Ellison,	-	-	117	10 00
"	Manuel Montano,	-	-	192	2 00
"	Jesus Ma. Baca y Salazar,	-	-	91	9 50
"	Agustin Duran,	-	-	320	7 50
"	Juan C. Tapia,	-	-	47	7 50
"	Levi Keithly,	-	-	345	5 50
"	R. H. Tompkins,	-	-	314	8 00
"	id	-	-	20	30 00
"	S. Weinheim,	-	-	156	24 00
"	R. H. Tompkins,	-	-	21	15 00
"	id	-	-	168	15 00
"	id	-	-	120	100 00
"	Samson Beuthner,	-	-	268	40 00
"	Henry James,	-	-	362	19 16
"	Samson Beuthner,	-	-	274	15 00
"	James Barry,	-	-	237	7 90
"	Peter Joseph,	-	-	285	18 00
"	Joseph Pley,	-	-	335	6 00
"	id	-	-	3	9 00
"	Edward Bransford,	-	-	281	8 00
" 16.	Francisco Ortiz y Delgado,	-	-	76	11 00

1860.				Núm. de Bonos.	
Marzo 16.	Pagado á José Francisco Salas,	-		351	\$5 00
"	Vicente Garcia,	-	-	224	11 00
"	José Baca,	-	-	354	5 00
"	Juan Montoya,	-	-	2	5 00
"	Antonio Abetia,	-	-	251	11 00
"	Antonio Sena,	-	-	240	10 00
"	Bartolo Martinez,	-	-	37	6 00
"	José Luz Gallegos,	-	-	317	6 00
"	Lorenzo Martin y Gonzales	-		236	11 00
"	Gabriel Valdez,	-	-	20	5 00
"	R. H. Tompkins,	-	-	22	20 00
"	Gabriel Vigil,	-	-	44	57 00
"	Juan Baca,	-	-	41	9 00
"	José Ma. Valdez,	-	-	110	6 00
"	R. H. Tompkins,	-	-	59	40 00
"	Wm. A. Bransford,	-	-	284	26 50
"	Francisco Armijo,	-	-	328	9 00
"	Felipe Tafoya,	-	-	138	9 00
"	José Trujillo,	-	-	326	9 00
"	Alan Romero,	-	-	43	9 00
"	Wm. A. Bransford,	-	-	283	27 00
"	Miguel Rivera,	-	-	336	11 00
"	Henry James,	-	-	143	30 32
"	Antonio J. Valdez,	-	-	77	9 00
"	Henry James,	-	-	79	25 50
"	Nicolas Quintana,	-	-	125	11 00
"	Francisco Sandoval,	-	-	121	15 00
" 20.	Luis Tafoya,	-	-	33	49 90
"	Jesus Maria Valdez,	-	-	272	45 00
"	Luis Tafoya,	-	-	142	26 00
"	id	-	-	150	7 00
" 24.	H. J. Johnson,	-	-	125	4 00
"	id	-	-	126	35 75
"	Atanasio Gallegos,	-	-	30	15 00
"	Ferdinand Cremer,	-	-	206	7 00
" 28.	Prudencio Lopez,	-	-	22	37 37
"	Julian Sandoval,	-	-	31	3 00
"	José Manuel Leiva,	-	-	32	3 00
"	Antonio Baca y Baca,	-	-	50	3 00
"	Juan Crespín,	-	-	57	3 00
"	Julio Garcia,	-	-	121	5 00
"	Antonio Tafoya,	-	-	177	6 00
"	Miguel Romero y Baca,	-	-	179	5 00
"	Teodoro Baca,	-	-	195	6 00

1860.		Núm. de Bonos.			
Marzo	28.	Pagado á Gabriel Rivera,	-	-	196 \$5 00
"		Prudencio Lopez,	-	-	553 3 00
"		José G. Romero,	-	-	154 24 44
"		id	-	-	155 24 00
"		Nicolas Pino,	-	-	107 3 00
"		John Smith,	-	-	153 2 50
"	29.	Florencio Borrego,	-	-	33 3 00
"		Joaquin Chavez,	-	-	225 11 00
"		Antonio Ortiz y Salazar,	-	-	231 11 00
"		Manuel Martin,	-	-	358 3 00
"		Juan Padilla,	-	-	69 38 50
"		Miguel Larrañaga,	-	-	112 9 00
"		Antonio Sena,	-	-	144 17 50
"		Samuel Ellison,	-	-	160 19 00
"	31.	S. M. Baird,	-	-	161 125 00
"		A. De Marle,	-	-	162 41 66
"		Chas. Blumner,	-	-	163 41 66
"		Blas Lucero,	-	-	164 22 92
"		Nestor Montoya,	-	-	318 8 00
"		Jesus Romero,	-	-	101 10 00
"		Demetrio Perez,	-	-	148 16 50
Abril	5.	Serafin Polaco,	-	-	165 11 00
"		Julio Dimas Giron,	-	-	226 11 00
"		Marcos Ortiz y Alarid,	-	-	262 11 00
"		Leandro Sanchez,	-	-	296 2 00
"	15.	José Lopez,	-	-	147 16 50
"		Seferino Baca,	-	-	294 3 00
"		H. S. Johnson,	-	-	168 62 50
"		id	-	-	146 65 00
Mayo	1.	A. De Marle,	-	-	174 41 67
"		Chas. Blumner,	-	-	175 41 67
"	17.	Samuel Ellison,	-	-	181 3 75
Junio	1.	A. De Marle,	-	-	228 41 66
"		Charles Blumner,	-	-	229 41 66
"		Rafael Ortiz,	-	-	133 11 00
"		Benito A. Larragoiti,	-	-	142 11 00
"		Jesus Maria Baca y Salazar,	-	-	152 62 50
"		S. M. Baird,	-	-	170 125 00
"		Henry James,	-	-	169 66 31
"		Juan B. Lopez,	-	-	176 47 00
"	30.	A. De Marle,	-	-	244 41 67
"		Chas. Blumner,	-	-	245 41 67
Julio	10.	Juan B. Lopez,	-	-	251 10 25
"		Antonio Chavez y Alida,	-	-	98 10 00

1860.		Núm. de Bonos.	
Julio 10.	Pagado á Santiago Armijo,	-	127 \$11 00
"	José D. Giron,	- - -	149 5 00
"	José Montano,	- - -	26 5 00
"	Manuel Biscarra,	- - -	214 16 00
"	Canuto Montoya,	- - -	216 4 00
"	Manuel Biscarra,	- - -	217 8 00
"	Francisco Archiveque,	- - -	221 3 00
"	Juan Baca, 2d.	- - -	222 3 00
"	Manuel Biscarra,	- - -	226 16 00
"	Tomas C. de Baca,	- - -	239 12 00
" 12.	G. A. J. Noel,	- - -	191 17 00
"	José G. Romero,	- - -	156 33 00
"	id	- - -	157 38 00
"	id	. . .	158 19 00
"	Seligman & Clover,	. . .	249 15 00
"	José G. Romero,	. . .	255 25 00
" 16.	Perfecto Baca,	. . .	89 9 00
"	Francisco Chavez y Armijo,	. . .	148 14 00
"	id	. . .	149 14 00
"	Manuel Anto. Otero,	. . .	150 18 30
"	id	. . .	151 5 00
"	S. M. Baird,	. . .	256 125 00
"	Juan Anto. Duran,	. . .	224 6 00
"	Manuel Urban,	. . .	236 4 00
" 31.	A. De Marle,	. . .	270 41 67
"	Chas. Blumner,	. . .	271 41 67
Agosto 20.	Ambrosio Armijo,	. . .	114 161 10
"	Jesus Maria Baca y Salazar,	. . .	19 12 55
"	Nicolas Quintana,	. . .	321 15 00
"	Francisco Lucero,	. . .	8 2 00
"	Juan Miguel Baca,	. . .	103 9 00
"	Ramon Lopez,	. . .	105 9 00
"	John Ward,	. . .	153 25 00
"	Jesus Maria Sena y Baca,	. . .	158 21 39
"	José Ildefonso Ortiz,	. . .	227 11 00
"	José Baca y Delgado,	. . .	233 11 00
"	Narciso Santiestevan,	. . .	92 12 00
"	Juan J. Silva,	. . .	115 9 00
"	Juan Padilla,	. . .	117 9 00
"	Pablo Torres,	. . .	123 15 00
"	Juan Ortiz,	. . .	129 11 00
"	Luis Gold,	. . .	168 20 00
"	Jesus Maria Baca y Salazar,	. . .	230 4 50
"	Lorenzo Tafoya,	. . .	209 5 00

1860.		Núm. de Bonos.	
Agosto 20.	Pagado á S. M. Baird,	274	\$125 00
"	John B. Grayson,	67	8 00
"	Th. D. Wheaton,	364	10 00
"	Isidro Martin,	13	6 00
"	Carmel Gomez,	45	11 00
"	Agustin Duran,	111	10 00
"	Luis Alarid,	146	7 50
Sept. 1.	A. De Marle,	334	41 67
"	Fernando Delgado,	140	11 00
"	Chas. Blumner,	335	41 67
"	Pablo Gonzales,	283	10 00
"	Miguel E. Pino,	297	12 00
"	José Lopez,	321	18 00
Octubre 1.	A. De Marle,	367	41 67
"	Charles Blumner,	368	41 67
" 31.	A. De Marle,	407	41 67
"	Charles Blumner,	408	41 66
Nov. 1.	James Collins,	412	20 00
" 13.	Francisco Armijo,	64	5 00
"	Manuel Biscarra,	421	34 00
"	id	424	19 00
" 14.	Gerónimo de la Vega,	310	9 20
"	E. N. D. Peco,	16	12 45
"	Samson Beuthner,	152	15 00
"	Felipe Lucero,	4	5 00
"	F. W. Porthoff,	37	10 40
"	James Gilchrist,	80	11 00
"	Andres Montoya,	102	8 00
"	Samson Beuthner,	119	3 00
"	Benigno Valdez,	133	6 00
"	Ignacio Blea,	235	10 00
"	Ramon Coriz,	248	10 00
"	Vicente Chavez,	249	10 00
"	Santiago Salazar,	258	10 00
"	Pedro Salazar,	304	3 00
"	Manuel Biscarra,	68	10 00
"	Juan Romero,	97	10 00
"	José Antonio Romero,	99	10 00
"	Juan C. Romero,	104	10 00
"	Matias Rivera,	109	10 00
"	José Ortiz,	110	10 00
"	Rafael Ortiz y Chavez,	114	9 00
"	Juan Rafael Sandoval,	116	9 00
"	Leon Padilla,	118	9 00

1860.

Núm de Bonos.

Nov. 14.	Pagado á Antonio Johnson,	.	119	\$9 00
"	Joaquin Chavez,	.	124	11 00
"	Santiago Salazar,	.	128	11 00
"	Francisco Ortiz y Tafoya,	.	131	11 00
"	Manuel Sandoval,	.	138	11 00
"	Francisco Sena,	.	141	11 00
"	Demetrio de la O.,	.	177	6 00
"	Francisco Martin,	.	178	4 00
"	Juan B. Montoya,	.	179	4 00
"	Felipe Sandoval,	.	210	3 00
"	Vicente Armijo,	.	211	6 00
"	Leandro Sanchez,	.	212	4 50
"	Prudencio Baca,	.	213	6 00
"	Pedro Montoya,	.	220	4 00
"	Antonio Lucero,	.	241	4 00
"	Manuel Biscarra,	.	253	7 44
"	Manuel S. Salazar,	.	275	6 00
"	Simon Delgado,	.	278	10 00
"	José de la Luz Roival,	.	286	10 00
"	Francisco Ortiz y Delgado,	.	287	10 00
"	Isidro Torres,	.	292	10 00
"	Agustin Duran,	.	293	10 00
"	Abram Ortiz,	.	296	1 00
"	Miguel Archiveque,	.	299	12 00
"	Gaspar Ortiz y Silva,	.	301	8 00
"	Rafael Lopez,	.	302	12 00
"	Ignacio Silva y Rivera,	.	306	12 00
"	Francisco Ortiz y Salazar,	.	314	12 00
"	William Ivers,	.	318	12 00
"	Demetrio Perez,	.	322	18 00
"	Luis Alarid,	.	326	18 00
"	Jesus Maria Baca y Salazar,	.	327	10 87
"	Jesus Maria Duran,	.	347	6 00
"	Tomas Salazar,	.	355	5 00
"	R. H. Tompkins,	.	400	375 00
"	Jesus Maria Baca y Salazar,	.	417	19 30
"	E. W. Eaton,	.	280	7 00
"	Antonio Sena,	.	308	12 00
"	Juan B. Lopez,	.	353	30 50
"	José Salazar,	.	357	5 00
"	Vicente Aragon,	.	358	13 00
"	José J. Gonzales,	.	359	7 50
"	Andres Garcia,	.	360	5 00
"	José Gregorio Martin,	.	371	5 00

1860.

Núm. de Bonos.

Nov. 14.	Pagado á Diego Salazar,	.	.	372	\$5 00
"	Juan Lopez,	.	.	375	72 00
"	Diego de Herrera,	.	.	376	14 00
"	José Maria Campos,	.	.	377	7 50
"	Manuel Gregorio Martin,	.	.	378	7 50
"	Estevan Rodriguez,	.	.	379	5 00
"	Ramon Martin,	.	.	380	5 00
"	Agustin Sisneros,	.	.	381	10 00
"	Francisco A. Salazar,	.	.	386	5 00
"	José Juan Barros,	.	.	392	4 00
"	Felipe Martin y Romero,	.	.	403	5 00
"	Antonio Maria Lucero,	.	.	337	6 00
" 15.	José Ramon Ulibarri,	.	.	332	25 00
"	José G. Romero,	.	.	431	29 00
"	id	.	.	432	48 50
"	id	.	.	433	24 35
"	Jesus Garcia,	.	.	434	4 00
"	Mariano Armijo,	.	.	29	38 50
"	Jesus Dimas,	.	.	431	4 00
"	Th. D. Wheaton,	.	.	148	15 00
"	id	.	.	158	10 00
"	R. H. Tompkins,	.	.	81	10 00
"	Samson Beuthner,	.	.	36	9 00
"	Lorenzo Martinez,	.	.	42	9 00
"	Samson Beuthner,	.	.	269	20 00
"	id	.	.	270	20 00
"	id	.	.	271	10 00
"	id	.	.	272	10 00
"	id	.	.	273	15 00
"	id	.	.	275	6 10
"	Austin Lecompt,	.	.	323	9 00
"	José Dolores Tafoya,	.	.	327	9 00
"	Manuel Gonzales,	.	.	329	9 00
"	José Dolores Duran,	.	.	330	9 00
"	E. Branch,	.	.	3	41 00
"	Gabriel Lucero,	.	.	4	5 00
"	id	.	.	5	38 00
"	Gabriel Vigil,	.	.	6	63 00
"	Teodoro Lucero,	.	.	57	11 00
"	Robert Cary,	.	.	82	1 00
"	Gabriel Vigil,	.	.	93	16 10
"	Alejandro Montoya,	.	.	135	11 10
"	Juan Lopez,	.	.	180	8 00.
"	Gabriel Vigil,	.	.	182	44 00

1860.		Núm. de Bonos.	
Nov. 15.	Gabriel Vigil, ...	183	\$11 00
"	id	184	11 00
"	Peter Joseph, ...	186	10 00
"	Samson Beuthner, ...	188	33 00
"	id	189	11 00
"	James S. Gray, ...	192	11 00
"	id	193	11 00
"	R. H. Briggerhof, ...	194	16 50
"	Quinto Trujillo, ...	195	16 50
"	Juan Archuleta, ...	196	16 50
"	Carlos Baubien, ...	197	20 00
"	id	198	20 00
"	id	199	20 00
"	id	200	20 00
"	id	201	20 00
"	id	202	20 00
"	id	203	23 00
"	id	204	10 00
"	id	205	10 00
"	id	206	10 00
"	id	207	10 00
"	id	208	10 00
"	id	209	16 00
"	Juan Rafael Luna, ...	232	11 00
"	Gabriel Lucero, ...	243	22 00
"	John Carmody, ...	248	9 00
"	Gabriel Vigil, ...	266	16 00
"	Nicolas Quintana, ...	291	10 00
"	José Simon Apodaca, ...	305	12 00
"	Gabriel Vigil, ...	342	16 00
"	M. Werner, ...	343	11 00
"	id	344	10 50
"	Luis Silva, ...	348	16 00
"	M. Werner, ...	364	5 00
"	Ceran St. Vrain, ...	385	30 00
"	Pedro Sanchez, ...	390	5 00
"	Julian Baca, ...	415	6 00
"	Tomas Casadas, ...	426	4 00
"	Albert Elsberg, ...	429	3 50
"	Debus & Schwarzkopf, ...	404	5 00
"	Hugh N. Smith, ...	147	125 00
"	José Guadalupe Romero, ...	254	22 00
"	Henrique Cordova, ...	314	9 00

Suma total de Desembolsos, . \$8,625 46

Suma total de Ingresos,	\$9,076 60
Desembolsado,	8,625 46

En la Tesorería, Noviembre 15, 1860,	\$ 451 14
--------------------------------------	-----------

Santa Fé, N. M., Nov. 26 de 1860.

(Firmado) CHARLES BLUMNER,
Tesorero.

INFORME DEL INTENDENTE DE CUENTAS PUBLICAS

*Á la Asamblea Legislativa del Territorio del Nuevo Méjico,
del año Fiscal que concluyó Noviembre 15 de 1860.*

(Núm. 1.)

INFORME DEL INTENDENTE.

Balance General que concluyó Noviembre 15 de 1860.

DEBE EL TERRITORIO.

Por dinero recibido desde el dia 16 de Noviembre de 1859, hasta el dia 15 de Noviembre de 1860,	- - - -	\$8,445 00
Debe,	- -	3,676 86
		<u>\$12,121 86</u>

CRÉDITO.

Á suma sin pagarse de Bonos, Nov. 16 de 1859,	\$4,438 79
A Bonos jirados desde Nov. 16 de 1859, hasta Nov. 15 de 1860,	7,683 07
	<u>\$12,121 86</u>

(Núm. 2.)

RELACION manifestando la suma de cada clase de desembolsos del año que concluyó Noviembre 15 de 1860.

Comision y viático,	-	-	-	-	\$367 34
Salario del Intendente,	-	-	-	-	500 00
Salario del Tesorero,	-	-	-	-	500 00
Salario del Promotor General,	-	-	-	-	1,711 30
Promotor General y Promotores de Distrito, derechos de,	-	-	-	-	85 00
Derechos de Escribanos,	-	-	-	-	57 50
Derechos de Alguaciles y de Soto-alguaciles,	-	-	-	-	1,002 43
Derechos de Testigos,	-	-	-	-	164 50
Retorno de los Libros de Matrícula,	-	-	-	-	148 00
Accidentales,	-	-	-	-	37 50
Derechos de Jurados,	-	-	-	-	3,109 50
					\$7,683 07

(Núm. 3.)

MANIFESTACION de la cuenta con el Tesorero del Territorio, representando por menor las sumas recibidas, de quién, y cuándo; tambien los Bonos jirados, para qué objeto, y el número y cantidad, para el año que concluyó Noviembre 15 de 1860.

TESORERO DEL TERRITORIO.					DEBE.
1859.					
Nov. 21.	Por dinero recibido de Luis Tafoya,				
			del Socorro,	-	\$223 00
" 25.	id	id	Juan Bautista Lopez,		101 00
Dec. 2.	id	id	id	-	131 50
1860.					
En°. 24.	id	id	Jesus Ma. Baca y Salazar,	-	672 50
Mar. 8.	id	id	Juan Bautista Lopez,		118 50
" 12.	id	id	Manuel Biscarra,	-	72 00
" 13.	id	id	Jesus Ma. Baca y Salazar,	-	475 00
" 14.	id	id	Clemente Chavez,	-	366 37
" 16.	id	id	Henry James,	-	716 00
Suma á la vuelta,					
					\$2,875 87

1860.				Suma de la vuelta,	\$2,875 87
Mar. 20.				Por dinero recibido de Luis Tafoya, del	
				Socorro, - -	128 00
" 24.	id	id		Blas Lucero, Bern.,	338 15
" 28.	id	id		José Guad. Romero,	
				San Miguel, -	472 50
" 29.	id	id		Sam. Ellison, multas,	102 50
" 31.	id	id		Blas Lucero, -	57 85
Junio 1.	id	id		Jesus Ma. Baca y Sa-	
				lazar, - -	225 00
Julio 10.	id	id		Juan B. Lopez de Rio	
				Arriba, - -	112 50
"	id	id		M. Biscarra de S. A.,	71 00
" 12.	id	id		José G. Romero, San	
				Miguel, - -	501 50
" 16.	id	id		Clem. Chavez de Val.,	252 00
Aug. 18.	id	id		Jesus Ma. Baca y Sa-	
				lazar, - -	543 32
Nov. 10.	id	id	id	-	965 00
"	id	id		Juan B. Lopez, -	225 00
" 14.	id	id		Manuel Biscarra, -	58 00
" 15.	id	id		José G. Romero, -	467 50
"	id	id		H. James, -	66 31
"	id	id		Gabriel Lucero, -	983 00
					<u>\$8,445 00</u>

(Núm. 4.)

TESORERO DEL TERRITORIO.

HABER.

1859.				Núm. de Bonos.	
Nov. 19.				Por Bono á Tomas Montano, derechos	
				de jurado, - - -	1 \$5 00
"	"			Juan Montoya, der. de jurado,	2 5 00
"	"			Peter Joseph, " -	3 9 00
" 21.	"			Felipe Lucero, " -	4 5 00
"	"			Anto. Quintana, " -	5 5 00
"	"			Merrill Ashurst, " -	6 17 00
"	"			Antonio Leiva, " -	7 5 00
"	"			Francisco Lucero, " -	8 2 00
"	"			Vicente Aragon, " -	9 12 00
"	"			Luis Tafoya, " -	10 37 00
"	"			id derechos de alguacil,	11 71 00

1859.		Núm. de Bonos.	
Nov. 21.	Por Bono á Luis Tafoya, com. y viático,	12	\$34 46
“ 22.	“ Isidro Martin, der. de jurado,	13	6 00
“	“ Melchior Werner, der. de escrib.	14	20 00
“ 24.	“ Juan Salazar, der. de alguacil,	15	7 50
“	“ Jesus Maria Lucero, derechos de jurado, - -	16	5 00
“ 25.	“ Juan Baut. Lopez, comision y viático, - - - -	17	10 02
Dec. 1.	“ A. De Marle, Intendente, salario de Noviembre, - - -	18	41 66
“ 2.	“ Juan B. Lopez, com. y viático,	19	10 63
“	“ Gabriel Valdez, der. de jurado,	20	5 00
“	“ Ramos Pacheco, “ -	21	2 00
“ 5.	“ Prudencio Lopez, derechos de alguacil - -	22	37 37
“	“ Francisco Salazar, der. de jurado	23	5 00
“	“ José Antonio Martin, “	24	5 00
“ 8.	“ José Salazar, “	25	8 00
“	“ José Montano, “	26	5 00
“ 9.	“ Juan Isidro Pacheco, derechos de alguacil, - -	27	13 50
“	“ Luis Sanchez, der. de testigo,	28	40 00
“	“ Mariano Armijo, “ -	29	38 50
“ 12.	“ Atanacio Gallego, retor. de elec.	30	15 00
“ 14.	“ Julian Sandoval, der. de jurado,	31	3 00
“	“ José Manuel Leyba, “	32	3 00
“ 16.	“ Florencio Borrego, “	33	3 00
“	“ Levi J. Keithly, “ -	34	3 00
“ 17.	“ Antonio Medina, “ -	35	5 00
“ 20.	“ Samson Beuthner, der. de testigo,	36	9 00
“	“ Bartolo Martinez, der. de jurado,	37	6 00
“ 21.	“ Francisco Martinez y Velarde, derechos de alguacil, -	38	16 50
“ 22.	“ R. H. Tompkins, derechos de Promotor General, -	39	40 00
“ 23.	“ M. A. Pacheco, der. de jurado,	40	5 00
“ 24.	“ Juan Baca, - “ -	41	9 00
“	“ Lorenzo Martinez, “ -	42	9 00
“	“ Ala Romero, - “ -	43	9 00
“	“ Gabriel Vigil, varios “	44	57 00
“ 26.	“ S. M. Baird, der. de Prom. Gen'l,	45	125 00
“	“ “ “ “	46	125 00
“	“ “ “ “	47	125 00
“	“ Pedro Antonio Lopez, der. de alguacil, - -	48	16 50

1859.		Núm. de Bonos.	
Dec. 27.	Por Bono á Manuel Pacheco, derechos de jurado,	49	\$3 00
"	" Antonio Baca y Baca, der. de jur.	50	3 00
"	" Juan Crespín,	51	3 00
" 28.	" Miguel Mes,	52	3 00
" 29.	" Pablo Valdez,	53	9 00
1860.			
Enero 2.	" A. De Marle, salario de Intendente, Diciembre, 1859,	54	41 67
"	" Charles Blumner, salario, Tesorero, por los meses de Nov. y Dec. de 1859,	55	83 33
" 5.	" Pedro José Lopez, der. de jur.	56	5 00
"	" Teodosio Lucero,	57	11 00
" 9.	" J. H. Whittington,	58	12 00
" 11.	" Juan Garcia,	59	6 00
" 14.	" Pablo Valdez,	60	6 00
"	" Th. H. Hopkins, der. de Prom.	61	45 00
" 17.	" Cristoval Sanchez, der. de jur.	62	12 00
"	" Manuel Biscarra,	63	15 00
"	" Francisco Armijo,	64	5 00
"	" José Rafael Martin,	65	5 00
"	" Manuel Biscarra,	66	10 00
"	" Rumaldo Montoya,	67	5 00
"	" Manuel Biscarra, der. de alguacil,	68	10 00
" 20.	" Juan Padilla, der. de testigo,	69	38 50
" 21.	" Jesus Ma. Baca y Salazar, der. de alguacil,	70	13 25
"	" Jesus Ma. Baca y Salazar, der. de alguacil,	71	12 00
"	" Juan Ortega, der. de soto-alguacil,	72	16 50
"	" José Dolores Martin, der. de jur.	73	6 00
" 24.	" Jesus Ma. Baca y Salazar, comision, &c.,	74	13 45
" 28.	" S. M. Baird, Prom. Gen'l, salario de,	75	125 00
Feb. 1.	" A. De Marle, Intendente, salario de Enero,	76	41 66
" 6.	" Antonio José Valdez, der. de jur.	77	9 00
" 10.	" C. Blumner, salario de Enero,	78	41 67
"	" Henry James, der. de alguacil,	79	25 50
" 11.	" Augustus De Valles, der. de jur.	80	12 00
" 14.	" Jesus A. Mora,	81	19 00
" 15.	" Robert Cary,	82	9 00
" 16.	" Faustin Baca y Ulibarrí,	83	3 00

1860.		Núm. de Bonos.	
Feb. 18.	Por Bono á Manuel Garcia, der. de jur.,	84	\$6 00
Mar. 1.	“ A. De Marle, Intendente, sala- rio de Feb., - - -	85	41 67
“	“ Chas. Blumner, salario de Feb.,	86	41 67
“ 2.	“ S. M. Baird, Prom. Gen'l,	87	125 00
“ 8.	“ Juan B. Lopez, comision, &a.,	88	10 37
“ 12.	“ Manuel Biscarra, “ “	89	7 44
“	“ Manuel Jaramillo, der. de jur.	90	6 00
“ 13.	“ Jesus Ma. Baca y Salazar, com.,	91	9 50
“	“ Narciso Santistevan, der de jur.	92	12 00
“	“ Gabriel Vigil, retornos de elec.,	93	16 00
“ 14.	“ Juan Paras, der. de jurado,	94	5 00
“	“ Clemente Chavez, comision,	95	27 32
“	“ “ der. de jur.,	96	22 00
“ 16.	“ Juan Romero, “	97	10 00
“	“ Antonio Chavez, “	98	10 00
“	“ José Antonio Romero, “	99	10 00
“ 16.	“ José Antº. Dominguez, “	100	10 00
“	“ Jesus Romero, “	101	10 00
“	“ Pablo Ortiz, “	102	10 00
“	“ Victor Garcia, “	103	6 00
“	“ Juan Chr. Romero, “	104	10 00
“	“ José Aniceto Romero, “	105	10 00
“	“ Tomes Gulured, “	106	6 00
“	“ Nicolas Pino, “	107	3 00
“	“ Francisco Lovato, “	108	10 00
“	“ Matias Rivera, “	109	10 00
“	“ José Ortiz, - “	110	10 00
“	“ Augustin Duran, “	111	10 00
“	“ Miguel Larrañaga, “	112	9 00
“	“ José Ma. Sanchez, “	113	9 00
“	“ Rafael Ortiz y Chavez, “	114	9 00
“	“ Juan José Silva, - “	115	9 00
“	“ Juan Rafael Sandoval, “	116	9 00
“	“ Juan Padilla, - “	117	9 00
“	“ Leon Padilla, - “	118	9 00
“	“ Anthony Johnson, “	119	9 00
“	“ Francisco Griego, “	120	9 00
“	“ Franº. Sandoval, der. de soto-alg.	121	15 00
“	“ Charles Conklin, “ -	122	15 00
“	“ Pablo Torres, “ -	123	15 00
“	“ Joaquin Chavez, der. de jur.	124	11 00
“	“ Nicolas Quintana, “	125	11 00
“	“ Franº. Ortiz y Salazar, “	126	11 00

1860.		Núm. de Bonos.	
Mar. 16.	Por Bono á Santiago Armijo, der. de jur.	127	\$11 00
"	" Santiago Salazar,	" 128	11 00
"	" Juan Ortiz,	" 129	11 00
"	" Luis Griego,	" 130	11 00
"	" F. Ortiz y Tafoya,	" 131	11 00
"	" Rafael Rodríguez y Quintana, derechos de jurado,	132	11 00
"	" Rafael Ortiz, der. de jurado,	133	11 00
"	" Manuel Bustamente,	" 134	11 00
"	" Alejandro Montoya,	" 135	11 00
"	" Pablo Montoya,	" 136	11 00
"	" Esquipula Montoya,	" 137	11 00
"	" Manuel Sandoval,	" 138	11 00
"	" Vicente Garcia,	" 139	11 00
"	" Fernando Delgado,	" 140	11 00
"	" Francisco Sena,	" 141	11 00
"	" B. A. Larragoiti,	" 142	11 00
"	" Henry James, comision, &a.,	143	10 32
"	" Antonio Sena, der. de soto-alg.,	144	17 50
"	" Luis Alarid,	" 145	10 00
"	" do	" 146	7 50
"	" José Lopez,	" 147	16 50
" 17.	" Demétrio Perez,	" 148	16 50
"	" José Damian Giron, der. de jur.	149	5 00
" 20.	" Luis Tafoya, comision, &c.,	150	7 00
"	" Luis Tafoya,	151	25 56
"	" Jesus Maria Baca y Salazar, derechos de alguacil,	152	62 50
" 28.	" John Smith, der. de artesano,	153	2 50
"	" José Guadalupe Romero, com.,	154	24 44
"	" José Guadalupe Romero, der. de alguacil,	155	24 00
"	" José Guadalupe Romero, der. de varios soto-alguaciles,	156	33 00
"	" José Guadalupe Romero, der. de varios jurados,	157	38 00
"	" José Guadalupe Romero, der. de varios jurados,	158	19 00
" 29.	" Jesus Gonzales y Vigil, der. de jurado	159	6 00
"	" Samuel Ellison, der. de escrib.	160	19 00
" 31.	" S. M. Baird, salario de Promo- tor General,	161	125 00
"	" A. De Marle, salario de Marzo,	162	41 66

1860.		Núm. de Bonos.	
Mar.	31.	Por Bono á Charles Blumner, salario, de Marzo,	163 \$41 66
"	"	Blas Lucero, comision,	164 22 92
Abril	5.	Serafin Polacco, der. de jurado,	165 11 00
"	14.	Albino Vigil, der. de soto-alg.,	166 7 50
"	"	W. Broxterman, der. de testigo,	167 19 00
"	23.	Luis Gold, " .	168 20 00
"	25.	Henry James, der. de alguacil,	169 66 31
"	28.	S. M. Baird, salario de Promo- tor General, . . .	170 125 00
"	"	John Dold, der. de jurado,	171 25 00
"	30.	Juan Isidro Pacheco, der. de soto-alguacil, . . .	172 9 00
Mayo	1.	P. A. Lopez, der. de soto-alg.,	173 9 00
"	"	A. De Marle, salario de Abril,	174 41 67
"	"	Chas. Blumner, " .	175 41 67
"	3.	Juan B. Lopez, der. de alg.,	176 47 00
"	4.	Demetrio de la O., der. de jur.,	177 6 00
"	10.	Francisco Martin, " .	178 4 00
"	"	Juan B. Montoya, " .	179 4 00
"	"	Juan Lopez, " .	180 8 00
"	17.	Samuel Ellison, der. de escrib.,	181 3 75
"	19.	Gabriel Vigil, varios der. de jur.,	182 44 00
"	"	" " " .	183 11 00
"	"	" " " .	184 11 00
"	"	Peter Joseph, der. de jurado,	185 10 00
"	"	" " " .	186 10 00
"	"	" " " .	187 13 00
"	"	Samson Beuthner, " .	188 33 00
"	"	" " " .	189 11 00
"	"	James S. Gray, " .	190 11 00
"	"	" " " .	191 11 00
"	"	" " " .	192 11 00
"	"	" " " .	193 11 00
"	"	R. H. Briggerhoy, der. de soto- alguacil, . . .	194 16 50
"	"	Guel. Trujillo, der. de soto-alg.,	195 16 50
"	"	Juan Archuleta, " .	196 16 50
"	"	Carlos Beaubien, var. der. de jur.	197 20 00
"	"	" " " .	198 20 00
"	"	" " " .	199 20 00
"	"	" " " .	200 20 00
"	"	" " " .	201 20 00
"	"	" " " .	202 20 00

1860.		Núm. de Bonos.	
Mayo 19.	Por Bono á Carlos Beaubien, va-		
	rios der. de jurados,	203	\$23 00
"	" C. Beaubien, varios der. de jur.,	204	10 00
"	" " " " "	205	10 00
"	" " " " "	206	10 00
"	" " " " "	207	10 00
"	" " " " "	208	10 00
"	" " " " "	209	16 00
" 28.	" Felipe Sandoval,	"	210 3 00
" 31.	" Vicente Armijo,	"	211 6 00
"	" Leandro Sanchez, der. de soto-		
	alguacil	212	4 00
"	" Prudencio Baca, der. de jur.,	213	6 00
"	" Manuel Biscarra,	"	214 16 00
"	" José Miera,	"	215 5 00
"	" Canuto Montoya,	"	216 4 00
"	" Manuel Biscarra,	"	217 8 00
"	" José Luna,	"	218 4 00
"	" José Aragon,	"	219 4 00
"	" Pedro Montoya,	"	220 4 00
"	" Francisco Archiveque,	"	221 3 00
"	" Juan Baca, 2d,	"	222 3 00
"	" Valentine Zamora,	"	223 5 00
"	" Juan Antonio Duran, der. de		
	soto-alguacil,	224	6 00
"	" José Maria Armijo, der. de soto-		
	alguacil,	225	6 00
"	" Manuel Biscarra, der. de alg.,	226	16 00
Junio 1.	" Diego Baca, der. de jurado,	227	6 00
"	" A. De Marle, salario de Mayo,	228	41 66
"	" Charles Blumner,	"	229 41 66
"	" Jesus Maria Baca y Salazar, com.	230	4 00
" 2.	" Jesus Dimas, der. de jurado,	231	4 00
"	" Juan Rafael Luna,	"	232 11 00
" 4.	" Antonio Lerma, der. de soto-alg.,	233	16 50
" 5.	" Teribio Montano, der. de jur.,	234	18 00
" 11.	" Luis De la O.,	"	235 6 00
" 12.	" Manuel Urban,	"	236 4 00
"	" Desiderio Garcia,	"	237 9 00
"	" Mateo de Luna, der. de soto-alg.,	238	13 50
"	" Tom. Cabeza de Baca, der. de jur.	239	12 00
" 16.	" Donaciano Vigil,	"	240 12 00
" 22.	" Antonio Lucero,	"	241 4 00
" 23.	" Polinario Crespín,	"	242 3 00

1860.			Núm. de Bonos.	
Junio 26.	Por Bono á Gabriel Lucero, der. de jur.	243	\$22 00	
" 30.	" A. De Marle, salario de Junio,	244	41 67	
"	" Charles Blumner, "	245	41 67	
Julio 2.	" Juan Garcia, varios der. de jur.,	246	45 00	
" 3.	" Ambrosio Garcia, "	247	30 00	
" 9.	" John Connely, "	248	9 00	
"	" Seligman & Clever, papel,	249	15 00	
"	" Jeronimo Jaramillo, der. de jur.,	250	6 00	
" 10.	" Juan B. Lopez, comision,	251	10 25	
"	" Benavid Baca, der. de jurado,	252	4 00	
"	" Manuel Biscarra, comision,	253	7 44	
" 12.	" José G. Romero, der. de jur.,	254	22 00	
"	" do comision,	255	25 00	
" 16.	" S. M. Baird, salario Prom. Gen'l,	256	125 00	
"	" " " "	256	125 00	
"	" Clemente Chavez, der. de jur.,	258	25 00	
"	" " "	259	25 00	
"	" " "	260	25 00	
"	" " "	261	25 00	
"	" " "	262	25 00	
"	" " "	263	25 00	
"	" " "	264	34 00	
"	" " comision,	265	25 00	
" 19.	" Gabriel Vigil, retorno de elec.,	266	16 00	
"	" Francisco Chavez, der. de jur.,	267	17 00	
"	" Andres Chavez, "	268	15 00	
" 30.	" Lorenzo Tafoya, "	269	5 00	
" 31.	" A. De Marle, salario de Julio,	270	41 67	
"	" Chas. Blumner, "	271	41 67	
"	" Prudencio Crespín, der. de jur.,	272	3 00	
Agº. 3.	" Nestor Montoya, "	273	9 00	
"	" S. M. Baird, sal. Prom. Gen'l,	274	125 00	
" 4.	" Manuel Sab. Salazar, der. de jur.	275	6 00	
" 10.	" A. Reyes Aragon, id	276	6 00	
" 14.	" Serafin Ramirez, id	277	9 00	
" 17.	" Simon Delgado, id	278	10 00	
"	" Nasario Gonzales, id	279	10 00	
"	" Ethan W. Eaton, id	280	7 00	
"	" Blas Roival, - id	281	10 00	
"	" Agapito Sena, - id	282	10 00	
"	" Pablo Gonzales, - id	283	10 00	
"	" Teodoro Gonzales, - id	284	7 00	
"	" Ramon Sena y Rivera, id	285	10 00	
"	" José de la Luz Roival, id	286	10 00	

1860.

Núm. de Bonos.

Agº. 17.	Por Bono á Franco. Ortiz y Delgado,		
	der. de jurado,	287	\$10 00
“	“ Juan Montoya, der. de jurado,	288	10 00
“	“ Preciliano Garcia, id	289	10 00
“	“ Luis Constante, id	290	10 00
“	“ Nicolas Quintana, id	291	10 00
“	“ Isidro Torres, id	292	10 00
“	“ Agustin Duran, id	293	10 00
“	“ Francisco Abreu, id	294	10 00
“	“ Nepomuceno Apodaca, id	295	10 00
“	“ Abran Ortiz, id	296	1 00
“ 18.	“ Miguel E. Pino, id	297	12 00
“	“ Manuel Baca y Delgado, id	298	12 00
“	“ Miguel Archiveque, id	299	12 00
“	“ Juan Moya, id	300	12 00
“	“ Gaspar Ortiz y Silva, id	301	8 00
“	“ Rafael Lopez, id	302	12 00
“	“ Rafael Romero y Ortiz, id	303	12 00
“	“ Ramon Martinez, id	304	12 00
“	“ Simon Apodaca, id	305	12 00
“	“ Ignacio Silva y Romero, id	306	12 00
“	“ Baltazar Roival, id	307	12 00
“	“ Antonio Sena, id	308	12 00
“	“ Andres Tapia, id	309	12 00
“	“ Herculano Ortiz, id	310	12 00
“	“ José Sandoval, id	311	12 00
“	“ Juan Rafael Sandoval, id	312	12 00
“	“ Tomas Sena, id	313	12 00
“	“ Francisco Ortiz y Salazar, id	314	12 00
“	“ Francisco Sena, id	315	12 00
“	“ Carlos Le Rouge, id	316	12 00
“	“ Santiago Conklin, id	317	12 00
“	“ Wm. Ivers, id	318	12 00
“	“ N. H. Gregory, id	319	12 00
“	“ José Ortiz, id	320	12 00
“	“ José Lopez, der. de soto-alg.,	321	18 00
“	“ Demetrio Perez, id	322	18 00
“	“ Charles Conklin, id	323	18 00
“	“ Juan Ortega, id	324	18 00
“	“ Francisco Sandoval, id	325	18 00
“	“ Luis Alarid, id	326	18 00
“ 22.	“ Jesus Ma. Baca y Salazar, com.,	327	10 87
“	“ id der. de alg.,	328	33 00
“ 29.	“ Donaciano Vigil, der. de jur.,	329	6 00

1860.		Núm. de Bonos.	
Agº. 29.	Por Bono á Francisco Lopez, der. de jur.	330	\$22 00
“	“ id der. de alguacil,	331	7 50
“	“ José Ramon Ulibarri, der. de jur.	332	25 00
“ 30.	“ Sam'l Ellison, der. de escribano,	333	14 75
“ 31.	“ A. De Marle, sal. por Agosto,	334	41 67
“	“ Charles Blumner, id	335	41 67
Sept. 1.	“ Debus & Schwarzkopf, derechos de jurado, - -	336	12 00
“ 8.	“ Antonio Ma. Lucero, retornos de eleccion, - -	337	6 00
“ 11.	“ Faustin Baca y Ulibarri, der. de jurado, - -	338	12 00
“	“ José Tomas Contreras, retornos de eleccion, - -	339	15 00
“	“ Severo Baca, retornos de elec.,	340	15 00
“ 14.	“ Fr. Antonio Mestas, id	341	8 00
“ 15.	“ Gabriel Vigil, - id	342	16 00
“	“ M. Werner, der de jurado,	343	11 00
“	“ do der. de soto-alg.,	344	10 50
“ 17.	“ Vicente Samora, retor. de elec.	345	20 00
“ 18.	“ Isidro Garcia, der. de jurado,	346	9 00
“ 19.	“ Jesus Maria Duran, der. de jur.,	347	6 00
“	“ Luis Silva, retornos de eleccion,	348	16 00
“	“ Antonio Sedillo, der. de jur.,	349	10 00
“	“ Julian Baca, id	350	5 00
“	“ Meregildo Lucero, id	351	6 00
“ 20.	“ Marcos Sandoval, id	352	6 00
“ 22.	“ Juan B. Lopez, der. de alguacil,	353	30 50
“	“ Juan Anto. Roival, der. de jur.,	354	10 00
“	“ Tomas Salazar, id	355	5 00
“	“ Manuel Valdez, id	356	5 00
“	“ José Salazar, id	357	5 00
“	“ Vicente Aragon, id	358	13 00
“	“ José Isidro Gonzales, der. de alg.	359	7 00
“ 24.	“ Andres Garcia, der. de jurado,	360	5 00
“	“ Juan M. Roival, id -	361	5 00
“ 25.	“ Mariano Montoya, id -	362	3 00
“ 26.	“ Cruz Lujan, id -	363	10 00
“	“ M. Werner, id -	364	5 00
Oct. 1.	“ Candelario Sisneros, id -	365	5 00
“	“ Marcos Sisneros, id -	366	5 00
“	“ A. De Marle, salario por Sept.,	367	41 67
“	“ Charles Blumner, id	368	41 67
“	“ Juan Antonio Garcia, der. de jur.	369	3 00

1860.		Núm. de Bonos.		
Oct. 1.	Por Bono José Ramirez, der. de jur.,	370	\$4 00	
"	" José Gr. Martin, id	371	5 00	
" 2.	" Diego Salazar, id	372	5 00	
"	" Miguel Antonio Crespín, id	373	2 00	
"	" Domingo Montoya, id	374	3 00	
" 3.	" Juan Lopez, id	375	72 00	
"	" Diego de Herrera, id	376	14 00	
"	" José Maria Campos, der. de alguacil, - -	377	7 00	
"	" Manuel Gr. Martin, der. de alguacil, - -	378	7 00	
" 4.	" Estevan Rodriguez, der. de jur.,	379	5 00	
"	" Ramon Martin, id	380	5 00	
"	" Augustin Sisneros, id	381	10 00	
"	" Fr. Martin y Labadi, id	382	10 00	
"	" Lagos Trujillo, id	383	9 00	
"	" Mateo Chacon, id	384	9 00	
" 6.	" Ceran St. Vrain, id	385	30 00	
" 9.	" Fr. A. Salazar, id	386	5 00	
" 13.	" M. Werner, - id	387	5 00	
" 20.	" José Maria Chacon, id	388	9 00	
"	" Peter Joseph, id	389	14 00	
"	" Pedro Sanchez, id	390	5 00	
" 22.	" Antonio Abeyta, id	391	10 00	
"	" Jesus Herrera, id	392	4 00	
"	" José Juan Baros, id	393	5 00	
" 24.	" Merrill Ashurst, id	394	10 00	
"	" id - id	395	10 00	
"	" Juan de Archiveque, id	396	3 00	
" 25.	" Miguel Esquivel, id	397	6 00	
"	" Matias Garcia, id	398	6 00	
"	" Ramon Esquivel, id	399	4 00	
" 26.	" R. H. Tompkins, salario de Promotor General, . .	400	375 00	
" 27.	" P. A. Lopez, der. de jurado, . .	401	10 00	
" 29.	" Jesus Maria Lujan, " .	402	5 00	
" 30.	" Fr. Martin y Romero, " .	403	5 00	
"	" Debus & Schuartzkopf, " .	404	5 00	
"	" F. A. Mestos, retornos de elec.,	405	5 00	
"	" S. Archuleta, der. de jurado,	406	5 00	
" 31.	" A. De Marle, salario de Oct.,	407	41 67	
"	" Charles Blumner, " .	408	41 66	
Nov. 1.	" Bartolo Martinez, der. de soto-alg.	409	7 50	
"	" Pablo Baca y Ortiz, der. de jur.,	410	10 00	

1860.		Núm. de Bonos.	
Nov. 1.	Por Bono á Esmeregildo Sanchez, der.		
	de jurado, ...	411	\$2 00
"	" James L. Collins, impresion,	412	20 00
" 2.	" Henrique Cordova, der. de jur.,	413	9 00
"	" Juan A. Naranjo, " .	414	10 00
" 5.	" Julian Baca, " .	415	6 00
"	" Antonio Mares, " .	416	2 00
" 10.	" Jesus Maria Baca y Salazar,		
	comision, ...	417	19 30
"	" Guadalupe Mascarena, der. de		
	jurado, ...	418	5 00
" 12.	" Louis Constante, der. de testigo,	419	5 00
"	" Fernando Quintana, der. de jur.,	420	5 00
" 13.	" M. Biscarra, varios — " .	421	34 00
"	" " " " .	422	7 00
"	" Benigno Ortiz, " .	423	4 00
"	" Manuel Biscarra, der. de alg.,	424	19 00
"	" Manuel Biscarra, comision,	425	7 16
" 14.	" Tomas Casados. der. de jurado,	426	4 00
"	" Juan de Dios Mes, " .	427	4 00
" 15.	" Faustin Vigil, " .	428	5 00
"	" Albert Elsberg, der. de testigo,	429	3 50
"	" R. H. Tompkins, salario de Pro-		
	motor Gen., hasta la fecha,	430	86 30
"	" J. J. Romero, varios der. de		
	jurado, ...	431	29 00
"	" J. J. Romero, der. de alguacil,	432	48 50
"	" J. J. Romero, comision,	433	24 35
"	" Jesus Garcia, der. de jurado,	434	4 00
		\$7,683 07	

[Se resume el Diario del día 6 de Diciembre.]

Habiéndose concluido su Mensaje, se retiró S. E. el Gobernador.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, los miembros y oficiales del Consejo se retiraron del salon Legislativo y se reunieron en su propia sala; cuando fué anunciado por el Presidente que el Consejo se quedaba prorogado hasta mañana, á las diez del dia, en conformidad á la resolucion adoptada.

De consiguiente, el Consejo se prorogó hasta mañana á las diez del dia.

EL VIERNES, DICIEMBRE 7 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Ashurst propuso, en seguida, que la votacion de ayer, tomada en el pasaje de una resolucion requiriendo á este cuerpo de resolverse en comision de todo el Consejo sobre el Mensaje del Gobernador, fuese reconsiderada; cuya propuesta, habiendo sido puesta, fué decidida en la afirmativa; de consiguiente la votacion sobre la dicha resolucion fué reconsiderada.

El Sr. Ashurst entonces pidió ser escusado de servir en la comision especial, que fué nombrada el miércoles pasado, con el fin de tomar en consideracion los servicios de los voluntarios en la reciente campaña contra los Indios Navajóes; y habiendo sido puesta la cuestion, “¿será escusado el Sr. Ashurst de servir en la dicha comision?” fué decidida en la afirmativa; de consiguiente, el Sr. Ashurst fué escusado del dicho servicio. Cuando la silla nombró al Sr. Hubbell, presidente de la dicha comision.

Propuso el Sr. Ashurst, entonces, que las reglas fueron suspendidas, con el fin de introducir una resolucion de ámbas Cámaras; cuya proposicion fué adoptada.

El Sr. Ashurst, en seguida, introdujo “Una Resolucion de ámbas Cámaras autorizando la publicacion del Mensaje de S. E. ;” la cual fué leída la primera vez.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas ademas, y la dicha resolucion de ámbas Cámaras fué leída la segunda vez.

A propuesta del Sr. Gallegos, las reglas fueron suspendidas otra vez, y la dicha resolucion de ámbas Cámaras fué leída la tercera vez y pasó.

En seguida, el Sr. Valdez propuso que la resolucion requiriendo que el Consejo se resolviera en comision de todo ello sobre el Mensaje del Gobernador, fuese puesta sobre la mesa hasta el Mensaje fué impreso y recibido por los miembros de este cuerpo; cuya propuesta fué adoptada, y la resolucion puesta sobre la mesa.

El Sr. Baca entonces presentó á este cuerpo “un extracto de la corte de pruebas del condado de Santa Ana tocante á depredaciones Indios”; el cual fué leído, y á propuesta del Sr. Ashurst referido á la Comision sobre Negocios Indios.

El Sr. Ashurst entonces introdujo un proyecto de ser intitulado “Un Acto para el alivio de Samuel Ellison,” cuyo acto fué leído la primera vez.

El Sr. Bazan propuso que las reglas fuesen suspendidas para que el proyecto tuviese su segunda lectura; la que no fué concedida, y el acto quedó sobre la mesa, bajo las reglas.

“Una Resolucion de ambas Cámaras (que originó en la Cámara de Representantes) suplicando al Sr. Gobernador de requerir de los diferentes Jueces de Pruebas de remitir á la Asamblea Legislativa, ahora en sesion, un extracto pleno de las depredaciones Indias en sus respectivos condados,” fué tomada y leida la primera vez.

El Sr. Cabeza de Baca entonces pidió permiso para ausentarse de las sesiones de este cuerpo hasta el próximo miércoles venidero; la cual licencia le fué concedida.

El Sr. Hubbell entonces pidió que las reglas fuesen suspendidas para someter una resolucion, cuya propuesta fué adoptada. Cuando el Sr. Hubbell presentó la siguiente resolucion, la cual fué adoptada :

“Resuelto : Que el Presidente de este cuerpo sea autorizado para dirigir al Secretario principal de este Consejo de expedir tales citaciones que sean requeridas por la comision nombrada con el fin de adquirir informacion, tocante el comportamiento de las fuerzas voluntarias durante su actual servicio, para llevar á efecto la intencion de la resolucion adoptada para aquel fin.”

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, se prórogó el Consejo hasta el lunes, dia 10, á las diez de la mañana.

LUNES, DICIEMBRE 10 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario del viernes próximo pasado, 7 del corriente mes, fué leído y aprobado.

El Sr. Hubbell, de la comision especial nombrada para investigar si habia algunos negocios sin concluirse de la última sesion de este cuerpo, presentó el informe siguiente :

“Sr. Presidente : Yo, como presidente de la comision especial, nombrada por el Presidente de este cuerpo, para investigar si habia ó nó algunos negocios sin concluirse de la sesion del año pasado, estoy dirigido por la dicha comision de informar respetuosamente que proyectos de los siguientes títulos se quedaron sobre la mesa :

“Un Acto enmendando un Acto relativo á Rentas, aprobado Febrero 1 de 1860 ;”

“Un Acto intitulado ‘Un Acto proveyendo para la construccion de Cárceles seguras en cada Condado,’ y

“‘Un Acto relativo á Policía.’

“Como tambien los siguientes, devueltos de la Cámara de Representantes con enmendaciones, á saber:

“‘Un Acto incorporando una Compañía para construir Puentes sobre el Rio Grande.’”

“Como tambien la siguiente resolucion de ámbas Cámaras:

“Preámbulo y Resolucion de ámbas Cámaras.’”

Uno de los actos así presentados á este cuerpo, á saber, “Un Acto para establecer una Policía,” fué leído la primera vez;

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas y el acto leído la segunda vez, y,

A propuesta del Sr. Ashurst, el dicho acto fué referido á la comision sobre Rentas.

“Un Acto proveyendo para Cárceles seguras en cada Condado,” fué entonces tomado y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas y el dicho acto leído la segunda vez, y,

A propuesta del Sr. Ashurst, el dicho acto fué referido á la comision sobre Condados.

Otro de los dichos actos enmendando la Ley de Rentas, aprobado Febrero 1 de 1860, fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Torres, el dicho acto fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, fué referido á la comision sobre Rentas.

Otro de los actos así presentados:

“Un Acto relativo á Jueces de Pruebas” fué leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Torres, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto leído la segunda vez, y á propuesta del Sr. Ashurst fué referido á la Comision sobre lo Judicial.

Otro de los actos así presentados:

“Un Acto para incorporar una Compañía para construir Puentes sobre el Rio Grande” fué entonces leído la primera vez, y á propuesta del Sr. Torres las reglas fueron suspendidas y el dicho acto leído la segunda vez; cuando,

A propuesta del Sr. Ashurst, fué referido á la Comision sobre Caminos y Acequias.

La dicha resolucion entonces fué leída la primera vez.

A propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas y la resolucion leída la segunda vez, y á propuesta del Sr. Ashurst fué referida á la Comision sobre Mejoras Internas.

El Sr. Ashurst entonces presentó la siguiente resolución:

“Resuelto: Que una comisión especial de cinco sea nombrada para investigar si el Hon. W. A. Davidson, uno de los jueces asociados de la corte superior de este Territorio, ha prestado el juramento de estilo, según requiere la ley, entre los límites del Territorio; que si el dicho W. A. Davidson ha recibido su pago ó no; y de investigar plenamente á todos los hechos tocante al protocolo de la declaración jurada con el Secretario del Territorio, la cual se supone de haber sido tomada por él ante un juez de paz en este Territorio; y que la dicha comisión tenga poder para mandar por personas y papeles, y que sea requerida de dar su informe por memorial ó de otro modo.”

Cuando el Sr. Hubbell hizo la siguiente enmendación á la dicha resolución, la cual fué aceptada por el Sr. Ashurst:

“Que la dicha comisión investigue y dará su informe del tiempo cuando el Sr. Davidson recibió su nombramiento como juez, como se ha dicho ántes, y cuantos términos de la corte ha tenido en su distrito en este Territorio.”

Cuya resolución y enmendación fueron adoptadas unánimemente.

El Sr. Presidente en seguida nombró en la dicha comisión á los Srs. Ashurst, Hubbell, Bazan, Romero, y Ortiz.

El acto del Consejo intitulado “Un Acto para el alivio de Samuel Ellison” fué tomado y leído la segunda vez, y á propuesta del Sr. Valdez fué referido á la Comisión sobre Rentas.

Una resolución de ambas Cámaras, de la Cámara de Representantes, fué leída la segunda vez, y á propuesta del Sr. Hubbell la dicha resolución de ambas Cámaras, con suspensión de reglas, fué leída la tercera vez y pasó sin enmendación.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta mañana á las diez.

MARTES, DICIEMBRE 11 de 1860.

Se reunió el Consejo según próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Lopez, de la Comisión sobre Rentas, hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre Rentas á la cual fué referido ‘Un Acto estableciendo una Policía,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion y recomienda su pasaje.”

A propuesta del Sr. Valdez, el dicho acto fué leído entonces la tercera vez, y,

A propuesta del Sr. Ashurt, el dicho acto fué puesto sobre la mesa hasta mañana.

El Sr. Lopez, de la Comision sobre Rentas, á la cual fué referido “Un proyecto para el alivio de Samuel Ellison,” devolvió el mismo á este cuerpo sin enmendacion y recomendó su pasaje; cuando el Sr. Hubbell propuso que dicho informe y proyecto fueron referidos á una comision especial de tres, cuya proposicion fué adoptada.

La silla nombró en la dicha comision á los Srs. Hubbell, Pacheco, y Torres.

El Sr. Lopez de la Comision sobre Rentas, á la cual fué referido un proyecto “Enmendado la ley tocante a Rentas,” devolvió el mismo al Consejo sin enmendacion, y recomendó su pasaje.

El Sr. Ashurst propuso que dicho acto fuese entregado al intérprete y traductor para ser traducido, y el informe fuese puesto sobre la mesa, la cual propuesta fué adoptada; y de consiguiente el informe fué puesto sobre la mesa y el dicho acto entregado al intérprete y traductor para su traduccion.

El Sr. Hubbell, en seguida, presentó la siguiente resolucion, que fué adoptada:

“Resuelto: Que una comision compuesta de tres sea nombrada para visitar al Mariscal de los Estados Unidos para este Territorio, y adquiere de él el número de habitantes (esceptuando Indios) en cada condado de este Territorio, segun el censo tomado este año, y que la dicha comision dará su informe lo pronto posible.”

La silla nombró en la dicha comision á los Srs. Hubbell, Valdez, y Romero.

Un mensaje entonces fué recibido de la Cámara de Representantes.

El Sr. Valdez propuso que las reglas fuesen suspendidas, con el fin de tomar en consideracion los negocios sobre la mesa del Presidente; cuya propuesta fué adoptada.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras (de la Cámara de Representantes) para nombrar una Comision de ámbas Cámaras para presentar Proyectos Enregistrados al Gobernador para su aprobacion,” fué leída en seguida la primera vez.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras (de la Cámara de Representantes) requiriendo al Secretario del Territorio de suplir á ámbas Cámaras de esta Legislatura con una traduccion de todas las leyes pasadas por el último Congreso general de los Estados Unidos en cuanto á este Territorio,” fué tomada y leida la primera vez.

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta el juéves próximo, dia 13 del corriente, á las diez de la mañana.

JUEVES, DICIEMBRE 13 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario del martes próximo pasado fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst entonces presentó á este cuerpo una carta del Hon. M. A. Otero dirigida á la Asamblea Legislativa, la cual fué leída, y á propuesta del Sr. Hubbell referida á la comision de todo el Consejo.

En seguida fué recibido un mensaje de la Cámara de Representantes, invitando á este cuerpo á tener una sesion reunida de ámbas Cámaras, en el Salon de Representantes, hoy á las once de la mañana.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente :

“La comision sobre Caminos y Acequias, á la cual fué referido ‘Un Proyecto de ser intitulado un Acto para incorporar una Compañía para construir Puentes sobre el Rio Grande,’ ha tenido el mismo bajo consideracion é informa á este Hon. Consejo que el mismo acto fué pasado en la última sesion de la Asamblea, y aprobado por el Gobernador el dia 31 de Enero de 1860, segun contenido en página 55 del libro de Leyes pasadas en la sesion de 1859 y 1860.”

El cual fué puesto sobre la mesa indefinidamente.

El Sr. Ashurst entonces pidió permiso de este cuerpo de ausentarse durante la sesion de esta mañana, cuya licencia le fué concedida.

El Sr. Hubbell, de la comision especial á la cual fué referido el “Proyecto para el alivio de Samuel Ellison,” hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision especial á la cual fué referido ‘Un Acto para el alivio de Samuel Ellison,’ junto con el informe de la comision permanente sobre Rentas, me ha dirigido informar como sigue: Que el informe de la comision permanente sea

puesto sobre la mesa; y ademas, sobre investigacion, halla la comision que el dicho Samuel Ellison fué debidamente nombrado al empleo de traductor, cuyo empleo fué establecido bajo un acto de la Asamblea Legislativa, aprobado Junio 19 de 1850, y continuó en el dicho empleo hasta el mismo fué descontinuado por un acto de la Asamblea aprobado Enero 23 de 1856, y que el dicho Ellison ha recibido por sus servicios, como tal traductor, la suma de \$3,428.89, segun parece de un acto de la Asamblea aprobado Febrero 5 de 1855. Halla ademas la comision, que todavia se le debe al dicho Ellison la suma de \$1,833.32 por sus servicios como tal traductor por once meses y diez y ocho dias; y ademas, que el dicho Ellison ha recibido la suma de \$500 del Gobierno General por la traduccion de las leyes del Territorio, y deduciendo la dicha suma de \$1,933.32, queda la suma de \$1,433.32, cuya suma halla la comision ser debida al dicho Ellison como tal traductor; y recomienda la comision que la cuarta línea en dicho proyecto sea quitada y se inserte las siguientes palabras, “de mil cuatrocientos treinta y tres pesos con treinta y dos centavos,” y que recomendamos el dicho proyecto á la favorable consideracion de la Cámara.”

El Sr. Samuel Ellison, el Secretario privado de S. E., entonces entró y presentó una comunicacion especial de S. E. el Gobernador.

El Sr. Valdez entonces presentó la siguiente resolucion, la cual fué adoptada :

“Resuélvese por el Consejo Legislativo : Que el Secretario del Territorio sea instruido y solicitado de tener imprimido, lo pronto posible, ochocientas copias del Mensaje de S. E. el Gobernador para el uso del Consejo, quinientas en Castellano y trescientas en Inglés.”

“Una Resolucion de ámbas Cámaras (de la Cámara de Representantes) para nombrar una comision de ámbas Cámaras para presentar Proyectos Enregistrados á S. E. para su aprobacion,” fué tomada y leida la segunda vez, y á propuesta del Sr. Hubbell mandada ser copiada.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras (de la Cámara de Representantes) requiriendo al Secretario de suplir traducciones de todas las Leyes pasadas por la última sesion del Congreso General tocante á este Territorio, á cada Cámara,” fué tomada y leida la segunda vez, y á propuesta del Sr. Valdez referida á la comision sobre Negocios Territoriales.

Entonces un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

“Un Acto para establecer una Policía,” fué leído la tercera vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, referido á la comision de todo del Consejo.

“Un Acto para el alivio de Samuel Ellison” fué enmendado segun recomendado por la dicha comision especial, y leído la tercera vez segun enmendado.

El Sr. Torres en la silla.

El Sr. Gallegos propuso que dicho acto fuese puesto sobre la mesa, cuya propuesta fué adoptada, y el dicho acto quedó sobre la mesa.

A propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas con el fin de tomar accion sobre los negocios de la mesa del Presidente.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras (de la Cámara de Representantes) proveyendo para una sesion reunida de ámbas Cámaras,” fué entonces leída la primera vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, fué puesta sobre la mesa indefinidamente.

“Un Acto (de la Cámara de Representantes) incorporando la Compañía de Caminos de Abiquiú y Ciudad de Baker” fué leído la primera vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas y el dicho acto fué leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Torres, las reglas fueron suspendidas ademas, el acto leído la tercera vez, y pasó.

La comunicacion especial de S. E. el Gobernador fué leído entonces, y, á propuesta del Sr. Ashurst, fué referido á la comision sobre lo Judicial.

Habiendo sido copiada la “Resolucion de ámbas Cámaras (de la Cámara de Representantes) para nombrar una comision,” fué tomada y leída la tercera vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, fué puesta sobre la mesa indefinidamente.

El Consejo entonces se resolvió en comision de todo ello sobre la carta del Hon. Miguel A. Otero, dirigida á la Asamblea, con el Sr. Valdez en la silla.

El Consejo despues de haber estado en comision de todo ello por algun tiempo, se disolvió é hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision de todo el Consejo, á la cual fué referida la carta del Hon. M. A. Otero, dirigida á la Asamblea Legislativa, informe á la Hon. Cámara que ha tenido la misma bajo de su consideracion, y que ha adoptado los párrafos uno, dos, tres, seis, siete, ocho y nueve de la dicha carta; y los párra-

fos cuatro y cinco su comision recomienda que sean referidos á la comision sobre Rentas.”

Cuando, á propuesta del Sr. Hubbell, se prorogó el Consejo hasta las diez de la mañana.

VIERNES, DICIEMBRE 14 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

Propuso el Sr. Ashurst, que el “Acto para el alivio de Samuel Ellison,” que fué puesto sobre la mesa ayer, sea tomado de la mesa. Convenido.

Dicho acto fué entonces tomado de la mesa y leído la tercera vez.

El Sr. Torres en la silla.

Habiendo habido discusion sobre el pasaje del dicho proyecto, el Sr. José Guadalupe Gallegos pidió que fuesen llamados los síes y nóes; y habiendo sido llamada la lista, los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Lopez, Pacheco, Romero, Torres, Ortiz, y Valdez—10.

El Sr. Presidente votó en la negativa—1. Por consiguiente el dicho proyecto fué pasado.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas con el fin de introducir un proyecto.

El Sr. Hubbell entonces introdujo “Un Acto para establecer dos Condados nuevos, de ser llamados el Condado de San Juan y el Condado del Rio Bonito,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las diez de la mañana.

SÁBADO, DICIEMBRE 15 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

“Un Acto estableciendo dos Condados nuevos, de ser llamados San Juan y Rio Bonito,” fué tomado y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, referido á la comision sobre Condados.

“Un Acto enmendando la Ley de Rentas” fué devuelto por

el traductor traducido, el cual fué tomado y leído la tercera vez ; cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, fué puesto sobre la mesa hasta el lunes, y hecho el orden del dicho día.

A propuesta del Sr. Valdez el Consejo reunió, en comision de todo él, sobre “Un Acto estableciendo una Policía,” con el Sr. Valdez en la silla ; y despues de haber estado en comision de todo, se levantó é hizo el informe siguiente :

“La comision de todo de este cuerpo, á la cual fué referida ‘Un Acto estableciendo una Policía,’ respetuosamente relaciona, que ha tenido bajo de su consideracion el dicho proyecto, y recomienda que el dicho acto sea por el Consejo desechado.”

Y siendo puesta la cuestion á la cámara, “¿será adoptado el informe?” fué decidida en la afirmativa.

De consiguiente, el dicho informe fué adoptado, y el dicho proyecto fué desechado por este cuerpo.

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta el lunes, día 17 del corriente, á las diez de la mañana.

LUNES, DICIEMBRE 17 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario del sábado pasado fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst entonces presentó al Consejo un memorial y otros documentos relativo á un Camino de Carro-ferril que debe pasar por el Territorio del Nuevo Méjico ; los cuales, á propuesta del Sr. Hubbell, fueron referidos al Intérprete, con instrucciones de traducirlos al idioma Español para la reunion de este cuerpo mañana.

El Sr. Hubbell entonces presentó una carta del Sr. Claude Jones, de Doña Ana, tocante á la condicion de aquel condado en cuanto á la falta de la administracion de la justicia ; la cual, á propuesta, fué referida á la comision sobre lo Judicial.

El Sr. Torres entonces introdujo una “Resolucion proveyendo una sesion de ámbas Cámaras para la eleccion de un Impresor Público,” la cual fué leída.

El Sr. Hubbell, en seguida, introdujo “Un Proyecto para abrogar un Acto creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo,” que fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la segunda vez, y referido á la comision sobre Condados.

A propuesta del Sr. Hubbell, un proyecto “enmendando la Ley tocante á Rentas,” el cual fué hecho el orden especial del dia de hoy, fué tomado y leído la tercera vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, fué referido á una comision especial de tres. La silla nombró en la dicha comision á los Srs. Valdez, Torres, y Pacheco.

El Sr. Valdez, en seguida, introdujo “Un Proyecto para abrogar un Acto uniendo Precintos números siete y veinte y uno en el Condado de Taos,” que fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Bazan, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, fué referido á la comision sobre Condados.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las diez de la mañana.

MARTES, DICIEMBRE 18 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Cabeza de Baca entonces presentó una carta y extracto del Juez de Pruebas del condado de Santa Ana, tocante á los recientes servicios voluntarios contra los Indios Navajoes, los cuales fueron leídos, y, á propuesta del Sr. Ashurst, referidos á la misma comision especial á la cual fué referido el asunto de los servicios de la dicha fuerza voluntaria.

El Sr. Ashurst entonces leyó el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision permanente sobre lo Judicial, á la cual fué referido ‘Un Acto relativo á los Jueces de Pruebas,’ ha tenido el dicho acto bajo su consideracion, y considerándole innecesario, me ha instruido de devolver el dicho acto al Consejo y recomendar que no sea pasado.”

A propuesta del Sr. Ashurst, el dicho proyecto así devuelto fué puesto sobre la mesa indefinidamente.

El Sr. Bazan entonces introdujo “Un Proyecto para el alivio de Luis Griego,” el cual fué leído la primera vez.

El Sr. Hubbell entonces introdujo “Un Proyecto para establecer un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo,” el cual fué leído la primera vez.

El Sr. Bazan entonces introdujo “Un Proyecto para abrogar la segunda seccion de un Acto aprobado Febrero 2 de 1860, el cual fué leído la primera vez.

El Sr. Lopez propuso que las reglas fuesen suspendidas,

para que dicha propuesta pasase á su segunda lectura; la cual no fué concedida.

El Memorial y otros papeles que fueron referidos al intérprete ayer, acompañados con dos Proyectos, fueron vueltos á este cuerpo traducidos; sobre lo cual, dichos Proyectos, el uno, “para incorporar una Compañía á ser llamada la Agencia Americana,” y el otro “para incorporar y autorizar una Compañía de Ferro-Carril que pase por este Territorio,” fueron tomados y leídos la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, fueron referidos á la comision sobre Minas y Terrenos Públicos.

“Una Resolucion proveyendo para una sesion de ámbas Cámaras el dia de mañana con el fin de elegir un Impresor Público,” fué tomada y leída, y á propuesta del Sr. Hubbell fué puesta sobre la mesa hasta mañana, á las diez de la mañana.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las diez de la mañana.

MIÉRCOLES, DICIEMBRE 19 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

A propuesta del Sr. Hubbell, la “Resolucion proveyendo para una sesion de ámbas Cámaras, para elegir un Impresor Público,” fué leída y adoptada.

El Sr. Lopez entonces presentó á este cuerpo una carta y extracto del Juez de la Corte de Pruebas del Condado de San Miguel relativos á depredaciones Indias cometidas en aquel Condado; los cuales fueron leídos, y, á propuesta del Sr. Ashurst, fueron referidos á la comision sobre Negocios Indios.

El Sr. Hubbell entonces introdujo “Un Proyecto para enmendar un Acto, aprobado Julio 14 de 1851, relativo á la eleccion de Tesorero de Condado en cada Condado, y para abrogar á otros Actos en conflicto con él,” el cual fué leído la primera vez.

“Un Proyecto para abrogar un Acto aprobado Febrero 2 de 1860,” fué tomado, leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, referido á la comision sobre Corporaciones.

“Un Proyecto estableciendo un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo,” fué tomado y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, mandado ser copiado.

“ Un proyecto para el alivio de Luis Griego ” fué tomado entonces, leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, fué referido á los Senadores del distrito de los condados de Santa Fé y San Miguel.

El Sr. Ashurst propuso que el Consejo se prorogara hasta mañana á las diez del día, y pidió que los síes y nóes fuesen llamados, que resultó como sigue :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Cabeza de Baca, Romero, Ortiz, y Valdez—6.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Gallegos, Hubbell, Lopez, Pacheco, Torres, y el Sr. Presidente—6.

De consiguiente, rehusó el Consejo de prorogar.

A propuesta del Sr. Hubbell, tomó un receso el Consejo hasta que fuese llamado al órden por el Sr. Presidente.

El Sr. Ashurst propuso que el Consejo se prorogara hasta mañana á las nueve y media de la mañana.

El Sr. Hubbell pidió que los síes y nóes fueran llamados, cuando resultó como sigue :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Cabeza de Baca, Lopez, Ortiz, Romero, y Valdez—7.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Gallegos, Hubbell, Pacheco, Torres, y el Sr. Presidente—5.

Entonces fué anunciado que el Consejo estaba prorogado hasta mañana, á las nueve y medio de la mañana.

JUEVES, DICIEMBRE 20 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

A propuesta del Sr. Valdez se dió una llamada del Consejo. Habiendo sido llamada la lista, los siguientes miembros respondieron cuando sus nombres fueron llamados : Srs. Bazan, Gallegos, Pacheco, Ortiz, Romero, Torres, Valdez, y el Sr. Presidente—8 ; ausentes, los Srs. Ashurst, Cabeza de Baca, Hubbell, y Torres—4.

A propuesta del Sr. Valdez, las puertas fueron cerradas, y una órden fué dada para el arresto de los miembros ausentes, y puesta en las manos de Jesus M. Bazan, el sargento de órdenes, con instrucciones de traer los miembros ausentes. En cuya órden hizo el sargento de órdenes el siguiente retorno :

“ Yo, el abajo firmado sargento de órdenes para el Consejo Legislativo, certifico, que he ejecutado esta órden en pre-

sentar á los señores que fuí requerido arrestar. Hoy dia 20 de Diciembre de 1860. JESUS BAZAN.”

Dijo el Sr. Ashurst, entonces, que la razon porqué no estaba presente en la cámara á una hora mas temprano, que se equivocó en cuanto al tiempo; cuando, á propuesta del Sr. Ortiz, el Sr. Ashurst fué excusado.

Los Srs. Cabeza de Baca y Lopez dijeron, que les habia olvidado que el Consejo se habia prorogado á una hora mas temprano de la acostumbrada; y no habiendo llegado la hora acostumbrada, era la única excusa que tenian que dar.

El Sr. Hubbell dijo que estaba ocupado, y que no tenia otra excusa á ofrecer.

Cuando, á propuesta del Sr. Valdez, los últimos tres miembros fueron excusados por el Consejo.

El Sr. Lopez entonces pidió ser excusado por un tiempo corto; lo cual le fué concedido.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas en orden de hacer un informe.

El Sr. Ashurst entonces hizo el siguiente informe, que fué adoptado:

“La comision permanente sobre Corporaciones, á la cual fué referido un proyecto de ser intitulado ‘Un Acto para abrogar la segunda seccion de un Acto aprobado Febrero 2 de 1860,’ ha tenido el dicho acto bajo su consideracion, y me han instruido de devolver el dicho proyecto á este cuerpo y recomendar su pasaje.”

Cuando, á propuesta del Sr. Hubbell, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las diez de la mañana.

VIERNES, DICIEMBRE 21 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Bazan pidió permiso de ausentarse por un corto tiempo esta mañana, lo cual le fué concedido.

El Sr. Lopez entonces hizo el informe siguiente, acompañado con las resoluciones en él referido, cuyo informe fué adoptado por este cuerpo:

“La comision sobre Rentas y Gastos Territoriales, á la cual fué referido párrafos cuarto y cinco de la comunicacion de nuestro Delegado, Hon. Miguel A. Otero, ha tenido los mismos bajo consideracion, y me ha instruido de recomendar las

resoluciones de ámbas Cámaras que acompañan á la favorable consideracion del Consejo.”

Las resoluciones de ámbas Cámaras que acompañaban al informe fueron leídas la primera vez; y, á propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, y las dichas resoluciones de ámbas Cámaras fueron leídas la segunda vez; y, á propuesta del Sr. Cabeza de Baca, fueron referidas, juntamente con el informe, á la comision especial sobre los servicios de las fuerzas Voluntarias en la reciente campaña contra los Indios Navajóes.

El Sr. Ashurst entonces propuso que el Sr. Presidente de este cuerpo, José Guadalupe Gallegos, fuese escusado de asistir al Consejo durante su sesion de mañana; cuando el Sr. Cabeza de Baca y el Sr. Gallegos del Rio Arriba desearon ser incluidos en la dicha propuesta; lo cual fué hecho y la propuesta adoptada.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes, el cual fué puesto sobre la mesa del Presidente.

El Sr. Ortiz entonces hizo el informe siguiente:

“La comision permanente sobre Minas y Terrenos Públicos á la cual fué referido un proyecto de ser intitulado ‘Un Acto para incorporar la Agencia Americana,’ y un proyecto de ser intitulado ‘Un Acto autorizando á la Compañía de Ferrocarril del Nuevo Méjico,’ etc., ha tenido los mismos bajo su consideracion, y despues de una madura observacion los devuelva á este Hon. Consejo sin enmendacion, y recomienda al Consejo que los dos proyectos, juntamente con los documentos que los acompañan, sean puestos sobre la mesa indefinidamente.”

El informe fué adoptado; de consiguiente, los dichos proyectos y los papeles que los acompañaron fueron puestos sobre la mesa indefinidamente.

“Un Proyecto para establecer un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo,” fué tomado entonces y leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas, el proyecto leído la tercera vez y pasó.

“Un proyecto para abrogar la segunda seccion de un Acto intitulado ‘Un Acto para incorporar la Compañía de Minería de la Mesilla,’ aprobado Febrero 2 de 1860, fué tomado y leído la tercera vez, y pasó.

“Un proyecto enmendando la Ley de Elecciones que autoriza la eleccion de un Tesorero en cada Condado, y para otros fines,” fué tomado y leído la segunda vez.

El Sr. Cabeza de Baca propuso que el dicho acto fuese referido á una comision especial.

El Sr. Hubbell propuso que el dicho proyecto fuese referido á la comision sobre Condados.

La silla decidió que la proposicion del Sr. Hubbell tenia la preferencia, lo cual fué adoptado.

De consiguiente, el dicho proyecto fué referido á la comision sobre Condados.

A propuesta del Sr. Pacheco, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

“Un Proyecto para el alivio de Samuel Ellison,” que originó en el Consejo, fué devuelto á este cuerpo, pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras (de la Cámara de Representantes) para nombrar una comision de ámbas Cámaras para tomar en consideracion las medidas necesarias para proveer el pago de las Fuerzas Voluntarias de la reciente campaña,” fué tomada y leida la primera vez.

Un aviso de la Cámara de Representantes fué leído, entonces, del nombramiento por aquella Cámara de una comision para obrar con una igual del Consejo, para presentar proyectos enregistrados á S. E. el Gobernador para su aprobacion.

El Sr. Hubbell propuso que una comision igual á la aquella de la Cámara de Representantes sea nombrada por el Consejo ; cuya propuesta fué adoptada.

A propuesta del Sr. Valdez, el Consejo entonces se reunió en comision de todo ello sobre el mensaje del Gobernador, con el Sr. Valdez en la silla.

La comision de todo el Consejo, despues de haber estado en comision por algun tiempo se disolvió, é hizo al Consejo el siguiente informe, el cual fue adoptado por el Consejo :

“La comision de todo del Consejo, á la cual fue referido el mensaje de S. E. el Gobernador, informe á este Hon. Consejo que ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y recomienda que el primer párrafo sea referido á la comision sobre Mejoras Internas; que los párrafos números 2, 3, 11, 12 y 14 sean deshechados; que párrafo número 5 sea puesto sobre la mesa; que párrafo núm. 6 sea referido á la comision sobre Rentas y Gastos ; que párrafo 7 sea referido á la comision sobre lo Judicial ; que párrafo 8 sea referido á la comision sobre el Capitolio; que párrafos 9 y 10 sean referidos á la comision especial sobre los servicios de los Voluntarios ; que párrafo 13 sea adoptado por este Consejo : y pide que su comision sea escusada de mas consideracion del Mensaje.”

El Sr. Presidente entonces nombró el Sr. Torres para presidir sobre este cuerpo mañana, durante la ausencia del Presidente nato.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta mañana, a las diez de la mañana.

SÁBADO, DICIEMBRE 22 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente :

“ La comision especial, á la cual fué referido ‘ Un Proyecto para el alivio de Luis Griego,’ ha tenido el dicho proyecto bajo su consideracion, y no habiendo hallado la comision ninguna ley facultando al Juez de Pruebas para ocupar el dicho Luis Griego en tal servicio, por lo tanto, la comision me ha instruido de devolver el dicho proyecto al Consejo, y recomendar que no sea pasado.”

Cuyo informe fué adoptado por el Consejo, y el dicho proyecto fué deshechado.

Entonçes el Sr. Ashurst pidió ser escusado de asistir en la sesion de la mañana, lo cual le fué concedida.

“ Una Resolucion de ámbas Cámaras para adoptar las medidas necesarias para pagar los Voluntarios que prestaron servicio en la reciente campaña contra los Indios Navajóes,” fué leída la segunda vez, y, á propuesta, referida á la comision especial, nombrada relativa á los servicios de las fuerzas Voluntarias.

El Sr. Hubbell propuso una llamada del Consejo ; convenido. Al ser llamada la lista, entró el Sr. Valdez. Cuando el Sr. Hubbell propuso que la llamada del Consejo fuera suspendida ; convenido, y de consiguiente la llamada del Consejo fué suspendida.

El Sr. Samuel Ellison, Secretario Privado del Sr. Gobernador, entró entonces con un mensaje de S. E.

A propuesta del Sr. Valdez los negocios sobre la mesa del Sr. Presidente fueron tomados bajo consideracion.

Una invitacion de S. E. el Gobernador, invitando á los miembros y oficiales del Consejo de pasarse á su residencia, el mártes, 25 del corriente, fué leída y aceptada.

Una invitacion de la Sociedad Histórica, del Sr. C. P. Clever, Secretario de la dicha Sociedad, á los miembros y

oficiales del Consejo, para que pasasen al Salon de la Sociedad, á las seis y media de la tarde del dia 31, fué leida y aceptada.

A propuesta del Sr. Hubbell, el Secretario principal del Consejo fué instruido de notificar al Sr. Clever que el Consejo habia aceptado la dicha invitacion.

El Sr. Hubbell entonces propuso que el Consejo se prorogara hasta el miércoles, dia 26 del corriente, á las 4 de la tarde ; cuando el Sr. Valdez pidió que los seis y nóes fueron llamados, y el resultado fué como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Hubbell, Pacheco, Ortiz, Romero, Torres, y Valdez—6.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst y Bazan—2.

De consiguiente se prorogó el Consejo hasta el miércoles, dia 26 del corriente, á las 4 de la tarde.

MIÉRCOLES, DICIEMBRE 26 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga.

El diario del Sábado, próximo pasado, fué leido entonces y aprobado.

Anunció entonces el Sr. Presidente que habia recibido una comunicacion del Juez de Pruebas para el condado del Socorro relativa á recientes depredaciones Indias cometidas en aquel condado ; cuya comunicacion, en seguida, fué leida, y, á propuesta del Sr. Ashurst, referida á la comision sobre Negocios Indios.

El Sr. Valdez, de la comision sobre Proyectos Enregistrados, hizo el informe siguiente, cuyo informe fué adoptado :

“La comision sobre Proyectos Enregistrados, á la cual fué referido ‘Un Acto para el alivio de Samuel Ellison,’ ha examinado el mismo, y la halla correctamente enregistrado.”

El Sr. Ashurst entonces introdujo la siguiente resolucion, la cual fué adoptada :

“Resuelto : Que una comision compuesta de tres sea nombrada para presentar Proyectos Enregistrados, que originaron en esta cámara, y que hayan pasado ámbas Cámaras, sean presentados al Sr. Presidente de la Cámara de Representantes para su firma, y á S. E. el Gobernador para su aprobacion.”

El Sr. Presidente nombró entonces en la dicha comision á los Srs. Ashurst, Lopez, y Romero.

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las 10 de la mañana.

JUEVES, DICIEMBRE 27 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga.

El diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Hubbell entonces propuso que se prorogara el Consejo hasta mañana, á las diez de la mañana. Convenido.

De consiguiente, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, a las diez de la mañana.

VIERNES, DICIEMBRE 28 de 1860.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst entonces presentó una peticion de los ciudadanos del condado de Arizona, firmada por un gran número de ellos, pidiendo el cambio de la Cabecera de Tubac, y sobre otros asuntos; la cual fué leída, y, á propuesta del Sr. Valdez, referida á la comision sobre Condados.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“ La comision sobre Condados, á la cual fué referido ‘ Un Acto abrogando un Acto creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y me ha instruido de devolver el mismo al Senado y recomendar su pasaje.”

El Sr. Ashurst hizo tambien el siguiente informe, el cual fué adoptado :

“ La comision sobre Condados, á la cual fué referido un proyecto de ser intitulado ‘ Un Acto juntando los Precintos números 7 y 21 del Condado de Taos,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y me ha instruido de devolver el mismo al Senado y recomendar su pasaje.”

El Sr. Ashurst tambien hizo el informe siguiente, cuyo informe fué adoptado, y el proyecto devuelto al Senado desechado :

“La comision sobre lo Judicial, á la cual fué referido la carta de Guillermo C. Jones, acompañado con ‘Un Acto creando Cortes de Pruebas y dándolas igual jurisdiccion con las Cortes de Distrito en los Condados de Arizona y Doña Ana,’ ha tenido el asunto bajo de su consideracion, y me ha instruido de devolver el dicho acto al Senado y recomendar que no sea pasado.”

Pidió el Sr. Ashurst que los varios proyectos devueltos al Consejo, y cuyos pasajes son recomendados, fuesen leídos la segunda vez. Decidió la silla que habian tenido ya su segunda lectura, y que estaban sobre su tercera lectura.

Apeló el Sr. Ashurst de la decision de la silla. Habiendo sido puesta la cuestion, si será sostenida la decision de la silla ó nó, fué decidida en la afirmativa.

El Sr. Valdez entonces propuso que las reglas fuesen suspendidas para tomar los negocios de la mesa del Presidente ; cuya propuesta no fué concedida.

El Sr. Hubbell propuso que la votacion tomada sobre la apelacion del Sr. Ashurst á la decision del Presidente fuese reconsiderada ; y habiendo sido puesta la cuestion “¿ será reconsiderado el voto ? ” cuando fué decidida en la afirmativa, y en seguida el Sr. Ashurst retiró su apelacion.

A propuesta del Sr. Valdez, el “Proyecto abrogando un Acto juntando Precintos 7 y 21 en el Condado de Taos,” fué referido á una comision de tres.

La silla nombró en la dicha comision á los Srs. Valdez, Hubbell, y Torres.

A propuesta del Sr. Ashurst, “Un Proyecto creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo” fué mandado al traductor para ser traducido.

El Sr. Ashurst entonces ofreció la siguiente resolucion, la cual fué leída y puesta sobre la mesa un dia, bajo las reglas :

“Para enmendar la Regla 56, insertando las palabras siguientes despues de las palabras ‘de ser copiado’ : y cuando un proyecto sea devuelto por una comision con su informe, será considerado todavía sobre su segunda lectura, con el fin de ser enmendado ó copiado.”

A propuesta del Sr. Bazan, los negocios de sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

“Un Proyecto (del Consejo) creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo” fué devuelto á este cuerpo por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

“Un Proyecto (de la Cámara de Representantes) autorizando la codificacion de las Leyes” fué leído la primera vez.

“Un Proyecto (de la Cámara de Representantes) proveyendo pago para los Intérpretes en las Cortes” fué leído la primera vez.

“Un Proyecto (de la Cámara de Representantes) proveyendo para Cortes de Pruebas en los Condados de Arizona y Mora” fué tomado y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto pasó á su segunda lectura.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras (de la Cámara de Representantes) suplicando el Gobernador de llamar una Convencion de ciudadanos de los diferentes Condados para tomar en consideracion la presente condicion del pais en cuanto á los Indios hostiles,” fué leída la primera vez.

Cuando, á propuesta del Sr. Hubbell, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las diez de la mañana.

SÁBADO, DICIEMBRE 29 de 1860.—

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

Un mensaje fué recibido entonces de la Cámara de Representantes.

El Sr. Ashurst, en seguida, hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision sobre Condados, á la cual fué referida la ‘Petition de los ciudadanos del condado de Arizona, impetrando el cambio de la cabecera del dicho Condado,’ ha tenido la misma bajo de su consideracion, y me ha instruido de informar y someter un proyecto en conformidad con su súplica y recomendar su pasaje.”

El dicho proyecto, así presentado, “para cambiar la cabecera del Condado de Arizona,” fué leído la primera vez.

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto fué leído la segunda vez, y mandado á ser traducido.

El Sr. Lopez entonces hizo el informe siguiente:

“La mayoría de la comision sobre Condados, á la cual fué referido ‘Un Proyecto creando y organizando los Condados de San Juan y del Rio Bonito,’ ha tenido el mismo bajo consideracion, y me ha instruido de devolver el dicho proyecto al Consejo y recomendar su pasaje con una enmendacion.”

El Sr. Ashurst, de la misma comision, hizo el informe siguiente:

“La minoridad de la comision sobre Condados, á la cual fué referido el ‘Proyecto creando y organizando los Condados de San Juan y del Rio Bonito,’ despues de una deliberacion madura lo crea conveniente recomendar el pasaje del dicho proyecto con las enmendaciones recomendadas por la mayoría. En la segunda seccion del dicho proyecto, donde quiera que se halle la palabra ‘Taos’ ó las de ‘Taos y Mora,’ de quitar la palabra ‘Taos,’ ó de ‘Taos y Mora,’ é insertar en su lugar las palabras de ‘Rio Arriba.’ Tambien, en seccion cinco del dicho acto, donde quiera que se halle la palabra ‘Taos,’ quitarla, é insertar las de ‘Rio Arriba.’”

El Sr. Torres en la silla.

A propuesta del Sr. Gallegos de San Miguel, los dos informes juntos con el dicho proyecto fueron puestos sobre la mesa hasta el miércoles, dia 2 de Enero de 1861, y hechos el órden especial del dia.

El Sr. Ortiz entonces introdujo un “Proyecto para incorporar una Compañía para construir un Puente sobre el Rio del Norte,” el cual fué leído la primera vez.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras (de la Cámara de Representantes) suplicando al Gobernador de llamar Juntas públicas en los varios Condados de este Territorio para tomar en consideracion la condicion de nuestros negocios Indios,” fué leída la segunda vez.

El Sr. Valdez propuso que la dicha resolucion fuese referida á la comision sobre Negocios Indios.

El Sr. Hubbell propuso que la dicha resolucion fuese referida á la comision de todo el Consejo; y habiendo decidido la silla que la propuesta del Sr. Hubbell tenia la preferencia, y la decision sostenida, de consiguiente la propuesta del Sr. Hubbell para referir á todo el Consejo fué adoptada.

El Proyecto, de la Cámara, “proveyendo pago para los Intérpretes en las Cortes,” fué leído la segunda vez, y referido á la comision sobre lo Judicial.

El Proyecto, de la Cámara, “proveyendo para la Revision de las Leyes del Territorio,” fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Hubbell, puesto sobre la mesa indefinidamente.

El “Proyecto prohibiendo la transmision de Presos de un Condado á otro con el fin de seguridad,” fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, referido á la comision sobre Negocios Territoriales.

El “Proyecto para estender la Ley relativa á las Cortes de Pruebas á los Condados de Mora y Arizona,” fué leído la

segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, fué mandado al intérprete para ser traducido.

“Un Proyecto abrogando un Acto creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo” fué leído la tercera vez y pasó.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision permanente sobre Proyectos Enregistrados, á la cual fué sometido un Acto creando ‘Un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo,’ ha examinado el mismo cuidadosamente, y lo halla correctamente enregistrado.

A propuesta del Sr. Ortiz, los negocios sobre la mesa fueron tomados en consideracion.

“Un Proyecto relativo al Condado de Santa Fé” fué tomado y leído la primera vez.

Un Proyecto, de la Cámara de Representantes, “definiendo los deberes de las personas que hagan Bailes,” fué leído entonces la primera vez.

“Un Preámbulo y Resolucion de ámbas Cámaras (de la Cámara de Representantes) relativo á las frecuentes faltas del Correo de los Estados,” fueron tomados y leídos la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas y el dicho preámbulo y resolucion fueron leídos la segunda vez.

Cuando, á propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas ademas, y el dicho preámbulo y resolucion de ámbas Cámaras fueron leídos la tercera vez y pasaron.

La enmendacion á las reglas, ofrecida por el Sr. Ashurst, ayer, fué tomada, leída la segunda vez, y adoptada.

A propuesta del Sr. Ashurst, hecha 15 minutos despues de las 12 del dia, se prorogó el Consejo hasta el miércoles, dia 2 de Enero de 1861, á las 10 de la mañana.

MIÉRCOLES, ENERO 2 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario del sábado fué leído y aprobado.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

El Sr. Ashurst entonces pidió permiso para ausentarse durante el presente dia, lo cual le fué concedido.

El Sr. Torres entonces presentó la siguiente resolucion, la cual fué adoptada :

“Resuelto : Que la comision especial, que fué nombrada para adquirir informacion tocante al protòcolo de juramento de empleo del Hon. A. Wm. Davidson, sea y está por esta requerida de presentar su informe sobre el asunto dentro de seis dias sin falta.”

El Sr. Cabeza de Baca entonces introdujo “Un Proyecto enmendando la Ley sobre Testamentos,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Bazan, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Hubbell, referido al intérprete para ser traducido.

El Sr. Lopez entonces introdujo “Un Proyecto enmendando la Ley sobre Ejecuciones,” el cual fué leído la primera vez.

El Sr. Hubbell propuso que el dicho proyecto fuese mandado al intérprete para ser traducido, cuya propuesta fué desechada.

El Sr. Hubbell propuso entonces que el dicho proyecto fuera referido á la comision sobre lo Judicial ; la cual no fué concedida.

El Sr. Valdez propuso que el dicho proyecto fuese puesto sobre la mesa hasta mañana, y el Sr. Hubbell pidió los síes y nóes, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Hubbell, Torres, y Valdez—3.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Lopez, Ortiz, Pacheco, Romero, y el Sr. Presidente—8.

De consiguiente, rehusó la cámara poner el dicho proyecto sobre la mesa.

El Sr. Hubbell entonces propuso que el Consejo se prorogara hasta mañana á las diez de la mañana, y pidió que los síes y nóes fuesen llamados, cuando el resultado fué como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Hubbell, Torres, y Valdez—3.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Lopez, Ortiz, Pacheco, Romero, y el Sr. Presidente—8.

De consiguiente, la cámara rehusó de prorogarse.

Un mensaje fué recibido de S. E. el Gobernador, por el Sr. Ellison, su Secretario privado, avisando esta cámara que S. E. habia aprobado dos proyectos, que originaron en este Consejo, de los siguientes títulos, á saber :

“Un acto creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo,” y

“ Un Acto para el alivio de Samuel Ellison.”

El Sr. Valdez entonces propuso referir el dicho “ Proyecto enmendando la Ley de Ejecuciones ” á la comision de toda la Cámara, y el Sr. Hubbell pidió los síes y nóes sobre la dicha propuesta, que resultó como sigue :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Hubbell, Torres, y Valdez—3.

Los que votaron en la negativa fueron los Sr. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Pacheco, Romero, y el Sr. Presidente—7.

De consiguiente, el Consejo rehusó referir el dicho proyecto.

El Sr. Cabeza de Baca propuso una suspension de reglas, con el fin de leer el dicho proyecto la segunda vez, y el Sr. Hubbell pidió los síes y nóes sobre la dicha propuesta, la cual resultó como sigue :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Lopez, Pacheco, Romero, Ortiz, y el Sr. Presidente—8.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Hubbell, Torres, y Valdez—3.

De consiguiente, las reglas fueron suspendidas.

El dicho proyecto fué leído entonces la tercera vez, cuando el Sr. Hubbell pidió los síes y nóes sobre el pasaje del dicho proyecto ; habiendo sido puesta la cuestion, “ pasará el dicho proyecto ? ” fué decidida en la afirmativa.

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Lopez, Pacheco, Romero, Ortiz, y el Sr. Presidente—8.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Hubbell, Torres, y Valdez—3.

De consiguiente, el dicho proyecto pasó.

Un mensaje fué recibido entonces de la Cámara de Representantes, y puesto sobre la mesa del Sr. Presidente.

“ Un Proyecto para incorporar la Compañía de Puentes del Rio del Norte ” fué tomado y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, referido á la comision sobre Caminos y Acequias.

“ Un proyecto relativo al Condado de Santa Fé ” fué leído entonces la segunda vez.

“ Un Proyecto definiendo los deberes de las personas que hagan Bailes ” fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Bazan, referido á la comision sobre Negocios Territoriales.

“ Un Proyecto para estender las Cortes de Pruebas á los Condados de Mora y Arizona ” fué leído la tercera vez y pasó.

“Un Proyecto para cambiar la Cabecera del Condado de Arizona ” fué leído entonces la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Ortiz, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron entonces tomados.

“Un Proyecto (de la Cámara) relativo á Molinos y sus dueños ” fué leído la primera vez.

“Un Proyecto (de la Cámara) para el alivio de Luis Griego ” fué tomado y leído la primera vez.

El Sr. Bazan propuso que las reglas fuesen suspendidas con el fin de leer el dicho proyecto la segunda vez, lo cual no fué concedido.

“Un Proyecto (de la Cámara de Representantes) autorizando el Juego, y para licenciar Casas de Juego,” fué leído la primera vez.

El Sr. Valdez en la silla.

El Sr. Gallegos de San Miguel propuso que el dicho acto fuese desechado ; convenido. De consiguiente, el dicho proyecto fué desechado.

“Un Proyecto (de la Cámara de Representantes) para el alivio de Guillermo Bransford ” fué tomado y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Hubbell, el “ Proyecto estableciendo los Condados de San Juan y el del Rio Bonito,” que fué hecho el órden especial del dia, fué tomado y leído por secciones ; y despues de varias enmendaciones en seccion novena, el Sr. Torres propuso desechar la dicha seccion, y pidió los síes y nóes, que resultó como sigue :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Pacheco, y Torres—3.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Lopez, Romero, Ortiz, Valdez, y el Sr. Presidente.—8.

De consiguiente, la dicha novena seccion no fué suprimida.

El dicho proyecto, junto con las varias enmendaciones, fué leído la tercera vez y pasó.

Entonces, á propuesta del Sr. Hubbell, se reunió el Consejo en comision de todo ello sobre las “ Resoluciones de la Cámara de Representantes autorizando al Gobernador de llamar Juntas públicas, en los diferentes condados de este Territorio, para tomar en consideracion las hostilidades de los Indios.”

El Sr. Hubbell en la silla.

Despues de haber estado en sesion por algun tiempo se

disolvió la comision, é hizo el informe siguiente al Consejo, el cual fué adoptado :

“ La comision de todo el Consejo, á la cual fué referido las ‘ Resoluciones requiriendo al Gobernador de llamar Juntas públicas en los diferentes condadõs,’ ha tenido la misma bajo consideracion y recomienda su pasaje, con las enmendaciones que la acompaña.”

Á propuesta, las reglas fueron suspendidas, y las dichas resoluciones de ámbas Cámaras leídas la tercera vez, y pasaron.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, el Consejo entonces se prorogó hasta el dia siguiente, á las 10 de la mañana.

JUEVES, ENERO 3 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

Un mensaje fué recibido entonces de la Cámara de Representantes.

“ Un Proyecto (de la Cámara de Representantes) para el alivio de Guillermo Bransford” fué tomado y leído la segunda vez.

“ Un Proyecto para el alivio de Luis Griego” fué tomado entonces y leído la segunda vez.

“ Un Acto definiendo los deberes de Molineros” fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, referido á la comision sobre Negocios Territoriales.

“ Un Proyecto (de la Cámara de Representantes) relativo al Condado de Santa Fé” fué leído la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Bazan, los negocios de sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

“ Un Proyecto (de la Cámara de Representantes) relativo á Animales extraviados” fué tomado y leído la primera vez.

Propuso el Sr. Cabeza de Baca que dicho proyecto fuese desechado, y el Sr. Ashurt pidió los síes y nóes sobre la dicha propuesta ; y siendo puesta la cuestion, “¿será desechado el dicho proyecto?” y la lista llamada sobre la cuestion, al llamar el nombre del Sr. Hubbell, el dicho señor pidió ser escusado de votar, lo cual fué concedido.

El Sr. Hubbell pidió que el dicho proyecto fuese leído otra vez para su especial informacion, lo cual fué concedido, y el dicho proyecto fué leído otra vez ; y siendo llamada la lista, el resultado fué como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Lopez, Pacheco, Romero, Ortiz, y Valdez—9.

Los Srs. Ashurst, Torres, y el Sr. Presidente votaron en la negativa—3.

De consiguiente, el dicho proyecto fué desechado.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas con el fin de permitir la presentacion de un informe de una comision.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente :

“ La comision especial á la cual fué referido ‘ Un Proyecto abrogando un Acto juntando Precintos números 7 y 21 en el Condado de Taos,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y presenta un sustituto, cuyo sustituto es respetuosamente sometido al Hon. Consejo, y recomienda su pasaje.”

Cuyo dicho informe fué adoptado, y el dicho sustituto, que fué “ Un Proyecto para crear un Precinto en el Condado de Taos, de ser nombrado Precinto 21,” fué leído la primera vez.

El Sr. Hubbell entonces dió aviso que él, el dia 7 del corriente mes, introduciría un Proyecto en el Consejo para autorizar á S. E. el Gobernador de ordenar una eleccion especial, con el fin de elegir miembros á una Convencion general, en tal tiempo que S. E. estima conveniente, para tomar en consideracion la propiedad de formar una Constitucion y Gobierno Estado para este Territorio.

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, el Consejo entonces se prorogó hasta el dia siguiente, á las 10 de la mañana.

VIERNES, ENERO 4 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

Entonces El Sr. Bazan hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado.

“ La comision permanente sobre Negocios Territoriales, á la cual fué referido ‘ Un Acto señalando los deberes de todas las personas que hagan Bailes,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y hallándole importante, recomienda su pasaje.”

A propuesta del Sr. Bazan, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Bazan hizo el informe siguiente :

“ La comision permanente sobre Negocios Territoriales, á la cual fué referido ‘ Un Acto señalando los deberes de los

dueños de Molinos,' ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y lo someta á la consideracion del Consejo.”

El Sr. Ortiz propuso que el dicho informe, junto con el dicho proyecto, sean desechados ; cuya propuesta no fué concedida, y el dicho informe fué adoptado.

El Sr. Cabeza de Baca entonces introdujo ‘ Un Acto prohibiendo daños por los Indios en labores,’ el cual fué leído la primera vez.

“ Un Proyecto abrogando ‘ Un Acto juntando Precintos números 7 y 21, en el Condado de Taos, y para crear Precinto número 21,” fué tomado y leído la segunda vez.

— “ Un acto enmendando la Ley relativa á Testamentos ” fué leído, y, á propuesta del Sr. Hubbell, referido á una comision especial de tres.

El Presidente nombró en la dicha comision á los Srs. Hubbell, Cabeza de Baca, y Ashurst.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

El Proyecto, de la Cámara de Representantes, “ para el alivio de Luis Griego,” fué tomado y leído la tercera vez, y pasado.

El Proyecto, de la Cámara de Representantes, “ para el alivio de Guillermo Bransford,” fué tomado y leído.

El Sr. Ashurst en la silla.

El Sr. Gallegos, de San Miguel, ofreció una enmendacion : “ Que el dicho Guillermo Bransford pagará interés sobre la suma así suspendida á razon de doce por ciento cada año, durante el tiempo de la tal suspension, hasta que sea pagada ;” la cual fué adoptada. El dicho proyecto entonces fué leído, segun enmendado, la tercera vez, y pasó.

El Sr. Ortiz propuso una suspension de las reglas, lo cual fué concedido ; cuando el Sr. Ortiz introdujo “ Una Resolucion de ámbas Cámaras, y un Memorial al Congreso, pidiendo el establecimiento de dos Caminos Militares en el Territorio del Nuevo Méjico,” los cuales fueron leídos la primera vez.

A propuesta del Sr. Hubbell, los negocios sobre la mesa fueron entonces tomados bajo consideracion.

El Proyecto, de la Cámara de Representantes, “ para incorporar la Compañía de Puentes del Rio Arriba,” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

El Sr. Ashurst entonces pidió ser escusado lo restante del dia.

El Sr. Hubbell pidió los síes y nóes sobre la cuestion, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Ca-

beza de Baca, Gallegos, Lopez, Pacheco, Romero, Torres, Ortiz, Valdez, y el Sr. Presidente—10.

El Sr. Hubbell votó en la negativa—1.

De consiguiente, fué escusado.

Un Proyecto “para cambiar la Cabecera del Condado de Arizona” fue tomado entonces de la mesa del Presidente, segun pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

Un Proyecto abrogando “Un acto creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo” fué entonces tomado de la mesa del Presidente, segun pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

Cuando, á propuesta del Sr. Ortiz, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las 10 de la mañana.

SÁBADO, ENERO 5 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fue leído y aprobado.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas con el fin de permitirle introducir una resolucion de ámbas Cámaras.

El Sr. Ashurst entonces introdujo “Una Resolucion de ámbas Camaras suplicando al Secretario del Territorio de tener la Ley, segun contenida en Pedro Murillo Velarde, sobre últimas voluntades y testamentos, y anteriormente adoptada por la Legislatura de este Territorio, traducida y publicada juntamente con los Estatutos de esta Sesion ;” la cual fué leída la primera vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, la dicha resolucion fué leída la segunda vez y referida al Intérprete para ser traducida.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

El Sr. Ortiz entonces introdujo un Proyecto “para evitar el Quemazon de los Montes,” el cual fué leído la primera vez.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras, y Memorial al Congreso, pidiendo el establecimiento de dos Caminos Militares,” fué tomada y leída la segunda vez.

El Sr. Ortiz entonces pidió la suspension de reglas, la cual no fué concedida.

A propuesta del Sr. Ortiz, la dicha resolucion y preámbulo fueron referidos á la comision sobre Caminos y Acequias.

“Un Proyecto prohibiendo los daños por los Indios sobre labores de los blancos” fué tomado y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Gallegos, referido á la comision sobre Caminos y Acequias.

“Un Proyecto incorporando la Compañía de Puentes sobre el Rio Grande” fué tomado y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, el dicho proyecto fué referido á la comision sobre Caminos y Acequias.

“Un Proyecto señalando los deberes de personas que hagan Bailes,” fué tomado y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, dicho proyecto fué referido á la comision sobre lo Judicial.

“Un Proyecto señalando los deberes de Molineros” fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, fué referido á la comision sobre Mejoras Internas.

“Un Proyecto abrogando un Acto juntando los Precintos números 7 y 21 en el Condado de Taos, y para crear Precinto número 21,” fué tomado y leído la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Pacheco, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados bajo consideracion.

El Sr. Presidente entonces anunció que “Un Proyecto abrogando la segunda seccion de un Acto incorporando la Compañía de Minería de la Mesilla” habia sido desechado por la Cámara de Representantes.

El Sr. Torres en la silla.

El Sr. Gallegos, de San Miguel, propuso el nombramiento de una comision para conferir con la Cámara de Representantes tocante á dicho proyecto ; cuya propuesta fué adoptada.

El Sr. Presidente entonces nombró en dicha comision á los Srs. Ashurst, Torres, y Pacheco.

El “Préambulo y Resoluciones de ámbas Cámaras suplicando al Secretario del Territorio á tener la Ley sobre últimas voluntades y testamentos, segun contenida en la obra de Pedro Murillo, traducida,” etc., habiendo sido devueltos al Consejo por el intérprete traducidos, á propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, el dicho préambulo y resoluciones de ámbas Cámaras fueron leídos la tercera vez y pasados.

El Proyecto, de la Cámara, “prohibiendo Juegos,” entonces fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

Un Proyecto, de la Cámara de Representantes, “imponiendo pension sobre Máquinas de Vapor y Molinos para rajar Madera,” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta el lunes, 7 del corriente, á las 10 de la mañana.

LUNES, ENERO 7 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario del sábado próximo pasado fué leído y aprobado.

El Sr. Bazan entonces hizo el informe siguiente, cuyo informe fué adoptado :

“La comision permanente sobre Negocios Territoriales, á la cual fué referido ‘Un Acto prohibiendo que Presos sean llevados de un Condado á otro,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y, sabiendo su importancia, recomienda su pasaje.”

A propuesta del Sr. Hubbell, se dió una llamada de la cámara.

Habiendo llamada la lista, los siguientes miembros respondieron cuando sus nombres fueron llamados: los Srs. Bazan, Hubbell, Lopez, Pacheco, Romero, Tórres, Valdez, y el Sr. Presidente—8.

Los ausentes fueron los Srs. Ashurst, Cabeza de Baca, y Ortiz—3.

Propuso el Sr. Hubbell que las puertas fueron cerradas, y un auto fuera espedido por los ausentes, incluyendo el Sr. Francisco Sena, Secretario enregistrador, que se hallaba ausente tambien ; cuya propuesta fué adoptada.

Las puertas fueron cerradas, y un auto para el arresto de los miembros ausentes, como tambien para el arresto de Francisco Sena, fué espedido y puesto en las manos del sarjento de órdenes.

El sarjento de órdenes despues de una ausencia corta entró y presentó el Sr. Ashurst, que, despues de haber dado su excusa, fué dispensado.

El Sr. Ashurst entonces pidió permiso de ausentarse por lo restante de la sesion de la mañana, la cual le fué concedida.

El sarjento de órdenes entonces presentó á los Srs. Ortiz y Sena, é informó que no podia hallar el Sr. Cabeza de Baca ; cuando los Srs. Ortiz y Sena fueron escusados por el Consejo al dar sus razones por su ausencia.

A propuesta del Sr. Hubbell, la mas llamada de la cámara fué dispensada.

El Sr. Hubbell entonces hizo el informe siguiente, acompañado con unas resoluciones de ámbas Cámaras, que fueron leídas. * * * * *

Propuso el Sr. Ashurst que el informe y las resoluciones de ámbas Cámaras fueron puestos sobre la mesa hasta mañana. Convenido.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“ La comision sobre Proyectos Enregistrados, á la cual ha sido sometido ‘ Un Acto abrogando un Acto estableciendo un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo,’ y un Acto de ser intitulado ‘ Un Acto cambiando la cabecera del Condado de Arizona,’ ha tenido los mismos bajo de su consideracion, los ha examinado cuidadosamente, y los halla correctamente enregistrados.”

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Valdez hizo el informe siguiente, acompañado con un sustituto, y el informe fué adoptado, y el sustituto fué leído la primera vez :

“ La comision permanente sobre Caminos y Acequias, á la cual fué referida ‘ Una Resolucion de ámbas Cámaras relativa á la construccion de un Camino,’ ha tenido la misma bajo de su consideracion, y somete un sustituto, y respetuosamente recomienda el pasaje del dicho sustituto.”

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta las tres de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

El Sr. Presidente entonces anunció que habia firmado dos proyectos, que originaron en esta cámara, de los siguientes títulos, á saber :

“ Un Acto abrogando un Acto creando un Precinto adicional en el Condado de Taos,” y

“ Un Acto cambiando la cabecera del Condado de Arizona.”

El Sr. Hubbell entonces introdujo “ Un Acto proveyendo para la aprobacion de Actos,” que fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Gallegos, las reglas fueron suspendidas y el dicho acto leído la segunda vez.

El Sr. Hubbell entonces introdujo “ Un Proyecto para llamar una Convencion para formar una Constitucion y Gobierno de Estado,” el cual fué leído la primera vez.

El Sr. Ashurst entonces propuso que las reglas fueron suspendidas para introducir una resolucion. Convenido.

El Sr. Ashurst entonces introdujo la siguiente resolucion, la cual fué adoptada :

“ Resuelto : Que el Secretario del Territorio sea solicitado de tener cincuenta copias de un proyecto intitulado ‘ Un Acto

proveyendo para la convocacion del pueblo del Nuevo Méjico, con el fin de redactar una Constitucion para un Gobierno de Estado, y para otros fines,' imprimidas para el uso de la Asamblea Legislativa."

"Un Proyecto prohibiendo el Quemazon de las Sierras y Montes" fué tomado, leído la segunda vez, y, á propuesta, referido á la comision sobre Minas y Terrenos Públicos.

El Proyecto, de la Cámara, "imponiendo una licencia sobre Molinos para Rajar Madera y Máquinas de Vapor," fué entonces leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, referido á una comision especial de tres. El Presidente nombró en la dicha comision los Srs. Ashurst, Hubbell, y Valdez.

El Proyecto, de la Cámara, enmendando la "Ley prohibiendo Juegos," fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, referido á la comision sobre lo Judicial.

El Proyecto, de la Cámara, "prohibiendo que Presos sean llevados de un Condado á otro para su segura detencion," fué leído la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las 10 de la mañana.

JUEVES, ENERO 8 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst, de la comision especial á la cual referida la resolucion tocante al Hon. Guillermo A. Davidson, pidió que dos dias mas les fué concedido á la dicha comision para hacer su informe; los cuales fueron concedidos.

El Sr. Ashurst en la silla.

El Sr. Gallegos de San Miguel entonces introdujo "Una Resolucion de ámbas Cámaras, y un Memorial al Congreso á favor del Sr. Juan Ward," fueron leídos la primera vez.

A propuesta del Sr. Gallegos de San Miguel, las reglas fueron suspendidas y la resolucion de ámbas Cámaras y memorial fueron leídos la segunda vez.

A propuesta del Sr. Hubbell, la dicha resolucion de ámbas Cámaras y memorial fueron considerados como copiados; cuando las reglas fueron ademas suspendidas, y la dicha resolucion de ámbas Cámaras y memorial leídos la tercera vez, y pasaron.

El Sr. Gallegos de San Miguel entonces introdujo "Un

Proyecto para el alivio de Donaciano Vigil," cuyo proyecto fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Gallegos de San Miguel, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto fué leído la segunda vez, y referido á una comision especial de tres.

El Sr. Presidente en la silla.

El Sr. Presidente nombró en la dicha comision á los Srs. Ashurst, Hubbell, y Lopez.

El Sr. Hubbell entonces introdujo "Un Proyecto especial para el Condado de Bernalillo," el cual fué leído la primera vez; cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, fué puesto sobre la mesa indefinidamente.

"Un proyecto proveyendo para una Convencion General" fué tomado, y, á propuesta del Sr. Ashurst, la consideracion ademas del dicho proyecto fué referida hasta el juéves próximo venidero, 10 del corriente.

"Una Resolucion de ámbas Cámaras proveyendo medios para el pago de las Fuerzas Voluntarias" fué tomada y leida la segunda vez.

A propuesta del Sr. Lopez, las reglas fueron suspendidas, la dicha resolucion de ámbas Cámaras fué leida la tercera vez y pasó.

"Una Resolucion de ámbas Cámaras relativa al Coronel Fauntleroy y S. E. el Gobernador Rencher" fué leida la segunda vez; y, á propuesta del Sr. Ashurst, el informe de la comision especial, á la cual fué referido "Una Resolucion de ámbas Cámaras relativa á las Fuerzas Voluntarias en la reciente campaña contra los Indios Navajóes" (el cual fué puesto sobre la mesa ayer,) fué tomado junto con la resolucion de ámbas Cámaras y memorial.

El Sr. Ashurst propuso enmendar el informe, "quitando toda aquella parte comenzando al fin de la línea quinta del principio de página doce del dicho informe y continuando hasta la quinta línea de la página trece del mismo." Sobre cuya propuesta se levantó discusion, y habiendo ocupado algun tiempo en la discusion, á las doce y tres cuartos, á propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta las tres de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

Anunció el Sr. Presidente que el Sr. Ashurst tenia el derecho á la palabra, á menos que algun otro miembro del Consejo deseaba hablar sobre la propuesta del Sr. Ashurst, que se hallaba pendiente al tiempo de la próroga del Consejo en la mañana. Despues de unas observaciones breves por

el Sr. Bazan, la discusion de la dicha propuesta fué resumida por los Srs. Ashurst, Gallegos de San Miguel y Valdez.

Habiendo sido concluida la dicha discusion, la cuestion fué puesta sobre la enmendacion segun contenida en la propuesta del Sr. Ashurst, y convenida.

A propuesta del Sr. Ashurst, el informe, segun enmendado, fué adoptado.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision permanente sobre Caminos y Acequias, á la cual fué referido ‘Un Acto incorporando una Compañía para construir un Puente sobre el Rio Grande,’ ha tenido bajo de su consideracion y devuelve el mismo al Hon. Consejo, y respetuosamente recomienda su pasaje con enmendaciones.”

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, y el Sr. Valdez hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision permanente á la cual ha sido referido ‘Un Acto para incorporar una Compañía para construir un Puente sobre el Río del Norte, en el Condado de Taos,’ ha considerado el mismo cuidadosamente, y ha preparado un sustituto con mejores provistos, en la opinion de su comision, y somete el mismo á la favorable consideracion del Hon. Consejo y recomienda su pasaje.”

A propuesta del Sr. Ashurst, la “Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial relativo al Coronel Fauntleroy y á S. E.,” fueron leídos la tercera vez.

El Sr. Pacheco en la silla.

El Sr. Gallegos de San Miguel propuso que la dicha Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial fuesen puestos sobre la mesa hasta el primer dia de Febrero de 1861.

El Sr. Ashurst pidió los síes y nóes sobre la dicha propuesta, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Lopez, Torres, y el Sr. Presidente—3.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Hubbell, Gallegos, Ortiz, Pacheco, Romero, y Valdez—8.

De consiguiente, el Consejo rehusó poner la dicha Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial sobre la mesa.

El Sr. Valdez entonces propuso referir dicha Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial á la comision sobre lo Judicial.

El Sr. Hubbell pidió los síes y nóes, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Gallegos, Romero, Valdez, y el Sr. Presidente—4.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Hubbell, Lopez, Pacheco, Ortiz, y Torres—7.

De consiguiente, el Consejo rehusó referir la dicha Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial.

La dicha Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial entonces fueron puestos sobre su pasaje, cuando el Sr. Hubbell pidió los síes y nóes sobre el pasaje de la dicha Resolucion y Memorial, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Hubbell, Lopez, Ortiz, Torres, y el Sr. Presidente—8.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Gallegos, Romero, y Valdez—3.

De consiguiente, la dicha Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial pasaron.

A propuesta del Sr. Ashurst, entonces se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las 10 de la mañana.

MIÉRCOLES, ENERO 9 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Torres en la silla.

El Sr. Gallegos entonces propuso una reconsideracion del voto sobre el pasaje de una Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial, que fueron pasados, tocante al Coronel Fauntleroy y á S. E. el Gobernador Rencher, y pidió los síes y nóes sobre la dicha propuesta, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Lopez, Torres, y el Sr. Presidente—3.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Ortiz, Pacheco, y Romero—7.

De consiguiente, el Consejo rehusó de considerar de nuevo la dicha votacion.

El Sr. Lopez entonces pidió permiso de ausentarse durante la sesion de hoy. Concedido.

El Sr. Presidente entonces presentó una carta del Sr. Valdez, pidiendo ser escusado durante la sesion de hoy por enfermedad ; la cual fué leída y la ausencia solicitada concedida.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras, y Memorial, dirigido al Congreso de los Estados Unidos, pidiendo el establecimiento de Caminos Militares en el Territorio del Nuevo Mejico,” fueron tomados y leídos la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Torres, referidos á la comision sobre Caminos y Acequias.

“Un Proyecto incorporando la Compañía de Puentes del Rio del Norte,” siendo sustituto para el original, fué tomado y leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas, cuando el dicho proyecto fué leído la tercera vez, y pasó.

El Sr. Torres en la silla.

El Sr. Gallegos pidió una suspension de reglas para introducir una resolucion. Convenido.

El Sr. Gallegos, de San Miguel, entonces introdujo la siguiente resolucion, la cual fué adoptada :

“Resuelto, por el Consejo Legislativo, que el Hon. Secretario del Territorio sea solicitado de tener impresos mil copias del Informe de la Comision-especial relativa á la Campaña Voluntaria, para el uso de la Asamblea Legislativa, setecientas en Castellano y trescientas en Inglés.”

“Un Acto proveyendo para la aprobacion de Actos, y para otros fines,” fué tomado y leído.

El Sr. Hubbell propuso enmendar el dicho proyecto, suprimiendo enteramente la segunda seccion ; cuya propuesta fué adoptada.

El proyecto, segun enmendado, fué leído entonces la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Ortiz, los negocios sobre la mesa del Sr. Presidente fueron tomados bajo consideracion.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras (originada en este cuerpo y pasada por ámbas Cámaras) proveyendo el pago de los Voluntarios que recientemente hicieron una Campaña contra los Indios Navajóes,” fué devuelta por la Cámara de Representantes con su concurrencia sin enmendacion.

El Sr. Presidente entonces nombró en la dicha comision, por parte del Consejo, á los Srs. Cabeza de Baca y Hubbell.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras (del Consejo) suplicando al Secretario del Territorio de tener la Ley sobre últimas Voluntades y Testamentos, segun contenida en Pedro Murillo Velarde, traducida y publicada,” fué tomada de la mesa del Presidente, segun devuelta de la Cámara de Representantes, y pasada por la misma sin enmendacion.

“Un Proyecto (de la Cámara) proveyendo para tomar apelaciones de las Cortes de los Jueces de Paz,” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

“Un Proyecto (de la Cámara) tocante al servicio de Procesos por personas que no han dado Fianzas,” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

El “Proyecto (del Consejo) creando y estableciendo los Condados de San Juan y del Rio Bonito,” fué tomado de la mesa del Presidente, segun enmendado por la Cámara de Representantes, quitando aquella parte del proyecto (segun pasado por el Consejo) creando y estableciendo el condado del Rio Bonito, y creando y estableciendo el condado de San Juan, como fué pasado por la Cámara de Representantes.

El Sr. Hubbell entonces propuso que la enmendacion de la Cámara de Representantes del dicho Proyecto fuese adoptada por el Consejo, cuya propuesta fué concedida.

De consiguiente, el dicho proyecto, con aquella parte creando y estableciendo el condado de San Juan, fué pasado.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las 10 de la mañana.

JUEVES, ENERO 10 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Jesus Ma. Sena y Baca, intérprete de este Consejo, pidió ser escusado por el dia de hoy ; cuya súplica fué concedida.

El Sr. Bazan entonces introdujo “Un Proyecto regulando la manera y modo de trabajar las Acequias públicas en este Territorio,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas para admitir un informe de una comision.

Entonces el Sr. Valdez hizo el siguiente informe, el cual fué adoptado :

“La comision permanente sobre Caminos y Acequias, á la cual fué referido “Un Memorial del Congreso de los Estados Unidos sobre el establecimiento de Caminos,” ha tenido el mismo bajo consideracion y devuelve el mismo al Consejo y recomienda su pasaje.”

“Un Proyecto relativo al servicio de Procesos por personas que dán fianza,” fué entonces tomado y leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Hubbell, fué dicho proyecto referido á la comision sobre lo Judicial.

Un mensaje fué entonces recibido de S. E. el Gobernador

por Samuel Ellison, Secretario privado, informando á este Consejo que S. E. ha aprobado dos actos de los siguientes títulos, originados en este Consejo, á saber :

“Un acto abrogando un Acto creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo,” y

“Un Acto cambiando la Cabecera del Condado de Arizona.”

“Un Acto para proveer sobre Apelaciones de las Cortes de los Jueces de Paz,” fué entonces tomado y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, referido á la comision sobre lo Judicial.

A propuesta del Sr. Hubbell, el tiempo para la consideracion del “Proyecto autorizando á S. E. de llamar una Convencion general para formar una Constitucion y Gobierno de Estado,” fué estendido hasta mañana.

A propuesta del Sr. Valdez, el Secretario principal de este Consejo fué suplicado de solicitar á los redactores de la Gaceta de Santa Fé de publicar en las columnas de dicho periódico el “Informe de la Comision especial sobre la Fuerza Voluntaria en la última campaña contra los Indios Navajoes.”

A propuesta del Sr. Hubbell, en veinte minutos ántes de las once, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las diez de la mañana.

VIERNES, ENERO 11 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Cabeza de Baca entonces introdujo “Un Memorial al Congreso relativo al servicio del Correo en la línea entre Independencia, Missouri, y Santa Fé, Nuevo Méjico,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas y el dicho memorial fué leído la segunda vez.

El Sr. Hubbell entonces introdujo “Un Memorial relativo á donaciones de Tierras públicas en este Territorio,” el cual fué leído la primera vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas y el dicho memorial leído la segunda vez, y, á propuesta, fué referido á la comision sobre Minas y Terrenos Baldíos.

El Sr. Valdez entonces hizo el siguiente informe, el cual fué adoptado :

“La Comision permanente sobre Caminos y Acequias, á la cual fué referido ‘Un Acto enmendando un Acto prohibiendo á los Indios de cometer perjuicios en las labores de los blancos de este Territorio con sus mulas y caballos,’ aprobado Enero 13 de 1860, lo ha tenido bajo consideracion, y hallándole importante lo devuelve al Consejo y recomienda su pasaje sin enmendacion.”

El Sr. Ashurst entonces pidió que el tiempo en que la comision á la cual fué referida una Resolucion relativa al Hon. Wm. A. Davidson fué requerida á informar, sea estendido al próximo lunes, dia 14 del corriente; cuya propuesta fué adoptada.

Una comunicacion sellada entonces fué recibida de S. E. el Gobernador, por manos del Sr. Samuel Ellison, su Secretario privado.

“Un Proyecto proveyendo la manera y modo de trabajar las Acequias públicas en este Territorio,” fué tomado entonces y leído la segunda vez, y, a propuesta del Sr. Torres, referido á la comision sobre Condados.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial al Congreso relativo al establecimiento de Caminos Militares en este Territorio,” fué tomado, leído la tercera vez, y pasó.

Un mensaje fué entonces recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Bazan, las reglas fueron suspendidas para leer “Un Proyecto enmendando la Ley prohibiendo á los Indios de cometer perjuicios en las labores de los blancos,” sobre su segunda lectura, y dicho proyecto fué leído la segunda vez.

Sobre propuesta del Sr. Cabeza de Baca, las reglas fueron suspendidas ademas, y dicho proyecto leído la tercera vez y pasó.

El Sr. Valdez en seguida hizo el siguiente informe, lo cual fué adoptado:

La comision sobre Proyectos Enregistrados, á la cual han sido sometidos para su examinacion ‘Un Preámbulo y Resolucion sobre Testamentos,’ ‘Una Resolucion de ámbas Cámaras sobre la última campaña contra los Navajóes,’ y ‘Un Acto creando y organizando el Condado de San Juan,’ los ha tenido bajo de su consideracion, los han comparado con sus respectivos originales, y los hallan correctamente enregistrados.”

A propuesta del Sr. Valdez, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

“Un Proyecto (de la Cámara) relativo á la colectacion de Multas en las Cortes de los Jueces de Paz” fué tomado entonces de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

Una comunicacion de S. E. el Gobernador, nombrando al Sr. R. H. Tompkins al empleo de Promotor General del Territorio, fué entonces tomado de la mesa del Presidente, leído, y puesto sobre la mesa, segun las reglas, hasta mañana.

A propuesta del Sr. Hubbell, se prorogó el Consejo hasta las tres de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

A propuesta del Sr. Hubbell, el Secretario y el Sr. Ashurst fueron excusados de asistir á la sesion de esta tarde.

Sobre propuesta del Sr. Hubbell, la consideracion de “Un Acto autorizando al Gobernador para llamar una Convencion general para formar un Gobierno de Estado” fué deferido hasta mañana.

El Sr. Hubbell entonces introdujo “Un Proyecto para crear el empleo de Procurador General, y dos Procuradores de Distrito,” el cual fué leído la primera vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto leído la segunda vez.

El Sr. Torres en la silla.

El Sr. Gallegos de San Miguel propuso que dicho proyecto fuese referido á una comision especial de un miembro de cada distrito Senatorio. Convenido.

El Presidente otra vez en la silla.

La silla nombró entonces en la dicha comision á los Srs. Lopez, Ortiz, Pacheco, Cabeza de Baca, Bazan, y Torres.

El Sr. Hubbell entonces introdujo “Un Proyecto cambiando los tiempos de tener las Cortes de Distrito en este Territorio,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas y el proyecto antedicho leído la segunda vez.

El Sr. Torres en la silla.

A propuesta del Sr. Gallegos de San Miguel, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las diez de la mañana.

SÁBADO, ENERO 12 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

A propuesta del Sr. Hubbell, la consideracion del "Proyecto autorizando al Gobernador de mandar tener una eleccion para miembros á una Convencion general para formar una Constitucion de Estado," fué deferido hasta el 14 del corriente.

"Un Memorial relativo al servicio del Correo de Independencia, Missouri, á Santa Fé, Nuevo Méjico," fué entonces tomado y leído la tercera vez y pasó.

El Sr. Torres en la silla.

"Un Proyecto cambiando el tiempo de tener las Cortes de Distrito en este Territorio" fué entonces tomado y leído la tercera vez.

El Sr. Cabeza de Baca ofreció una enmendacion en cuanto al tiempo de tener la Corte de Distrito en el Condado de Santa Ana.

El Sr. Gallegos de San Miguel ofreció enmendar, ademas, tocante al tiempo de tener la Corte de Distrito en los Condados de Santa Fé y en San Miguel; cuyas enmendaciones fueron adoptadas.

El dicho proyecto entonces fué leído la tercera vez y pasó.

El Sr. Presidente resumió la silla.

A propuesta del Sr. Gallegos, las reglas fueron suspendidas para permitirle introducir un proyecto.

El Sr. Gallegos entonces introdujo "Un Proyecto requiriendo á los Jueces de Paz de dar fianzas, y para otros fines," el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, las reglas fueron suspendidas, y el proyecto antedicho fué leído la segunda vez; cuando, á propuesta del Sr. Pacheco, fué referido á la comision sobre Condados.

A propuesta del Sr. Hubbell, se prorogó el Consejo hasta el lunes, 14 del corriente, á las 10 de la mañana.

LUNES, ENERO 14 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario del sábado próximo pasado fué leído y aprobado.

El Sr. Ortiz entonces pidió ser escusado asistir á la sesion de hoy. Concedido.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

"La comision permanente sobre Condados, á la cual fué referido 'Un Acto concerniente á Jueces de Paz,' ha tenido

el dicho acto bajo de su consideracion, y considerándole inútil, me ha instruido de devolverlo al Consejo y recomendar que sea desechado.”

El Sr. López entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision especial de un miembro de cada Condado, á la cual fué referido ‘Un Acto creando el destino de Promotor General y dos Promotores de Distrito,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion y lo devuelve al Consejo con una enmendacion.”

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado y el dicho proyecto puesto sobre la mesa indefinidamente :

“La comision especial á la cual fué referido ‘Un Acto imponiendo una licencia sobre Máquinas de Vapor y Molinos de Rajar Madera,’ ha tenido el dicho acto bajo de su consideracion, y, considerándolo injusto, me ha instruido de devolverlo al Consejo y recomendar que sea desechado.”

El Sr. Hubbell entonces introdujo “Un Proyecto para incorporar la Santa Fé Fire Company,” el cual fué leído la primera vez.

Cuando, á propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto leído la segunda vez, y mandado al intérprete para su traduccion.

El Sr. Cabeza de Baca entonces introdujo “Un Proyecto para regular los Distritos Senatorios de Santa Fé, San Miguel, Santa Ana, y Bernalillo,” el cual fué leído la primera vez.

El Sr. Cabeza de Baca propuso una suspension de reglas con el fin de leer el dicho proyecto la segunda vez; el Sr. Hubbell pidió los síes y nóes, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Lopez, Gallegos, Pacheco, Torres, y Valdez—7.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Hubbell, Romero, y el Sr. Presidente—4.

No habiendo votado dos terceras partes en la afirmativa, las reglas no fueron suspendidas; de consiguiente, el dicho proyecto se quedó sobre la mesa segun las reglas.

“Un Acto proveyendo para la colectacion de Multas impuestas por Jueces de Paz,” fué tomado y leído la segunda vez.

“Un Proyecto autorizando al Gobernador de llamar una Convencion para formar una Constitucion,” fué tomado de la mesa y leído la segunda vez.

Cuando, á propuesta del Sr. Hubbell, se prorogó el Consejo hasta las tres de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

Propuso el Sr. Gallegos una llamada del Consejo, cuya propuesta fué concedida.

Habiendo sido llamada la lista, los siguientes miembros respondieron cuando sus nombres fueron llamados, á saber: los Srs. Bázan, Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Lopez, Pacheco, Romero, Torres, y el Sr. Presidente.

La asistencia del Sr. Ortiz en la sesion de hoy fué dispensada esta mañana.

Los Srs. Ashurst y Valdez se hallaban ausentes.

Propuso el Sr. Gallegos que las puertas fuesen cerradas, y un auto de arresto fuese espedido por los ausentes, los Srs. Ashurst y Valdez. Convenido.

Las puertas entonces fueron cerradas, y auto puesto en las manos del sarjento de órdenes para el arresto de los miembros ausentes; y poco despues de haber salido el sarjento de órdenes, el Sr. Valdez se presentó á la puerta del Consejo. A propuesta del Sr. Hubbell, las puertas fueron abiertas y el Sr. Valdez admitido; y habiendo dado su escusa por su ausencia la cual fué recibida, y el Sr. Valdez fué escusado.

A propuesta del Sr. Hubbell, la demas llamada de la cámara fué suspendida.

A propuesta del Sr. Hubbell, “Un Acto autorizando á S. E. el Gobernador de mandar tener una eleccion para miembros á una Convencion general para formar una Constitucion y Gobierno de Estado,” fué entonces tomado.

El Sr. Valdez propuso referir el dicho acto á una comision especial compuesto de un miembro de cada condado.

El Sr. Hubbell hizo entonces un discurso sobre los méritos del dicho proyecto en estenso; despues de lo cual la propuesta del Sr. Valdez fué desechado.

A propuesta del Sr. Hubbell, el dicho proyecto fué puesto sobre la mesa hasta mañana y hecho el orden especial del dia.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas y los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

“Un Memorial (de la Cámara) dirigido al Congreso, pidiendo el establecimiento de un Distrito Judicial para aquella parte del Nuevo Méjico al sur de la Jornada del Muerto,” fué leído la primera vez.

“Un Acto (de la Cámara de Representantes) abrogando dos Actos en el mismo especificado,” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

El Presidente entonces anunció que la Cámara habia concurrido en el pasaje de un “Memorial á favor del Sr. Juan Ward;” tambien en el pasaje de un “Memorial y Resoluciones de ámbas Camaras tocante al Gobernador Rencher y el Coronel Fauntleroy, que fueron devueltos á este cuerpo por la Cámara de Representantes como pasados por aquel cuerpo sin enmendacion.

“Un Memorial (dirigido al Ministro de Guerra) pidiendo el establecimiento de dos Fuertes Militares en este Territorio,” fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

“Un Acto (de la Cámara de Representantes) para revisar la Ley sobre Rentas” fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

“Un Proyecto (de la Cámara) relativo á Jueces de Paz” fué, en seguida, tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

Cuando, a propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las diez de la mañana.

MARTES, ENERO 15 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Hubbell entonces introdujo “Un Proyecto autorizando al Gobernador para nombrar Jueces de Pruebas y otros oficiales para los Condados de Doña Ana y Arizona,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, y el dicho acto fué leído la primera vez.

El Sr. Hubbell entonces propuso suspender las reglas otra vez, para darle su tercera lectura al dicho acto, lo que no fué concedido.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, dicho proyecto fué entonces referido al intérprete para su traduccion.

Un mensaje fué entonces recibido de la Cámara de Representantes.

“Un Memorial (dirigido al Ministro de Guerra) relativo al establecimiento de dos nuevos Fuertes Militares en este Territorio,” fué tomado y leído la segunda vez.

“Un Acto para abrogar dos Actos en él especificados” entonces fué tomado y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, fué referido á la comision sobre Negocios Territoriales.

“Un Proyecto reformando la Ley de Rentas” fué leído la segunda vez, y, sobre propuesta del Sr. Valdez, fué referido á una comision de tres, compuesta de los Srs. Valdez, Cabeza de Baca, y Hubbell.

“Un Memorial pidiendo el establecimiento de un Distrito al sur de la Jornada,” fué tomado y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Lopez, las reglas fueron suspendidas, el memorial leído la tercera vez, y pasó.

“Un Proyecto relativo á Jueces de Paz” fué entonces tomado y leído la segunda vez.

“Un Proyecto para regular los Distritos Senatorios de Santa Fé, San Miguel, Santa Ana, y Bernalillo,” fué tomado entonces y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, fué referido á una comision especial de ser compuesta de Senadores de los cuatro condados.

“Un Proyecto para incorporar la *Santa Fé Fire Company*” fué tomado entonces, leído la tercera vez, y pasó.

“Un Proyecto regulando la colectacion de Multas impuestas en las Cortes de los Jueces de Paz,” fué tomado en seguida, leído la tercera vez, y pasó.

“Un Proyecto proveyendo para el nombramiento de un Promotor General y dos Promotores de Distrito,” en seguida, fué tomado, leído la tercera vez, y pasó.

Anunció el Presidente que habia sobre su mesa, que habian sido devueltos de la Cámara de Representantes como pasados, proyectos de los siguientes títulos, los cuales originaron en el Senado :

Un Proyecto proveyendo para la Aprobacion de Actos, y para otros fines ;

Un Proyecto abrogando un Acto reuniendo Precintos 7 y 21 del Condado de Taos, (pasado por la Cámara con enmendaciones,) y

Un Memorial al Congreso relativo á Correos entre Independencia, Missouri, y Santa Fé, N. M.

Un Mensaje fué recibido de S. E. el Gobernador por Samuel Ellison, su Secretario privado, informando á este cuerpo que S. E. habia aprobado proyectos, que originaron en esta Cámara, de los siguientes títulos, á saber :

Un Acto creando y organizando el Condado de San Juan, y
Una Resolucion de ámbas Cámaras autorizando la traduccion y publicacion de las Leyes sobre últimas Voluntades y Testamentos, segun compilada por Pedro Murillo Velarde.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las diez de la mañana.

MIÉRCOLES, ENERO 16 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision sobre lo Judicial, á la cual fué referido un ‘Proyecto regulando el pago de Intérpretes en las Cortes,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y me ha instruido de devolver el mismo al Consejo, y recomendar su pasaje.”

El Sr. Ashurst tambien hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision sobre lo Judicial, á la cual fué referido un proyecto ‘regulando Apelaciones de los Jueces de Paz,’ ha tenido bajo de su consideracion, y considerando el dicho proyecto útil y necesario, me ha instruido de devolver el dicho proyecto al Consejo y recomendar su pasaje.”

El Sr. Ashurst hizo tambien el informe siguiente, acompañado con una enmendacion; cuyo informe y enmendacion fueron adoptados.

“La comision sobre lo Judicial, á la cual fué referido un ‘Proyecto señalando el deber de todas las personas que hagan Bailes,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y considerando el dicho proyecto útil, me ha instruido de devolverle al Consejo con una enmendacion, y recomendar su pasaje.”

El Sr. Ashurst hizo tambien el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision sobre Condados, á la cual fué referido ‘Un Acto proveyendo el modo y la manera de trabajar las Acequias públicas en este Territorio,’ ha tenido el mismo bajo de

su consideracion, y me ha instruido de devolver el dicho acto al Consejo y de recomendar su pasaje.”

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado, y la dicha comision escusada de mas consideracion del asunto en ello contenido :

“ La comision especial á la cual fué referido las relaciones para inquirir en la conducta oficial del Hon. W. H. Davidson, uno de los Jueces asociados de la Corte Superior de este Territorio, halla que el dicho W. A. Davidson recibió aviso de su nombramiento en este lugar durante y á mediados del mes de Febrero de 1860 ; que pocos dias despues salió de este Territorio para los Estados, y que no ha vuelto á este Territorio desde entonces. Tambien, halla ademas que en el distrito al cual dicho W. A. Davidson fué asignado, ningunos términos de sus cortes han sido tenidos escepto dos términos en el condado de Bernalillo y uno en el condado de Valencia, los cuales fueron tenidos por el Hon. Juez Superior Benedict, y que en los demas condados de su distrito no ha habido cortes.

“ En cuanto á los demas asuntos de investigacion en la resolucion, su comision no ha hecho investigacion por la razon que su comision ha llegado á la conclusion que son mas bien asuntos de la jurisdiccion judicial que para la investigacion legislativa, y que ningun provecho puede resultar de esta examinacion del asunto ; y ademas pide ser escusada de mas consideracion del asunto.

(Firmado,)

ASHURST, *Presidente.*

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“ La mayoría de la comision sobre Condados, á la cual fué referido ‘ Un Acto enmendando un Acto aprobado Julio 14 de 1851, ha tenido dicho acto bajo de su consideracion, y me ha instruido de devolver el mismo al Consejo con una enmendacion y recomendar su pasaje.”

La dicha enmendacion fué leida entonces y adoptada, y, á propuesta, el dicho proyecto fué dado al intérprete para su traduccion.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“ La comision sobre Condados, á la cual fué referido ‘ Un Acto proveyendo una Cárcel segura en cada Condado,’ ha tenido dicho acto bajo de su consideracion, y considerándole inutil, me ha instruido de devolverlo al consejo, y recomendar que no sea pasado.”

A propuesta del Sr. Ashurst, el dicho proyecto fué puesto sobre la mesa indefinidamente.

El Sr. Lopez entonces introdujo “Un Proyecto relativo al deber del Intendente de Cuentas Públicas de este Territorio,” el cual fué leído la primera vez.

El Sr. Valdez entonces introdujo “Un Proyecto incorporando la Compañía de Címenterios de Taos,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, referido á la comision sobre Corporaciones.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision sobre Proyectos Enregistrados, á la cual fué sometida ‘Una Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial al Presidente de los Estados Unidos ;’ ‘Un Acto proveyendo para la Aprobacion de Actos, y para otros fines,’ y ‘Un Memorial y Resoluciones de ámbas Cámaras sobre el asunto de Correos de Independencia á Santa Fé,’—ha examinado los mismos y los halla correctamente enregistrados.”

“Un Proyecto autorizando al Gobernador de nombrar Jueces de Pruebas y otros oficiales en los Condados de Doña Ana y Arizona,” fué tomado entonces, y leído la tercera vez y pasó.

“Un Memorial al Ministro de Guerra, pidiendo el establecimiento de dos Fuertes Militares en este Territorio,” fué en seguida tomado, leído la tercera vez, y pasó.

“Un Proyecto tocante á Jueces de Paz” fué entonces tomado, leído la tercera vez, y pasó.”

La enmendacion hecha por la Cámara de Representantes al “Proyecto para crear el Precinto número 21 en el condado de Taos,” fué tomado entonces, leída y adoptada, y el dicho proyecto pasado segun enmendado.

A propuesta del Sr. Valdez, el proyecto para la Eleccion de Tesoreros de los Condados, y para otros fines,” fué leído, y, á propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto leído la tercera vez, y pasado segun enmendado.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las diez de la mañana.

JUEVES, ENERO 17 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision sobre Proyectos Enregistrados, á la cual fué referido ‘Un Acto abrogando un Acto reuniendo Precintos 7 y 21 en el Condado de Taos,’ ha examinado el mismo y lo halla correctamente enregistrado.”

El Sr. Ashurst entonces introdujo “Un Proyecto para aumentar las aguas del Rio de Santa Fé,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto leído la segunda vez ; cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, el dicho proyecto fué referido al Intérprete para su traduccion.

“Un Proyecto relativo al Intendente de Cuentas Públicas” fué tomado, leído la segunda vez, considerado como copiado, las reglas suspendidas, leida la tercera vez, y pasó.

“Un Proyecto proveyendo para Apelaciones de las Cortes de los Jueces de Paz” fué leído la tercera vez y pasó.

“Un Proyecto señalando los deberes de las personas que hagan Bailes” fué leído la tercera vez.

El Sr. Valdez propuso enmendar el dicho proyecto, como sigue : Quitar las palabras “dos pesos cada noche,” é insértese “un peso cada noche.” Cuya enmendacion fué admitida, y el dicho proyecto pasado segun enmendado.

“Un Proyecto proveyendo el modo y manera de trabajar las Acequias en este Territorio” fué entonces leído la tercera vez.

A propuesta del Sr. Bazan, la palabra “títulos” fué agregada como una enmendacion despues de la palabra “título” en la segunda seccion, y el dicho proyecto pasó segun enmendado.

Un mensaje fué entonces recibido de S. E. el Gobernador, por Samuel Ellison, su Secretario privado.

“Un Proyecto relativo á Intérpretes en las Cortes de Distrito, y para otros fines,” fué leído la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Ashurst, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

Un mensaje especial de S. E. el Gobernador, conteniendo sus objeciones al “Acto proveyendo la Aprobacion de Actos, y para otros fines,” fué entonces tomado de la mesa del

Presidente, leído, y puesto sobre la mesa un día, según las reglas.

Una comunicacion del Juez de Pruebas del condado de Santa Fé fué tomado de la mesa del Presidente, leída, y, á propuesta, referida á la comision sobre Negocios Indios.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, cuando introdujo la siguiente resolucion :

“Resuelto : Que el Consejo entrará en sesion secreta el martes próximo, á las tres de la tarde, sobre la comunicacion de S. E. el Gobernador nominando un Promotor General.”

Cuya resolucion fué adoptada.

Cuando, a propuesta del Sr. Valdez, se prorogó el Consejo hasta las tres de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo según próroga.

“Un Proyecto proveyendo para una Convencion General” fué tomado y leído. El Sr. Hubbell propuso quitar las últimas tres palabras en la seccion 17, é insertar en su lugar “ciudadanos de este Territorio ;” la cual fué adoptada.

El Sr. Valdez ofreció una enmendacion con un proveído, de someter esta ley al pueblo para su aprobacion ó desaprobacion ; y si no fuera aprobada por el pueblo no será ley ; cuya enmendacion junto con el proyecto, á propuesta del Sr. Hubbell, fueron puestos sobre la mesa hasta mañana, y hechos el orden especial del día.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, cuando hizo el informe siguiente, con una enmendacion ; cuyo informe y enmendacion fueron adoptados :

“La comision especial, á la cual fué referido ‘Un Acto reformando la Ley de Rentas, Territorial y de Condado,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y lo devuelve al Consejo con las enmendaciones que la acompañan, y así enmendado recomienda su pasaje.”

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Hubbell, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

“Un Proyecto relativo á Jueces de Pruebas” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

“Un Proyecto (del Consejo) para evitar perjuicios en labores de los blancos por los Indios,” fué tomado de la mesa del Presidente según pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

“Un Proyecto (del Consejo) proveyendo el nombramiento de un Promotor General y dos Promotores de Distrito,” fué tomado de la mesa del Presidente, segun pasado por la Cámara de Representantes con una enmendacion, y, á propuesta del Sr. Hubbell, la enmendacion fué adoptada por el Consejo, y el dicho proyecto pasó.

“Un Proyecto Incorporando la Compañía de Puentes sobre el Rio del Norte, en el condado de Taos,” fué entonces tomado de la mesa segun pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision sobre Proyectos Enregistrados, á la cual fué sometido ‘Un Preámbulo y Resolucion de ámbas Cámaras,’ ha examinado la misma y la halla correctamente enregistrada.

“Un Memorial (de la Cámara) al Congreso” fué tomado, leído la primera vez, y siendo suspendidas las reglas, á propuesta del Sr. Hubbell, dicho memorial fué leído la segunda vez y referido al Intérprete para ser traducido.

A propuesta del Sr. Valdez, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las diez de la mañana.

VIERNES, ENERO 18 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Hubbell entonces introdujo “Un Proyecto requiriendo el desempeño de deberes en la Corte Superior,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas y el dicho Proyecto fué leído la segunda vez ; cuando, á propuesta del Sr. Torres, fué referido á la comision sobre lo Judicial.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas con el fin de dar un informe de una comision.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision permanente sobre Incorporaciones, á la cual fué referido ‘Un Acto proveyendo para la incorporacion de la Asociacion de Cimiterios para el Condado de Taos,’ ha tenido el dicho acto bajo su deliberacion, y me ha instruido de

devolver el mismo al Consejo sin enmendacion y recomendar su pasaje.”

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas y el proyecto así devuelto leído la tercera vez, y puesto sobre su pasaje; cuando el Sr. Bazan pidió los síes y nóes sobre el pasaje del mismo, que resultó como sigue, á saber:

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Ortiz, Pacheco, Valdez, y el Sr. Presidente—8.

Y los Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Bazan, Romero, y Torres—3.

De consiguiente, el dicho proyecto pasó.

“Un Proyecto relativo á los Escribanos de las Cortes de Pruebas” fué entonces tomado y leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Cabeza de Baca, referido á la comision sobre Condados.

“Un Proyecto para aumentar el agua en el Rio de Santa Fé” fué tomado y leído la segunda vez.

(El Sr. Torres en la silla.)

El Sr. Gallegos ofreció una enmendacion, como sigue:

Insertando en la primera seccion, despues de la palabra “aumentar,” las palabras “sin perjuicio al Rio Pecos, ó á los habitantes del Condado de San Miguel;” cuya enmendacion fué adoptada.

El Sr. Ashurst entonces ofreció la siguiente enmendacion: “Que los ministros del Evangelio y oficiales del Gobierno Federal residentes en Santa Fé sean esceptuados de prestar trabajo en la dicha obra.” Cuya enmendacion tambien fué adoptada, y el dicho proyecto así enmendado pasó.

El Sr. Ashurst entonces ofreció la siguiente resolucion, la cual fué adoptada:

“Resuelto: Que una comision sea nombrada con el fin de solicitar de S. E. el Gobernador un extracto de los retornos del censo en los varios condados de este Territorio, y que la comision sea instruida de informar tan pronto posible.”

La silla nombró en dicha comision á los Srs. Ashurst, Hubbell, y Bazan.

El Sr. Hubbell pidió ser escusado de servir en la dicha comision; lo cual fué concedido.

“Un Proyecto para revisar la Ley de Rentas de este Territorio” fué entonces tomado y leído la tercera vez.

El Sr. Cabeza de Baca propuso enmendar el dicho proyecto, quitando la palabra “Villandantes;” la cual fué adoptada.

Propuso El Sr. Ashurst que el dicho proyecto fuese puesto sobre la mesa hasta las 3 de la tarde, y el Sr. Hubbell pidió los síes y nóes, que resultó como sigue :

Los Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Ortiz, y el Sr. Presidente—7.

Los Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Hubbell, Romero, Torres, y Valdez—4.

De consiguiente, el dicho proyecto fué puesto sobre la mesa hasta las 3 de la tarde.

A propuesta del Sr. Ashurst se prorogó el Consejo hasta las 3 de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

“Un Proyecto revisando la Ley de Rentas” fué entonces tomado y puesto sobre su pasaje segun enmendado.

El Sr. Ashurst, pidió los síes y nóes sobre el pasaje del dicho proyecto, y lo siguiente fué el resultado :

Aquellos Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Ortiz, Pacheco, Torres, Valdez, y el Sr. Presidente—8.

Y los Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, y Romero—3.

De consiguiente, el dicho proyecto pasó.

A propuesta del Sr. Hubbell el “Proyecto autorizando al Gobernador de llamar una Convencion para formar una Constitucion y Gobierno de Estado” fué entonces tomado y leído. La cuestion fué puesta entonces sobre la enmendacion del Sr. Valdez, la cual siendo discutida por los Srs. Ashurst y Valdez, cuando la enmendacion fué desechada.

El Sr. Ashurst entonces ofreció una enmendacion á la seccion 13, añadiendo al fin de la dicha seccion, “tan pronto como sea aprobado por el Congreso de los Estados Unidos.”

El Sr. Valdez pidió los síes y nóes sobre la adopcion de la dicha enmendacion, que resultó como sigue :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Cabeza de Baca, Hubbell, Romero, y el Sr. Presidente—6.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Gallegos, Ortiz, Pacheco, Torres, y Valdez—5.

De consiguiente, la dicha enmendacion fué adoptada.

El Sr. Ashurst entonces ofreció enmendar la seccion 14, quitando la palabra “Gobierno,” é insertar la palabra “Gobernador ;” cuya enmendacion fué adoptada.

La cuestion fué sobre el pasaje del dicho proyecto segun enmendado, y el Sr. Ashurst pidió los síes y nóes, que resultó como sigue :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Cabeza de Baca, Hubbell, Romero, y el Sr. Presidente—6.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Gallegos, Ortiz, Pacheco, Torres, y Valdez—5.

De consiguiente el dicho proyecto pasó.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, y el Sr. Hubbell entonces introdujo “Una Resolucion de ámbas Cámaras para el nombramiento de una comision de ámbas Cámaras para examinar la condicion del Capitolio y los materiales pertenecientes al mismo ;” la cual fué leida la primera vez.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas ademas, y la dicha resolucion de ámbas Cámaras leida la segunda vez, y, á propuesta, referida al intérprete para ser traducida.

El Sr. Valdez entonces hizo el siguiente informe, el cual fué adoptado :

“La comision sobre Proyectos Enregistrados, á la cual ha sido referido ‘Un Acto para incorporar una Compañía par construir un Puente sobre el Rio del Norte,’ y ‘Un Acto para evitar daños por los Indios en labores de los blancos d Territorio con sus animales’; los ha examinado cuidadosamente y los halla correctamente enregistrados.”

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta mañana á las diez del dia.

SÁBADO, ENERO 19 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Hubbell entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision especial á la cual fué referido ‘Un Acto enmendando la Ley sobre Testamentos,’ ha tenido el mismo bajo de consideracion y me ha instruido de devolverlo al Consejo y recomendar su pasaje.”

El Sr. Ashurst entonces introdujo “Un Acto incorporando la Compañía de Minería de Cobre de Moctezuma, de Santa Fé,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Gallegos, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto leído la segunda vez; cuando, á propuesta del Sr. Cabeza de Baca, el dicho proyecto fué referido á la comision sobre Incorporaciones.

Un mensaje fué recibido de S. E. el Gobernador por el Sr. Samuel Ellison, su Secretario privado, el cual fué puesto sobre la mesa del Sr. Presidente.

“Un Memorial al Congreso de los Estados Unidos relativo á la escaseza en este Territorio, é impetrando alivio,” fué tomado y leído la segunda vez.

El Sr. Cabeza de Baca propuso poner el dicho memorial sobre la mesa hasta el dia cinco de Febrero próximo venidero, y el Sr. Ashurst pidió que los síes y nões fuesen llamados sobre la dicha propuesta, que resultó como sigue:

Los Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Cabeza de Baca, Gallegos, Torres, Hubbell, Valdez, y el Sr. Ashurst, Presidente—6.

Los Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Bazan, Ortiz, Pacheco, y Romero—5.

De consiguiente, el dicho memorial fué puesto sobre la mesa hasta el dia cinco de Febrero, próximo venidero.

A propuesta del Sr. Ortiz, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados bajo de consideracion.

Una comunicacion de S. E. el Gobernador transmitiendo una carta del Mariscal para este Territorio, juntamente con un extracto del censo de los diferentes condados de este Territorio, fueron tomados de la mesa del Presidente y leídos, y, á propuesta del Sr. Ashurst, todos fueron referidos á una comision especial de cinco. El Presidente nombró en la dicha comision los Srs. Ashurst, Hubbell, Cabeza de Baca, Valdez, y Lopez.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Hubbell introdujo la siguiente resolucion, la cual fué adoptada:

“Resuelto: Que el Hon. Secretario del Territorio del Nuevo Méjico sea respetuosamente solicitado de tener impresas quinientas copias del mensaje especial de S. E. el Gobernador que fué transmitido á esta cámara hoy, juntamente con los documentos que le acompañan, para el uso de los miembros de este cuerpo, y que cuatrocientas sean en el Español y cien en Inglés.”

El Sr. Valdez hizo el informe siguiente, que fué adoptado:

“La comision permanente sobre Proyectos Enregistrados, á la cual fué referido ‘Un Acto creando los empleos de

Promotor General, y dos Promotores de Distrito,' ha examinado el mismo y lo ha hallado correctamente enregistrado."

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta el lunes próximo, día 21 del corriente, á las diez de la mañana.

LUNES, ENERO 21 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario del sábado pasado fué leído y aprobado.

El Sr. Cabeza de Baca entonces introdujo "Un Acto para incorporar la Compañía de Minería del Rio del Norte;" el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto leído la segunda vez, y referido á la comision sobre Incorporaciones.

"Una Resolucion de ámbas Cámaras relativa al nombramiento de una comision de ámbas Cámaras para investigar relativo á la condicion del Capitolio y de los materiales pertenecientes al mismo," fué entonces tomada, leída la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, la dicha resolucion leída la tercera vez y pasó.

Anunció el Presidente que habia firmado proyectos de los siguientes títulos, pasados por la Asamblea Legislativa, á saber :

Un Acto para incorporar la Compañía de Puentes del Rio de Arriba ;

Un Acto concerniente á Rentas y la colectacion de Multas impuestas en las Cortes de los Jueces de Paz ;

Una Resolucion de ámbas Cámaras, y Memorial al Congreso pidiendo un Cuarto Distrito Judicial en este Territorio, al Sur de la Jornada del Muerto.

El Sr. Cabeza de Baca propuso que la comision á la cual fué referido "Un Acto para enmendar la Ley prohibiendo el Juego, y para otros fines," fuese requerida de informar lo pronto posible. Convenido.

"Un Proyecto enmendando la Ley de Testamentos y últimas Voluntades" fué entonces tomado, leído la tercera vez, y pasó.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas para introducir una resolucion.

El Sr. Hubbell entonces introdujo "Una Resolucion fijando

el tiempo para la próroga final de la Asamblea Legislativa ; la cual se leyó la primera vez.

El Sr. Ortiz propuso suspender las reglas ; lo que no fué concedido.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas ; entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“ La comision sobre Incorporaciones, á la cual fué referido ‘ Un Acto para incorporar la Compañía de Minería de Cobre de Moctezuma, de Santa Fé, Nuevo Méjico,’ ha examinado dicho acto cuidadosamente, y me ha instruido volverlo al Consejo con una enmendacion, y recomendar su pasaje.”

La enmendacion fué de insertar el nombre de “ Sydney A. Hubbell,” despues del nombre de “ Miguel Sena y Romero ;” cuya enmendacion fué hecha.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto así enmendado leído la tercera vez, y pasó.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Hubbell, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados bajo de consideracion.

“ Un Proyecto dando jurisdiccion á los Jueces de Pruebas en causas criminales” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

“ Una Resolucion de ámbas Cámaras y Preámbulo relativo al Coronel Fauntleroy, y para cambiar el nombre de un Fuerte de su nombre,” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

El Sr. Valdez propuso una suspension de reglas ; la cual no fué admitida.

“ Un Proyecto cambiando los límites del oriente y sur del Condado de Santa Fé” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

El Sr. Lopez pidió que el dicho proyecto fuese desechado, y el Sr. Ashurst pidió los síes y nóes, que resultó como sigue, á saber :

Aquellos Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Lopez, Pacheco, Romero, Torres, Valdez, y el Sr. Presidente—10.

Votando en la negativa, los Srs. Ashurst y Ortiz—2.

De consiguiente, el dicho proyecto fué desechado.

Anunció el Sr. Presidente que proyectos de los siguientes títulos, que originaron en este cuerpo, habian sido pasados por la Cámara de Representantes sin enmendacion :

Un Proyecto autorizando el Gobernador de nombrar Jueces de Pruebas y otros oficiales en los Condados de Doña Ana y Arizona ;

Una Resolucion de ámbas Cámaras y Memorial para establecer un Camino Militar en este Territorio ; y tambien
Un Acto para aumentar el agua en el Rio de Santa Fé.

“Un Acto concerniente á Deudores y Acreedores” fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

El Sr. Lopez propuso una suspension de reglas con el fin de que el dicho acto pasara á su segunda lectura ; y el Sr. Hubbell pidió que los síes y nóes fuesen llamados sobre la dicha propuesta, que resultó como sigue :

Los Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Cabeza de Baca, Gallegos, Lopez, Romero, y el Sr. Presidente—5.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Hubbell, Ortiz, Pacheco, Torres, y Valdez—7.

De consiguiente, las reglas no fueron suspendidas.

Propuso el Sr. Ashurst poner el dicho proyecto sobre la mesa indefinidamente, y el Sr. Hubbell pidió que los síes y nóes fuesen llamados, que resultó como sigue, á saber :

Los Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Hubbell, Ortiz, Torres, y el Sr. Presidente—6.

Los Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Cabeza de Baca, Gallegos, Lopez, Pacheco, Romero, y Valdez—6.

De consiguiente, el dicho proyecto no fué puesto sobre la mesa indefinidamente.

“Un Proyecto declarando á María de la Paz de ser la heredera de Vicente Valdez” fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

De propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la segunda vez ; cuando, á propuesta ademas del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, el proyecto fué leído la tercera vez y pasó.

“Un Preámbulo y Resolucion de ámbas Cámaras relativo á los Voluntarios” fué tomado entonces de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

“Un Proyecto creando dos Precintos adicionales en el Condado de San Miguel” fué tomado de la mesa del Presidente, y leído la primera vez ; y, á propuesta del Sr. Lopez, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto fué leído la segunda vez, y referido al traductor para ser traducido.

“Un Proyecto (de la Cámara de Representantes) estableciendo Montes de Piedad” fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez ; cuando el Sr. Bazan

propuso poner el dicho proyecto sobre la mesa indefinidamente, y pidió que los síes y nóes fuesen llamados sobre la dicha propuesta, que resultó como sigue :

Los Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Ortiz, Pacheco, Torres, y el Sr. Presidente —5.

Los Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Cabeza de Baca, Hubbell, Gallegos, Lopez, Romero, y Valdez—6.

De consiguiente, la cámara rehusó poner el dicho proyecto sobre la mesa indefinidamente.

Propuso el Sr. Valdez una suspension de reglas ; convenido : y el “ Proyecto para licenciar y establecer Montes de Piedad ” fue leído la segunda vez, y referido á la comision sobre Minas y Terrenos Públicos.

A propuesta del Sr. Valdez, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las diez de la mañana.

MARTES, ENERO 22 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Presidente anunció que habia firmado Proyectos, pasados por ámbas Cámaras de la Asamblea Legislativa, de los siguientes títulos, á saber :

Un Acto señalando los deberes de personas que hagan Bailes ;

Un Acto reformando el pago de los Intérpretes en las Cortes ;

Un Acto relativo á Apelaciones de los Jueces de Paz, y

Un Memorial al Secretario de Guerra de los Estados Unidos relativo al establecimiento de dos nuevos Fuertes Militares en este Territorio.

Un mensaje fué recibido de S. E. el Gobernador por Samuel Ellison, Secretario privado.

El Sr. Ashurst entonces hizo el siguiente informe, el cual fué adoptado :

“ La mayoría de la comision permanente sobre lo Judicial, á la cual fué referido “ Un Acto requiriendo el desempeño de deberes judiciales en la Corte Superior, ” pide la venia respetuosamente de informar, que ha dado el mismo su seria consideracion, y halla que el pasaje del mismo es absolutamente necesario para los fines de la justicia, y está en conformidad con los provistos de la ley orgánica, y por lo tanto recomienda su pasaje.”

El Sr. Valdez entonces hizo el siguiente informe, el cual fué adoptado :

“La comision sobre Proyectos Enregistrados, á la cual ha sido sometido ‘Un Memorial de la Asamblea Legislativa del Territorio del Nuevo Méjico al Senado y Cámara de Representantes de Congreso reunidos,’ y un proyecto de-ser intitulado ‘Un Acto para mejorar y aumentar el agua en el Rio de Santa Fé,’ despues de haberlos examinado cuidadosamente los halla correctamente enregistrados.”

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision sobre Corporaciones, á la cual fué referido ‘Un Acto incorporando la Compañía del Rio del Norte de Minería,’ ha tenido el dicho acto bajo de su consideracion, y me ha instruido de volverlo al Consejo y recomendar su pasaje.”

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas; y el dicho acto así devuelto fué leído la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, y el “Proyecto requiriendo el desempeño de deberes oficiales en la Corte Superior” fué tomado, leído la tercera vez y pasó.

El Sr. Presidente entonces anunció que habia firmado “Un Proyecto para aumentar el agua en el Rio de Santa Fé,” y “Un Memorial pidiendo el establecimiento de dos Fuertes Militares en este Territorio.”

El Sr. Hubbell entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La mayoría de la comision permanente sobre Minas y Terrenos Públicos, á la cual fué referido ‘Un Acto autorizando el establecimiento de Montes de Piedad,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y me ha instruido de volverlo al Consejo y recomendar que sea desechado.”

El Sr. Romero entonces introdujo “Un Proyecto para establecer un Precinto adicional en el Condado de Mora,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la segunda vez ; cuando, á propuesta del Sr. Bazan, las reglas fueron suspendidas ademas, el dicho proyecto leído la tercera vez y pasó.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision sobre Proyectos Enregistrados, á la cual ha sido sometido ‘Un Acto autorizando al Gobernador de nombrar Jueces de Pruebas y Alguaciles Mayores para los Condados de Doña Ana y Arizona,’ ha examinado el mismo y lo halla correctamente enregistrado.”

El Sr. Ashurst entonces introdujo “Una Resolucion de ámbas Cámaras requiriendo que ámbas Cámaras tengan dos sesiones cada dia durante lo restante de la sesion,” la cual fué leida la primera vez.

A propuesta del Sr. Lopez, las reglas fueron suspendidas y la dicha resolucion leida la segunda vez; cuando, á propuesta del Sr. Pacheco, las reglas fueron suspendidas ademas, la dicha resolucion fué leida la tercera vez y pasó.

El Sr. Presidente entonces anunció que habia firmado “Un Acto (que habia pasado ámbas Cámaras) autorizando al Gobernador de nombrar Jueces de Pruebas y Alguaciles Mayores en los Condados de Doña Ana y Arizona.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras señalando el tiempo de la próroga” fué entonces leida la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, fué puesta sobre la mesa hasta el sábado próximo, á las 9 de la noche.

“Un Preámbulo y Resolucion de ámbas Cámaras tocante á los Voluntarios en la reciente Guerra con los Indios Navajoes,” fué leida la segunda vez.

El Sr. Valdez propuso enmendar la dicha Resolucion insertando, despues de la palabra “Voluntarios,” “durante la presente Guerra con los Navajoes;” cuya enmendacion fué adoptada.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, las reglas fueron suspendidas, la dicha resolucion leida la tercera vez segun enmendada, y pasó.

El Sr. Ashurst entonces propuso una reconsideracion de la votacion sobre el pasaje del “Acto creando un Precinto adicional en el Condado de Mora.” Concedido.

El Sr. Ashurst propuso enmendar el dicho proyecto, insertando en el blanco en dicho proyecto el número “8,” de modo que leerá “Precinto número 8.” Convenido.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la tercera vez segun enmendado y pasó.

“Un Preámbulo y Resolucion de ámbas Cámaras relativos al Coronel Fauntleroy” fueron leídos la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, fueron puestos sobre la mesa hasta el dia 5 de Febrero de 1861.

“Un Proyecto dando á los Jueces de Pruebas jurisdiccion

en causas criminales, y para otros fines," fué leído la segunda vez, y á propuesta del Sr. Valdez referido á una comision especial de cinco. El Sr. Presidente nombró en la dicha comision á los Srs. Valdez, Cabeza de Baca, Ashurst y Torres.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, cuando el mismo señor ofreció la resolucion siguiente, la cual fué adoptada:

"Resuelto: Que una comision de tres sea nombrada por el Presidente del Consejo, de pedir de la Hon. Cámara de Representantes una copia de la carta de S. E. el Gobernador dirigida al Ministro de Estado de los Estados Unidos, el General Cass, cuya carta produjo la réplica del General Cass que fué publicada en la Gaceta de Santa Fé."

El Presidente nombró en la dicha comision los Srs. Ashurst, Gallegos, y Pacheco.

"Un Proyecto tocante á Deudores y Acreedores" fue leído la segunda vez.

El Sr. Cabeza de Baca ofreció enmendar el dicho proyecto, cuya enmendacion fué por escrito y leida.

El Sr. Valdez ofreció una enmendacion á la enmendacion del Sr. Cabeza de Baca, la cual fué leida.

Propuso entonces el Sr. Valdez que el proyecto y las enmendaciones fuesen puestos sobre la mesa. El Sr. Ashurst pidió los síes y noés, que resultó como sigue, á saber:

Los Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Gallegos, Hubbell, Ortiz, Pacheco, Romero, Torres, Valdez, y el Sr. Presidente—10.

Votando en la negativa los Srs. Cabeza de Baca y Lopez—2.

De consiguiente, el dicho proyecto con las enmendaciones fué puesto sobre la mesa.

A propuesta del Sr. Ortiz, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

Una comunicacion de S. E. el Gobernador, conteniendo sus objeciones á un Proyecto, pasado por la Asamblea Legislativa, "creando los empleos de Promotor General y dos Promotores de Distrito," fué entonces tomada de la mesa del Presidente y leida.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, cuando él introdujo "Un Proyecto proveyendo para el pago de los Voluntarios que prestaron servicio en la reciente Campaña contra los Indios bajo el mando del Coronel Manuel Chavez," el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendi-

das, el dicho proyecto leído la segunda vez, y referido al Intérprete para su traduccion.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta las tres de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

A propuesta del Sr. Hubbell, se prorogó el Consejo hasta el dia siguiente, á las diez de la mañana.

MIÉRCOLES, ENERO 23 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

Estando ausente el Presidente de este cuerpo, y habiendo habido aviso que se hallaba enfermo, á propuesta del Sr. Ashurst, el Sr. Tomas Cabeza de Baca fué electo Presidente pro tempore durante la ausencia ó enfermedad del Presidente nato, el Hon. José Guadalupe Gallegos.

Un mensaje fué recibido de S. E. el Gobernador, por el Sr. Samuel Ellison, su Secretario privado, avisando á esta Cámara que S. E. habia aprobado proyectos de los títulos siguientes, que originaron en este cuerpo, á saber:

Un Acto enmendando un Acto para evitar á los Indios de cometer daños en las labores de los blancos con sus animales ;

Un Acto relativo á Apelaciones de Jueces de Paz ;

Un Acto incorporando la Compañía de Puentes del Rio Grande, y

Un Acto incorporando una Compañía de Puentes del Rio del Norte.

El Sr. Torres entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision permanente sobre Negocios Indios, á la cual fué referido los avisos de las depredaciones cometidas por los Indios desde la última Asamblea Legislativa hasta la fecha, pide la venia para relacionar á este Hon. cuerpo, que habiendo examinado cuidadosamente la informacion puesta ante la misma para su conocimiento, el número de 4664 cabezas de ganado menor, 1568 cabezas de ganado mayor, 866 bestias (incluyendo mulas y caballos), 27 hombres matados,

y 13 cautivos, son todas las depredaciones que han sido cometidas por los Indios que han llegado á nuestro conocimiento. Todo lo cual sometemos al conocimiento de este Hon. cuerpo para su deliberacion.”

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Hubbell introdujo “Un Proyecto incorporando la Ciudad de la Mesilla, en el Condado de Doña Ana,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Torres, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto leído la segunda vez, y referido á la comision sobre Privilegios y Elecciones.

“Un Proyecto relativo á Deudores y Acreedores” fué entonces tomado y leído.

El Sr. Ashurst propuso que el dicho proyecto fuese puesto sobre la mesa hasta el dia 5 de Febrero, A. D. 1861, y pidió los síes y nóes, que resultó como sigue, á saber:

Aquellos Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Gallegos, Hubbell, Ortiz, Pacheco, Romero, y Torres—8.

Aquellos Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Lopez, Valdez, y el Sr. Presidente—3.

De consiguiente, el dicho proyecto fué puesto sobre la mesa hasta el dia 5 de Febrero de 1861.

Habiendo sido devuelto por el intérprete “Un Proyecto proveyendo el pago de los Voluntarios en la reciente campaña contra los Navajóes,” fué leído.

El Sr. Torres en la silla.

El Sr. Cabeza de Baca ofreció una enmendacion al dicho proyecto, la cual fué adoptada, y dicho proyecto segun enmendado fué leído la tercera vez y pasó.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Valdez, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

“Un Acto para incorporar la Compañía de Cimiterios del Condado de Taos,” fué tomado de la mesa del Presidente segun pasado por la Cámara.

Propuso el Sr. Torres que la Cámara se prorogara hasta las tres de la tarde ; el Sr. Hubbell pidió los síes y nóes, que resultó como sigue :

Los Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Lopez, Pacheco, Romero, Torres, y el Sr. Presidente—6.

Los Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Gallegos, Hubbell, Ortiz, y Valdez—4.

De consiguiente se prorogó el Consejo hasta las tres del a tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

“Un Proyecto enmendando la Ley sobre últimas Voluntades y Testamentos” fué entonces tomado de la mesa del Presidente como pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

“Un Memorial y Resolucion de ámbas Cámaras para el nombramiento de una comision para investigar tocante á la condicion del edificio del Capitolio,” fueron tomados de la mesa del Presidente segun pasados por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

“Un Acto incorporando la Compañía de Minería de Cobre de Moctezuma, de Santa Fé, Nuevo Méjico, fué tomado de la mesa del Presidente segun pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

“Un Proyecto (de la Cámara) proveyendo para la buena condicion y órden de los Caminos públicos” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez; cuando, á propuesta del Sr. Torres, el dicho proyecto fué leído la segunda vez, y referido á la comision sobre Caminos y Acequias.

“Un Proyecto de la Cámara autorizando la organizacion de campañas contra los Indios” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez; cuando, á propuesta del Sr. Pacheco, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la segunda vez, y referido á la comision sobre Milicia.

El Intérprete de este Consejo, que es el Sr. Jesus M. Sena y Baca, presentó su resignacion como Intérprete, la cual fué leída. Propuso el Sr. Hubbell que la dicha resignacion fuese aceptada, y pidió que los síes y nóes fuesen llamados sobre la dicha propuesta, que resultó como sigue, á saber:

Aquellos Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Gallegos, Hubbell, Ortiz, Torres, Valdez, y el Sr. Presidente—7.

Aquellos Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Bazan, Lopez, Pacheco, y Romero—4.

De consiguiente, la dicha propuesta fué adoptada y la resignacion de Sena y Baca aceptada.

El Sr. Torres propuso la reconsideracion de la dicha votacion, la cual no fué concedida.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta mañana á las diez del dia.

JUEVES, ENERO 24 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst propuso una suspension de las reglas para introducir una resolucion. Convenido.

El Sr. Ashurst entonces introdujo la siguiente resolucion :

“Resuelto : Que el Consejo proceda inmediatamente á la eleccion de un Intérprete, para llenar la vacante ocasionada por la resignacion del Sr. Jesus Ma. Sena y Baca.”

El Sr. Ashurst entonces nombró para aquel destino al Sr. Demetrio Perez ; y habiendo sido llamada la lista, Demetrio Perez fué unánimemente electo Intérprete por lo restante de la presente sesion, para llenar la vacante causada por la resignacion de Jesus Maria Sena y Baca.

A propuesta del Sr. Torres, una comision de tres fué nombrada para invitar al Hon. Kirby Benedict, Juez Superior, &a., para administrar el juramento al Intérprete electo, Demetrio Perez.

El Presidente nombró en la dicha comision á los Srs. Torres, Ortiz, y Gallegos.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Ashurst hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision permanente sobre Condados, á la cual fué referido ‘Un Acto relativo á los Escribanos de Jueces de Pruebas,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y considerándole útil y necesario me ha instruido de volverlo al Consejo sin enmendacion y recomendar su pasaje.”

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto así devuelto fué leído la tercera vez y pasó.

El Sr. Bazan entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision permanente sobre Negocios Territoriales, á la cual fué referido ‘Un Acto abrogando un Acto aprobado Febrero 4 de 1857,’ y otro ‘Acto aprobado Enero 31 de 1860,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y considerándole contra la buena moral pública, desea que sea devuelto para la seria consideracion del Consejo.”

El dicho proyecto así devuelto, por propuesta del Sr. Hubbell, fué desechado por el Consejo.

El Sr. Hubbell entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision permanente sobre Elecciones y Privilegios, á la cual fué referido ‘Un Acto incorporando la Ciudad de la Mesilla, en el condado de Doña Ana,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y la mayoría de la comision informa al Consejo que considera el dicho acto importante, y recomienda al Consejo su pasaje.”

El Sr. Hubbell propuso que las reglas fueran suspendidas y que el dicho acto pasase á su tercera lectura. El Sr. Ashurst pidió los síes y nóes sobre la dicha propuesta, que resultó como sigue :

Los Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Hubbell, Lopez, Valdez, y el Sr. Presidente—5.

Y aquellos Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Pacheco, y Romero—3.

No habiendo votado en la afirmativa dos terceras partes de los miembros presentes, las reglas no fueron suspendidas.

El Sr. Valdez hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision especial á la cual ha sido referido ‘Un Acto intitulado un Acto dando Jurisdiccion á los Jueces de Pruebas en causas criminales y malos procederes, y para otros fines,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y me ha instruido de relacionar al Hon. Consejo, que las secciones siguientes del dicho acto sean borradas, á saber, 2, 3, 4, 5, 7, 15, 16, 17, 18, 22 y 28, y en su lugar somete la seccion 2 que acompaña á este informe, y así recomienda su pasaje; y ademas una seccion adicional.”

A propuesta del Sr. Valdez, las enmendaciones así recomendadas fueron adoptadas por el Consejo.

“Un Proyecto creando dos Precintos adicionales en el Condado de San Miguel” fué tomado entonces y leído la segunda vez, y,

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto leído la tercera vez, y pasó.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Valdez hizo el informe siguiente, el cual fue adoptado :

“La comision permanente á la cual fué referido ‘Un Acto de ser intitulado un Acto prohibiendo que los Caminos sean

impedidos del libre tránsito,' ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y recomienda su pasaje sin enmendacion."

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto devuelto fué leído la tercera vez y pasó.

La comision nombrada para invitar al Hon. Kirby Benedict, Juez Superior, &c., para administrar el juramento de estilo á Demetrio Perez, Intérprete electo, volvió é informó á este Hon. cuerpo que no le habia podido hallar.

A propuesta del Sr. Ashurst, la dicha comision fué dirigida de invitar al Sr. Samuel Ellison, Escribano de la Corte de Distrito de los Estados Unidos, para desempeñar el dicho servicio.

Despues de una ausencia corta, volvió la dicha comision y avisó á esta Cámara que habia desempeñado el deber á ella señalado.

El Sr. Ellison se presentó y administró el juramento á Demetrio Perez como Intérprete.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, y "Un Proyecto dando jurisdiccion á los Jueces de Pruebas en causas criminales y de malos procederes," fué tomado y leído.

El Sr. Hubbell ofreció enmendar á la seccion adicional recomendada por la comision, cuya enmendacion fué adoptada.

A propuesta del Sr. Ashurst, el dicho proyecto junto con las enmendaciones fué puesto sobre la mesa hasta mañana.

A propuesta del Sr. Valdez, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados bajo consideracion.

"Un Proyecto estableciendo un Precinto en el Condado de Mora" fué tomado de la mesa del Presidente como pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

"Un Proyecto incorporando la Compañía de Bomberos de Santa Fé" fué tomado de la mesa de Presidente segun pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

"Un Proyecto requiriendo el desempeño de deberes judiciales en la Corte Suprema" fué tomado de la mesa del Presidente como de haber sido desechado por la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Valdez introdujo una Resolucion, la cual fué adoptada, como sigue :

"Resuelto por el Consejo Legislativo: Que una comision de tres sea nombrada por el Presidente con el fin de conferir con otra igual de la Cámara de Representantes sobre un Acto requiriendo el desempeño de deberes judiciales en la Corte Suprema."

La silla entonces nombró en la dicha comision á los Srs. Valdez, Hubbell, y Romero.

Un mensaje especial fué recibido entonces de S. E. el Gobernador, por el Sr. Samuel Ellison, su Secretario Privado, como tambien aviso que S. E. el Gobernador habia firmado Proyectos de los títulos siguientes, que originaron en este cuerpo :

Un Acto para aumentar el agua en el Rio de Santa Fé, y
Un Acto autorizando al Gobernador de nombrar ciertos oficiales en los Condados de Doña Ana y Arizona.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras concerniente á la publicacion de las Leyes y Diarios de esta Sesion,” fué entonces tomada de la mesa del Presidente y leida la primera vez.

Un Proyecto incorporando una Compañía para labrar la Lana,” de la Cámara, fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Gallegos, el dicho proyecto fué leído la segunda vez con suspension de reglas.

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas ademas, el dicho proyecto leído la tercera vez, y pasó.

“Un Proyecto (de la Cámara) proveyendo el modo de distribuir las gratificaciones, por los Agentes, á los Indios,” &a., fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

Un mensaje especial de S. E. el Gobernador fué entonces tomado de la mesa del Presidente, leído, y, á propuesta del Sr. Ashurst, referido á la comision sobre lo Judicial.

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta las 10 del dia de mañana.

VIERNES, ENERO 25 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision sobre lo Judicial, á la cual fué referido ‘Un Mensaje especial de S. E. el Gobernador relativo á las Cortes de Distrito, ha tenido el asunto contenido en el dicho mensaje

bajo de consideracion, y me ha instruido de presentar al Consejo un Acto proveyendo para los dichos asuntos, y recomendar su pasaje.”

El proyecto así presentado, que es “Un Acto para tener Cortes especiales de Distrito cuando el término regular ha faltado, y para otros fines,” fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto fué leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Bazan, las reglas fueron suspendidas ademas, el dicho proyecto leído la tercera vez y pasó.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision sobre lo Judicial, á la cual fué referido ‘Un Acto reformando la Ley prohibiendo el Juego,’ ha tenido el mismo bajo de consideracion y me ha instruido de presentar un sustituto en lugar del dicho proyecto y recomendar el pasaje del sustituto.”

El dicho proyecto sustituido es intitulado “Un Acto para licenciar el Juego,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la segunda vez, y referido á la comision sobre lo Judicial.

El Sr. Hubbell entonces introdujo la siguiente resolucion, la cual fué adoptada :

“Por cuanto que, por resoluciones de la Asamblea Legislativa, fué llamada una Junta pública para reunirse hoy en esta ciudad : Por lo tanto,

“Resuélvese por esta Cámara, que el Secretario principal de esta Cámara sea dirigido por el Presidente de escribir cuatro avisos al público, avisando que dicha Junta pública será tenida en la casa de corte en esta ciudad, á las cuatro de la tarde, y que el portero de esta Cámara sea dirigido de preparar la casa de corte para la recepcion de la Junta, y que el sarjento de órdenes sea dirigido de poner los avisos en los cuatro ángulos de la plaza.”

El Sr. Ashurst entonces introdujo “Un acto proveyendo para cercar ciertas Labores en el Condado del Rio Arriba,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, el dicho proyecto fué enmendado añadiendo seccion 6ª.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto leído la tercera vez segun enmendado y pasó.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras proveyendo para la publicacion de las Leyes y Diarios de la presente Sesion de la Legislatura,” fué tomada entonces y leída la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, fué referida á la comision sobre Imprenta.

“Un Proyecto proveyendo el modo de distribuir las gratificaciones á los Indios por los Agentes,” fué tomado entonces y leído la segunda vez; y, á propuesta del Sr. Ashurst, fué referido á la comision sobre Negocios Indios.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Valdez introdujo “Un Proyecto cambiando los límites de un Precinto en el Condado de Taos,” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Gallegos, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto fué leído la segunda vez; cuando, á propuesta del Sr. Torres, fué referido á la comision sobre Condados.

El Sr. Ortiz pidió ser escusado por el dia de la mañana; lo cual le fué concedido.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo, entonces hasta la mañana, á las 10 del dia.

SÁBADO, ENERO 26 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el Sr. José Guadalupe Gallegos, habiendo recobrado su salud, volvió á tomar su asiento como Presidente.

El diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre Proyectos Enregistrados, á la cual fueron sometidos—

Un Acto proveyendo para la incorporacion de una Asociacion de Cimiterios en el Condado de Taos;

Un Acto enmendando la Ley de Testamentos;

Un Preámbulo y Resolucion de ámbas Cámaras de la Asamblea Legislativa del Territorio del Nuevo Méjico;

Un Acto incorporando la Compañía de Minería de Cobre de Santa Fé, del Nuevo Méjico;

Un Acto estableciendo dos Precintos adicionales en el Condado de Mora; y tambien

Un Acto incorporando la *Santa Fé Fire Company*,—ha examinado los mismos y los halla correctamente enregistrados.”

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre Condados, á la cual fué referido ‘Un Acto enmendando un Acto proveyendo para Precintos adicionales en el Condado de Taos,’ decretado por la última sesion de la Legislatura, ha tenido el dicho acto bajo de su consideracion, y me ha instruido de devolverlo al Consejo y de recomendar su pasaje.”

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto así devuelto fué leído la tercera vez y pasó.

Un mensaje especial entonces fué recibido de S. E. el Gobernador, por su Secretario privado, Samuel Ellison.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Bazan, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

Un mensaje especial de S. E. el Gobernador fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído, y, á propuesta del Sr. Hubbell, fué referido á una comision especial. Nombró el Presidente en la dicha comision á los Srs. Hubbell, Valdez, y Cabeza de Baca.

“Un Proyecto (de la Cámara de Representantes) abrogando un Acto autorizando al Gobernador de proporcionar la Representacion del Territorio del Nuevo Méjico en caso que faltara la Legislatura de hacerla,” fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Lopez, fué referido á una comision especial de tres.

El Presidente nombró en la dicha comision á los Srs. Lopez, Hubbell, y Pacheco.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, y “Un Acto dando jurisdiccion á las Cortes de Pruebas en Causas Criminales” fué tomado y las enmendaciones á la seccion adicional leídas y adoptadas.

Y, á propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas ademas, el dicho proyecto leído segun enmendado la tercera vez, y, á propuesta del Sr. Cabeza de Baca, referido á una comision especial de tres.

El Presidente nombró en la dicha comision á los Srs. Cabeza de Baca, Gallegos, y Torres.

“Un Acto para incorporar la Ciudad de la Mesilla, en el Condado de Doña Ana,” fué leído la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Valdez, se prorogó el Consejo hasta el lunes próximo, día 28 del corriente, á las 10 de la mañana.

LUNES, ENERO 28 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente :

“ La comision sobre lo Judicial, á la cual fué referido ‘ Un Acto sustituido por un Acto reformando la Ley prohibiendo el Juego,’ ha tenido dicho acto y sustituto bajo de su consideracion, y me ha instruido de volver el sustituto al Consejo y recomendar su pasaje.”

El Sr. Torres en la silla.

El Sr. Gallegos propuso que el dicho informe junto con el sustituto fuesen puestos sobre la mesa hasta el dia de San Juan, y pidió los síes y nóes, que resultó como sigue, á saber:

Los Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Lopez, Gallegos, Ortiz, Romero, Pacheco, Torres, y el Sr. Presidente—9.

Los Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Hubbell, y Valdez—3.

De consiguiente, el dicho informe y sustituto fueron puestos juntamente sobre la mesa hasta el dia de San Juan.

Un mensaje entonces fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, el “ Proyecto (de la Cámara) reformando la Ley prohibiendo el Juego” fué tomado bajo de consideracion.

El Sr. Valdez propuso referir el dicho proyecto á una comision especial de cinco ; cuya propuesta fué negada.

Propuso entonces el Sr. Cabeza de Baca la suspension de reglas y que el dicho proyecto fuese leído la tercera vez. Convenido.

El Sr. Ashurst pidió los síes y nóes, que resultó como sigue, á saber :

Aquellos Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Hubbell, Gallegos, Lopez, Ortiz, Pacheco, Romero, Torres, y el Sr. Presidente—10.

Los Srs. Ashurst y Valdez votaron en la negativa—2.

De consiguiente, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto leído la tercera vez, y pasó.

Un mensaje fué recibido de S. E. el Gobernador, avisando que habia aprobado Proyectos de los siguientes títulos, que originaron en este cuerpo:

Un Acto estableciendo un Precinto adicional en el Condado de Mora;

Un Acto para incorporar la Compañía de Minería de Moctezuma del Nuevo Méjico;

Un Acto enmendando la Ley sobre Testamentos;

Un Acto para incorporar la Santa Fé Fire Company; y

Un Acto para incorporar la Compañía de Cimentérios del Condado de Taos.

El Sr. Lopez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre Rentas, á la cual fué referido ‘Un Acto proveyendo para la manutencion de Presos encarcelados en los diferentes Condados del Territorio, y para otros fines,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y devuelve el mismo al Consejo con enmendaciones, y recomienda su pasaje segun enmendado.”

El Sr. Torres entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre Negocios Indios, á la cual fué referido ‘Un Acto requiriendo á los Agentes y Sub-Agentes de Indios de distribuir gratificaciones á los Indios segun los provistos del mismo Acto,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y despues de haberlo examinado cuidadosamente, recomienda para su pasaje únicamente secciones 1, 2 y 7 del dicho proyecto, y que lo demas sea desechado.”

El Sr. Pacheco entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre la Imprenta Pública, á la cual fué referida una Resolucion de ámbas Cámaras, ha examinado la misma cuidadosamente, y recomienda su pasaje.”

El Sr. Cabeza de Baca entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision especial á la cual fue referido ‘Un Acto dando jurisdiccion á las Cortes de Pruebas en causas criminales, y para otros fines,’ tiene el honor de informar al honorable Consejo que ha tenido el mismo bajo de consideracion, y habiéndolo examinado cuidadosamente, halla mucha dificultad en recomendar su pasaje; por lo tanto, lo de-

vuelve al Consejo para su consideracion ; y ademas, siente la comision que si el Consejo lo considera de alguna importancia, debe de restaurar las secciones 3, 4, 5, 6, 15, 16, 17, 18, y 22, que fueron derogadas por la primera comision á la cual fué primeramente referido, y que queda desechada la seccion 7, suplada por la enmendacion á la seccion 2. Tambien la comision recomienda que el provisto adicional sea quitado, por la razon que la comision no crea justo privar á los oficiales de recibir sus derechos que les son conferidos por la ley.”

Las enmendaciones recomendadas por la comision fueron adoptadas, y el dicho proyecto como enmendado fué leído la tercera vez, y puesto sobre su pasaje.

El Sr. Ashurst pidió los síes y nóes sobre el pasaje del dicho proyecto, que resultó como sigue, á saber :

Los Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Lopez, Torres, y Valdez—3.

Los Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Ortiz, Pacheco, Romero, y el Sr. Presidente—9.

De consiguiente, el dicho proyecto pasó.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente :

“La comision especial á la cual fué referido ‘Un Acto para el alivio de Donaciano Vigil,’ ha tenido el dicho acto y las pruebas que acompaña al mismo bajo de su consideracion, y no habiendo pruebas suficientes para autorizar el pasaje de dicho acto, por cuya razon me ha instruido de volver el dicho acto al Consejo, y recomienda que los papeles sean devueltos á Donaciano Vigil.”

El Sr. Torres en la silla.

A propuesta del Sr. Gallegos, el dicho informe y el proyecto fueron puestos sobre la mesa hasta mañana.

El Sr. Ashurst entonces ofreció la siguiente Resolucion, la cual fué adoptada :

“Resuelto : Que entrará el Consejo en sesion secreta mañana á las 3 de la tarde, sobre la comunicacion de S. E. el Gobernador nombrando un Promotor General para el Territorio.”

El Sr. Valdez ofreció la siguiente resolucion, la cual fué adoptada :

“Resuelto : Que toda comision, permanentes y especiales, sean y están por esta requeridas de dar informe sobre los proyectos bajo su cargo el dia de mañana, en la sesion de la mañana, para la consideracion de este honorable Consejo.”

A propuesta del Sr. Ortiz, los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

“Un Proyecto para incorporar la Compañía del Rio del Norte” fue tomado de la mesa del Presidente segun pasado por la Cámara sin enmendacion.

Un Proyecto, de la Cámara de Representantes, “para incorporar la Asociacion Piadosa del Condado de Taos,” fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas además, el dicho proyecto leído la tercera vez, y pasó.

“Un Acto (de la Cámara) abrogando partes del Acto creando el empleo de Promotor General,” fué tomado entonces de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la segunda vez, y referido á una comision de tres. El Presidente nombró en la dicha comision los Srs. Hubbell, Ortiz, y Pacheco.

“Un Proyecto (de la Cámara) aumentando el Salario del Juez de Pruebas del Condado de Santa Fé” fue tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la segunda vez.

El Sr. Cabeza de Baca entonces propuso enmendar dicho proyecto, haciéndole aplicable á todos los Jueces de Pruebas del Territorio.

El Sr. Hubbell ofreció una enmendacion á la enmendacion, “que sea aplicable al Condado de Bernalillo.”

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, el dicho proyecto fué puesto sobre la mesa indefinidamente.

“Un Proyecto (de la Cámara) creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo” fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

El Sr. Cabeza de Baca propuso poner el dicho proyecto sobre la mesa.

El. Sr. Hubbell pidió los síes y nóes, que resultó como sigue, á saber :

Aquellos Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Lopez, Ortiz, Pacheco, Romero, y Torres—8.

Y aquellos Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Hubbell, Valdez, y el Sr. Presidente—4.

De consiguiente, el dicho proyecto fué puesto sobre la mesa.

“Un Proyecto proveyendo para el pago de los Voluntarios que hicieron la Campaña contra los Indios Navajóes,” fué entonces tomado de la mesa del Presidente segun pasado por la Cámara sin enmendacion.

“Un Proyecto relativo á cercar ciertas Labores en el Condado del Rio Arriba” fué entonces tomado de la mesa del Presidente segun pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

Concurrió la Cámara en el pasaje de “Un Acto (del Consejo) relativo al modo de trabajar las Acequias” sin enmendacion.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta las tres de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga; cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las diez del dia.

MARTES, ENERO 29 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

El Sr. Ashurst entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La mayoría de la comision sobre lo Judicial, á la cual fué referido ‘Un Acto prohibiendo el servicio de Procesos por personas que no han dado Fianzas,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion y me ha instruido de volverlo al Consejo y recomendar su pasaje.”

El Sr. Romero entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre Mejoras Internas, á la cual fué referido ‘Un Acto señalando los deberes de Molineros,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y considerándole inútil pide del Consejo que sea puesto sobre la mesa indefinidamente.”

Cuyo acto fué puesto sobre la mesa indefinidamente.

El Presidente anunció al Consejo que un “Proyecto relativo al modo de trabajar las Acequias públicas,” de que se dió informe que habia pasado por la Cámara sin enmendacion,

fué una equivocacion, pero que la Cámara habia enmendado el dicho acto.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas y las enmendaciones al dicho proyecto hechas por la Cámara fueron tomadas bajo consideracion.

A propuesta del Sr. Ashurst, el dicho proyecto fué leído segun enmendado por la Cámara, y las enmendaciones adoptadas, y el dicho proyecto pasó.

El Sr. Ashurst entonces introdujo “Una Resolucion de ámbas Cámaras señalando el tiempo para la próroga final de la Asamblea Legislativa,” la cual fué leída la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas y la dicha resolucion de ámbas Cámaras fué leída la segunda vez.

A propuesta del Sr. Lopez, las reglas fueron suspendidas ademas, y la dicha resolucion fué leída la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, “Un Acto creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo” fué tomado de la mesa, y leído la segunda vez.

Propuso el Sr. Hubbell que el dicho proyecto fuese referido á una comision especial de tres.

El Sr. Cabeza de Baca pidió los síes y nóes sobre la dicha propuesta, que resultó como sigue :

Aquellos Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Hubbell, Ortiz, Torres, y el Sr. Presidente—5.

Aquellos Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Cabeza de Baca, Gallegos, Pacheco, y Valdez—5.

De consiguiente, el dicho proyecto no fué referido.

El Sr. Ashurst propuso una llamada de la Cámara. Convenida.

Habiendo sido llamadala lista, todos los miembros respondieron cuando sus nombres fueron llamados.

A propuesta del Sr. Ashurst, la demas llamada de la Cámara fué suspendida.

El Sr. Cabeza de Baca propuso una suspension de reglas con el fin de leer dicho proyecto la tercera vez.

El Sr. Hubbell pidió los síes y nóes sobre la dicha propuesta, que resultó como sigue, á saber :

Aquellos Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Cabeza de Baca, Bazan, Gallegos, Lopez, y Romero—5.

Aquellos Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Hubbell, Ortiz, Pacheco, Torres y Valdez—6.

De consiguiente, las reglas no fueron suspendidas.

El Sr. Hubbell entonces introdujo “Una Resolucion de ámbas Cámaras proveyendo para la eleccion de dos Comisionados para despachar á Washington por parte del Territorio,” la cual fué leida la primera vez.

A propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas y la dicha resolucion fué leida la segunda vez.

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, la dicha resolucion fué leida la tercera vez y pasó.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision permanente sobre Proyectos Enregistrados, á la cual fué sometido—

Un Acto incorporando la Compañía de Minería del Rio del Norte ;

Un Acto relativo al modo de trabajar Acequias ; y

Un Acto relativo á las poblaciones de las Truchas, &a., en el Condado de Rio Arriba,—

ha examinado los mismos y los halla correctamente enregistrados.”

Á propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas ; cuando presentó él mismo un informe, que fué adoptado, que es como sigue :

“La comision especial á la cual fué referido ‘Un Acto enmendando un Acto creando el empleo de Promotor General,’ despues de haber examinado el mismo lo devuelve al Consejo sin enmendacion y recomienda su pasaje.”

Á propuesta del Sr. Hubbell, el proyecto así devuelto, con suspension de reglas, fué leído la tercera vez, y puesto sobre su pasaje.

El Sr. Hubbell pidió los síes y nóes sobre el pasaje del dicho proyecto, que resultó como sigue, á saber :

Aquellos Senadores que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Hubbell, Ortiz, Pacheco, y Torres—4.

Aquellos Senadores que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Lopez, Romero, Valdez, y el Sr. Presidente—8.

De consiguiente, el dicho proyecto no pasó.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

Propuso el Sr. Hubbell, que el “Acto para el alivio de Donaciano Vigil” fuese tomado, y pidió los síes y nóes, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Lopez, Torres, y el Sr. Presidente—6.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Ortiz, Pacheco, y Romero—5.

De consiguiente, el dicho acto fué tomado fuera de su orden.

Propuso el Sr. Hubbell una suspension de reglas, para dar lugar que sea leído el dicho acto la tercera vez, y pidió que los síes y nóes fuesen llamados, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Lopez, Pacheco, Romero, Valdez, y el Sr. Presidente—8.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Ortiz, y Torres—4.

De consiguiente, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto leído la tercera vez, y puesto sobre su pasaje.

El Sr. Ashurst pidió que los síes y nóes fuesen llamados sobre el pasaje del dicho proyecto, lo cual resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Cabeza de Baca, Lopez, Pacheco, Valdez, y el Sr. Presidente—5.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Gallegos, Hubbell, Ortiz, Romero, y Torres—7.

De consiguiente, el dicho proyecto no pasó.

“Una Resolucion de ámbas Camaras proveyendo para la impresion de las Leyes y Diarios de la presente Sesion” fué tomada y leída la tercera vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, fué enmendada, señalando el número que deben ser impresos en Inglés y Castellano, y leída segun enmendada, y pasó.

“Un Acto proveyendo el pago á los Alguaciles Mayores para la asistencia de Presos” fué leído la primera vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, referido á una comision especial de tres.

El Presidente nombró en la dicha comision á los Srs. Ashurst, Valdez, y Romero.

“Un Acto proveyendo el modo de distribuir gratificaciones á los Indios,” fué leído la tercera vez.

Propuso el Sr. Ashurst enmendar quitando la seccion 2ª. Convenido.

El Sr. Valdez propuso sustituir la seccion segunda con otra.

El Sr. Ashurst pidió que el Consejo fuese prorogado hasta las 6 de la tarde; y la propuesta del Sr. Valdez teniendo la preferencia, fué puesta y desechada.

Entonces se prorogó el Consejo hasta las tres de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Hubbell hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre Minas y Terrenos Públicos, á la cual fué referido ‘Un Acto para evitar el Quemazon de Montes y Llanuras,’ devuelve el mismo al Consejo y recomienda su pasaje.”

A propuesta del Sr. Valdez, el dicho proyecto, así devuelto, fué leído la tercera vez y pasó.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, y los negocios sobre la mesa fueron tomados.

Un Proyecto, de la Cámara de Representantes, “Incorporando la Compañía de San Miguel para la Manufactura de Baquetas,” fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Bazan, las reglas fueron suspendidas y el dicho proyecto fué leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, el proyecto antedicho fué enmendado, insertando el nombre de Francisco Lopez.

Cuando, á propuesta del Sr. Bazan, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto leído la tercera vez y pasó.

Un Proyecto, de la Cámara de Representantes, “para adoptar medios para la proteccion del Territorio contra depredaciones de Indios,” fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Pacheco, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la segunda vez y referido á la comision sobre la Milicia.

Un Proyecto, de la Cámara, “para Incorporar una Compañía para la Manufactura de Lana,” fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, el dicho proyecto fué enmendado, quitando el nombre de José Guadalupe Gallegos, á súplica de él.

Cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto fué leído la tercera vez, y pasó.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Hubbell hizo el informe siguiente :

“ La comision permanente á la cual fué referido ‘ Un Acto relativo al modo de proteger al Territorio contra los Indios,’ devuelve el mismo al Consejo y recomienda su pasaje.”

A propuesta del Sr. Ashurst, el informe y proyecto fueron puestos sobre la mesa hasta mañana, á las 11 del dia.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Hubbell introdujo “ Un Acto proveyendo para la compra de Municiones para surtir Compañías Voluntarais ;” el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto leído la tercera vez ; cuando, á propuesta del Sr. Ashurst, el dicho proyecto fué referido á la comision sobre la Milicia.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Ashurst, el Consejo entró en sesion ejecutiva ; y habiendo sido cerrado el salon del Consejo y las puertas cerradas, despues de algun tiempo las puertas fueron abiertas y el Consejo resumió su sesion.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Ashurst hizo un informe sobre “ Un Proyecto para formar un distrito de los Condados de Bernalillo, Santa Ana, Santa Fé, y San Miguel,” recomendando enmendaciones.

El Sr. Cabeza de Baca propuso que el informe y enmendaciones fuesen desechados, y pidió que los síes y nóes fuesen llamados sobre la mocion de desechar, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, y Valdez—4.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Hubbell, Lopez, Ortiz, Pacheco, Romero, y el Sr. Presidente—8.

De consiguiente, el Consejo rehusó desechar el informe y enmendaciones.

A propuesta del Sr. Hubbell, el dicho informe y proyecto fueron referidos á una comision especial de cinco.

Nombró el Presidente en la comision los Srs. Hubbell, Ashurst, Lopez, Ortiz, y Valdez.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision sobre Proyectos Enregistrados, á la cual fué sometido ‘Un Acto proveyendo para el pago de los Voluntarios Montados que sirvieron bajo el mando del Coronel Manuel Chavez, en la reciente campaña contra los Indios Navajós, en el otoño de 1860,’ y ‘Un Acto enmendando un Acto proveyendo para Precintos adicionales en el Condado de Taos,’ ha examinado los mismos y los halla correctamente enregistrados.”

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Ashurst hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado :

“La comision especial á la cual fué referido ‘Un Acto proveyendo para la Asistencia de Presos,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y me ha instruido de presentar un sustituto para el original y recomendar su pasaje.”

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas y el dicho sustituto fué leído la segunda vez.

Cuando, á propuesta del Sr. Torres, las reglas fueron suspendidas, el dicho sustituto leído la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Hubbell hizo el informe siguiente :

“La comision permanente sobre la Milicia, á la cual fué referido ‘Un Acto proveyendo para la compra de Plomo, Fulminantes,’ &c., devuelve el mismo al Consejo y recomienda su pasaje sin enmendacion.”

A propuesta del Sr. Ashurst, el dicho informe y proyecto fueron puestos sobre la mesa hasta mañana.

La enmendacion del Sr. Valdez á “Un Acto proveyendo el modo de distribuir gratificaciones á Indios, fué tomada entonces, leída y adoptada.

A propuesta del Sr. Hubbell, el dicho proyecto fué leído, segun enmendado, la tercera vez, y puesto sobre su pasaje.

El Sr. Hubbell pidió que los síes y nóes fuesen llamados sobre el pasaje del dicho proyecto, que resultó como sigue, á saber :

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Ortiz, Pacheco, Torres, Valdez, y el Sr. Presidente—8.

El Sr. Hubbell votó en la negativa.

De consiguiente, el dicho proyecto pasó.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas y los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras señalando el tiempo para la próroga final de la Asamblea Legislativa,” fué toma-

da de la mesa del Presidente segun pasada por la Cámara de Representantes con una enmendacion.

A propuesta del Sr. Hubbell, la dicha enmendacion de la Cámara fué desechada por el Consejo.

Un Preámbulo y Resolucion de ámbas Cámaras fueron tomados de la mesa del Presidente y leídos la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las diez del dia.

MIÉRCOLES, ENERO 30 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas y los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados.

“Una Resolucion de ámbas Cámaras, para una sesion de ámbas Cámaras para elegir dos Comisionados de ir á Washington,” fué tomada de la mesa del Presidente segun pasada por la Cámara de Representantes con enmendaciones.

A propuesta del Sr. Hubbell, la dicha resolucion fué puesta sobre la mesa indefinidamente.

Un Memorial al Congreso fué entonces tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas, y el dicho memorial fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Valdez, fué referido á la comision sobre Negocios Indios.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Ashurst introdujo ‘Un Proyecto señalando los tiempos de tener las Cortes de Distrito en los Condados de San Miguel, Mora, y Taos,’ el cual fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, y el proyecto leído la segunda vez.

Cuando, á propuesta del Sr. Valdez, el dicho proyecto fué referido á una comision especial de cinco.

Nombró el Presidente en la dicha comision á los Srs. Valdez, Pacheco, Ashurst, Cabeza de Baca, Bazan, y Torres.

Un mensaje especial fué recibido de S. E. el Gobernador por Samuel Ellison, su Secretario privado, y, tambien avisando al Consejo que S. E. habia aprobado Proyectos de los siguientes títulos, á saber :

Un Acto enmendando un Acto proveyendo Precintos adicionales en el Condado de Taos, (decretado en la última sesion de la Asamblea Legislativa;)

Un Acto relativo á las poblaciones de las Truchas, Ojo Sarco, &a., y

Un Acto proveyendo el modo de trabajar las Acequias públicas.

El Sr. Hubbell entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision especial á la cual fué referido ‘Un Acto regulando los Distritos Senatorios,’ &a., y el informe de la comision especial sobre el dicho acto, me ha instruido de volver el dicho acto é informe al Consejo, recomendando que ámbos sean desechados; y me ha instruido, ademas, de presentar el Proyecto que acompaña como un sustituto, cuyo pasaje es respetuosamente recomendado.”

El dicho sustituto entonces fué leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto leído la segunda vez.

Cuando á propuesta del Sr. Ashurst, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto leído la tercera vez, y pasó.

A propuesta del Sr. Hubbell, el proyecto é informe hechos anteriormente por la antedicha comision, y por los cuales un sustituto acababa de pasar, fueron desechados.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, y los negocios de la mesa del Presidente fueron tomados.

Un mensaje especial de S. E. conteniendo sus objeciones al “Proyecto proveyendo para el pago de Voluntarios de la reciente campaña contra los Indios Navajóes,” fué tomado de la mesa del Presidente y leído.

Un Proyecto, de la Cámara, “para enmendar la Ley de Elecciones,” fué tomado de la mesa del Presidente y leído la primera vez.

Cuando, á propuesta del Sr. Torres, las reglas fueron suspendidas, el dicho proyecto leído la segunda vez, y referido á la comision sobre Elecciones y Privilegios.

Un Memorial al Congreso entonces fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Ashurst, fué referido á la comision sobre Negocios Indios.

Un Proyecto “prohibiendo el servicio de Procesos por personas que no han dado Fianzas” entonces fué leído la tercera vez y pasó.

Un Proyecto “para formar un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo” fué leído la tercera vez, y puesto sobre su pasaje. El Sr. Hubbell pidió que los síes y nóes

fuesen llamados sobre el pasaje del dicho proyecto, que resultó como sigue, á saber:

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Lopez, Romero, Valdez, y el Sr. Presidente—7.

Los que votaron en la negativa fueron los Srs. Ashurst, Hubbell, Ortiz, Pacheco, y Torres—5.

De consiguiente, el dicho proyecto pasó.

Un Proyecto “requiriendo á los Jueces de Pruebas de llamar Juntas públicas,” &a., fué leído la tercera vez y pasó.

Un Proyecto “proveyendo para la compra de Municiones,” &a., fué tomado y leído la tercera vez, y pasó.

A propuesta del Sr. Ortiz, una comision de conferencia fué nombrada para conferir con una comision igual de la Cámara sobre la Resolucion señalando el tiempo para la próroga final.

Nombró el Presidente en la dicha comision á los Srs. Ortiz, Torres, y Gallegos.

A propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Ortiz introdujo “Una Resolucion de ámbas Cámaras para tomar en consideracion las recomendaciones de la Junta Pública que fué tenida el día 25 del corriente,” la cual fué leída la primera vez.

El Sr. Valdez pidió que las reglas fuesen suspendidas y pidió que los síes y nóes fuesen llamados, que resultó como sigue, á saber:

Los que votaron en la afirmativa fueron los Srs. Ashurst, Bazan, Cabeza de Baca, Gallegos, Hubbell, Lopez, Ortiz, Pacheco, Romero, Valdez, y el Sr. Presidente—11.

El Sr. Torres votó en la negativa—1.

De consiguiente, las reglas fueron suspendidas y la dicha resolucion de ámbas Cámaras fué leída la segunda vez.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, se prorogó el Consejo hasta las tres de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

A propuesta del Sr. Lopez, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Lopez hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre Elecciones y Privilegios, á la cual fué referido ‘Un Acto enmendando la Ley de Elecciones,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y lo halla útil y recomienda su pasaje.”

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto leído la tercera vez.

El Sr. Torres en la silla.

El Sr. Gallegos propuso enmendar como sigue: Quítese la seccion 14, y corregir los números desde la seccion 9 hasta el fin del proyecto; cuyas enmendaciones fueron adoptadas, y el dicho proyecto leído la tercera vez segun enmendado, y pasó.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Valdez hizo el informe siguiente, cuyo informe fué adoptado y el sustituto presentado leído la primera vez:

“La comision especial á la cual fué referido ‘Un Acto señalando el tiempo de tener las Cortes de Distrito, y enmendando un Acto aprobado Febrero 2 de 1861,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion y recomienda el pasaje de un sustituto que acompaña á este informe.”

A propuesta del Sr. Lopez, las reglas fueron suspendidas, y el dicho sustituto fué leído la segunda vez.

A propuesta del Sr. Ortiz, las reglas fueron suspendidas, y el dicho sustituto fué leído la tercera vez y pasó.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, y los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados bajo de consideracion.

Un Proyecto, de la Cámara de Representantes, fué tomado de la mesa del Presidente, “para proporcionar la Representacion de los diferentes Condados de este Territorio,” y leído la primera vez.

A propuesta del Sr. Bazan, las reglas fueron suspendidas, y el dicho proyecto fué leído la segunda vez, y, á propuesta del Sr. Hubbell, referido á una comision de seis.

Nombró el Presidente en la dicha comision á los Srs. Hubbell, Cabeza de Baca, Ashurst, Lopez, y Romero.

A propuesta del Sr. Torres, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Torres hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente la cual fué referido ‘Un Memorial relativo á un Regimiento,’ ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y hallándole necesario, lo devuelva al Consejo y recomienda su pasaje.”

A propuesta del Sr. Torres, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Torres hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre Negocios Indios, á la cual fué referido ‘Un Memorial dirigido al Senado y Cámara de Representantes de los Estados Unidos en el Congreso reunidos,’ tiene el honor de informar á este Hon. Consejo que ha tenido el mismo bajo de su consideracion, y habiéndole examinado atentamente, lo devuelve al Consejo y recomienda su pasaje.”

A propuesta del Sr. Valdez, el dicho memorial quedó sobre la mesa hasta mañana.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, cuando el Sr. Hubbell introdujo “Una Resolucion para nombrar una comision de Conferencia, para conferir con una comision igual por parte de la Cámara relativa á la eleccion de Comisionados para ir á Washington,” la cual fué adoptada.

Nombró la silla en la dicha comision á los Srs. Hubbell, Valdez, y Pacheco.

A propuesta del Sr. Valdez, las reglas fueron suspendidas, y “Una Resolucion de ámbas Cámaras para nombrar una Comision de Conferencia” fué leída la tercera vez, y, á propuesta del Sr. Hubbell, fué referida á la comision de conferencia arriba nombrada.

A propuesta del Sr. Valdez, se prorogó el Consejo hasta mañana, á las 11 de la mañana.

JUEVES, ENERO 31 de 1861.

Se reunió el Consejo segun próroga, y el diario de ayer fué leído y aprobado.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas, y los negocios sobre la mesa del Presidente fueron tomados bajo de consideracion.

Un Proyecto fué tomado de la mesa del Presidente “evitando Quemazones de Montes y Llanuras,” segun pasado por la Cámara de Representantes sin enmendacion.

Un Proyecto “proveyendo para la compra de Municiones para surtir Compañías Voluntarias en la defensa del pais,” fué tomado de la mesa del Presidente segun pasado por la Cámara de Representantes.

Un Proyecto “proveyendo pago para el Alguacil Mayor del Condado de Santa Fé para la asistencia de los Presos, y para otros fines,” fué tomado de la mesa del Presidente segun pasado por la Cámara de Representantes con una enmendacion.

A propuesta del Sr. Cabeza de Baca, la enmendación al dicho proyecto hecha por la Cámara de Representantes fué adoptada y el dicho acto pasó.

Un Memorial al Congreso fué tomado y leído la tercera vez y pasó.

Un Memorial al Senado y Cámara de Representantes en Congreso reunidos fué tomado entonces y leído la tercera vez; cuando, á propuesta del Sr. Gallegos, el dicho memorial fué enmendado de modo para incluir las depredaciones en el Condado del Rio Arriba, y el dicho memorial así enmendado pasó.

A propuesta del Sr. Hubbell, se prorogó el Consejo hasta las tres de la tarde.

SESION DE LA TARDE.

Se reunió el Consejo segun próroga.

Un mensaje fué recibido de la Cámara de Representantes.

El Sr. Valdez entonces hizo el informe siguiente, el cual fué adoptado:

“La comision permanente sobre Proyectos Enregistrados, á la cual fué sometido ‘Un Acto proveyendo para la asistencia de Presos en el Condado de Santa Fé;’ ‘Un Acto para evitar el Quemazon de Montes y Llanuras,’ y ‘Un Acto proveyendo para la Compra de Municiones y para otros fines’—ha examinado los mismos y los halla correctamente enregistrados.”

A propuesta del Sr. Hubbell, las reglas fueron suspendidas durante lo restante de la sesion, para el despacho de cualquier negocio que se ofreciere.

Un Proyecto “señalando los tiempos de tener las Cortes de Distrito” fué tomado de la mesa del Presidente segun pasado por la Cámara de Representantes sin enmendación.

A propuesta del Sr. Valdez, el proyecto original fué firmado por el Presidente.

A propuesta del Sr. Valdez, una comision de tres fué nombrada para avisar al Gobernador y la Cámara de Representantes que el Consejo estaba listo para prorogarse sin dia.

Nombró el Presidente en la dicha comision á los Srs. Valdez, Torres, y Gallegos.

El Sr. Hubbell entonces ofreció la siguiente resolución, la que fué adoptada:

“Resuelto: Que las gracias de esta Cámara sean dadas al Hon. José Guadalupe Gallegos, Presidente de este Consejo, por la manera fiel en la cual ha desempeñado sus deberes

durante la presente sesion ; y que las gracias de este Consejo sean igualmente dadas al Secretario principal y demas oficiales de este cuerpo por la fiel manera en la cual han desempeñado sus respectivos deberes durante esta sesion, y que esta resolucion sea puesta en el diario de este Consejo.”

A propuesta del Sr. Hubbell, se prorogó el Consejo.

(Firmado,)

JOSÉ GUADALUPE GALLEGOS,

Presidente del Consejo.

R. H. TOMPKINS,

Secretario Principal.

ÍNDICE.

Í N D I C E .

A.

Un Acto para el alivio de Samuel Ellison.

Leído la primera vez	48
" segunda vez	51
" tercera vez, y puesto sobre la mesa	55
" otra vez, y pasó	56
Adoptado por la Cámara de R.	63
Aprobado por el Gobernador	72
" para establecer una Policía.	
Leído la primera y segunda vez	50
" tercera vez	52
Referido	55
Desechado	57
" proveyendo para Cárceles seguras en cada Condado.	
Leído la primera y segunda vez	50
Puesto sobre la mesa indefinidamente	97
" enmendando la Ley de Rentas, aprobado Feb. 1, 1860.	
Leído la primera vez	50
" segunda vez	52
Deferido	57
Leído la tercera vez y referido	58
" relativo á Jueces de Pruebas.	
Leído la primera y segunda vez	50
Puesto sobre la mesa indefinidamente	58
" para incorporar una Compañía para construir un Puente sobre el Rio Grande.	
Leído la primera y segunda vez	50
Aprobado	112
" incorporando la Compañía de Caminos de Abiquiú, y Ciudad de Baker.	
Leído tres veces, y pasó	55
" para establecer dos Condados nuevos—San Juan y Rio Bonito.	
Leído la primera vez	56
" segunda vez	56
" tercera vez, y pasó	73
" otra vez como enmendado por la Cámara, y pasó	86
Aprobado por el Gobernador	95

Un Acto para abrogar un Acto creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo.

Leido la primera y segunda vez.....	57
" tercera vez, y pasó.....	70
Devuelto de la Cámara sin enmendacion.....	77
Aprobado por S. E.	87
" para abrogar un Acto uniendo Precintos 7 y 21 en el Condado de Taos.	
Leido la primera y segunda vez.....	58
Referido.....	67
Sustituido.....	75
Pasado por la Cámara.....	94
Leido otra vez, y pasó.....	97
" para el alivio de Luis Griego.	
Leido la primera vez	58
" segunda vez, y referido.....	60
Desechado	64
" para establecer un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo.	
Leido la primera vez	58
" segunda vez	59
" tercera vez, y pasó	62
Devuelto de la Cámara sin enmendacion	67
Aprobado por el Gobernador.....	71
" para abrogar la segunda seccion de un Acto, aprobado Febrero 2 de 1860, incorporando la Compañía de Minería de la Mesilla.	
Leido la primera vez	58
" segunda vez, y referido	59
" tercera vez, y pasó	62
Desechado por la Cámara de R.	78
" para incorporar la Agencia Americana.	
Leido la primera y segunda vez, y referido.....	59
" puesto sobre la mesa indefinidamente	62
" para incorporar una Compañía de Ferro Carril.	
Leido la primera y segunda vez, y referido.....	59
" puesto sobre la mesa indefinidamente.....	62
" para enmendar un Acto relativo á la eleccion de Tesoreros de Condados.	
Leido la primera vez	59
" segunda vez	62
" tercera vez, y pasó	97
" creando Cortes de Pruebas, y dándoles igual jurisdiccion con las de Distrito en Arizona y Doña Ana.	
Devuelto al Senado desechado.....	67
" autorizando la codificacion de las Leyes.	
Leido la primera vez	67
" segunda vez, y puesto sobre la mesa indefinidamente ...	69
" proveyendo pago para los Intérpretes en las Cortes de Distrito.	
Leido la primera vez	68
" segunda vez	69
" tercera vez, y pasó	98
" proveyendo para Cortes en los Condados de Arizona y Mora.	
Leido la primera y segunda vez	68

Mandado ser traducido.....	69
Leido la tercera vez, y pasó.....	72
Un Acto para cambiar la cabecera del Condado de Arizona.	
Leido la primera y segunda vez	68
“ tercera vez, y pasó	73
Devuelto de la Cámara de R. sin enmendacion	77
Aprobado por S. E.....	87
“ para incorporar una Compañía para construir un Puente sobre el Rio del Norte.	
Leido la primera vez.....	69
“ segunda vez.....	72
Sustituto leido	83
Leido la segunda y tercera vez, y pasó	85
Enmendado por la Cámara, y pasó otra vez.....	100
Aprobado	112
“ prohibiendo la transmision de Presos de un Condado á otro.	
Leido la segunda vez	69
“ tercera vez, y pasó.....	81
“ relativo al Condado de Santa Fé.	
Leido la primera vez	70
“ segunda vez	72
“ tercera vez, y pasó.....	74
“ definiendo los deberes de las personas que hagan Bailes.	
Leido la primera vez	70
“ segunda vez	72
Referido	78
Leido la tercera vez, y pasó.....	98
“ enmendando la Ley sobre Testamentos.	
Leido la primera y segunda vez.....	71
Referido	76
Leido la tercera vez, y pasó	105
Adoptado por la Cámara.....	114
Aprobado	123
“ enmendando la Ley sobre Ejecuciones.	
Leido la primera vez	71
“ segunda y tercera vez, y pasó.....	72
“ relativo á Molinos y sus dueños.	
Leido la primera vez	73
“ segunda vez	74
Referido	78
Puesto sobre la mesa indefinidamente	126
“ para el alivio de Luis Griego.	
Leido la primera vez	73
“ segunda vez	74
“ tercera vez, y pasado.....	76
“ autorizando el Juego, y para licenciar Casas de Juego.	
Leido la primera vez	73
Desechado	73

Un Acto para el alivio de Guillermo A. Bransford.

Leído la primera vez	73
" segunda vez	74
" tercera vez, enmendado, y pasado.....	76
“ relativo á Animales extraviados.	
Leído la primera vez	74
Desechado	75
“ para crear un Precinto en el Condado de Taos.	
Leído la primera vez	75
" segunda vez.....	76
" tercera vez, y pasó.....	78
Aprobado	134
“ prohibiendo daños por los Indios en las labores.	
Leído la primera vez	76
" segunda vez	77
" tercera vez, y pasó.....	88
Pasado por la Cámara.....	99
Aprobado por el Gobernador.....	112
“ para incorporar la Compañía de Puentes del Rio Arriba.	
Leído la primera vez	76
" segunda vez	78
[Pasó el 9 de Diciembre, segun la edicion en Inglés.....]	85
“ para evitar el Quemazon de los Montes y Llanuras.	
Leído la primera vez	77
" segunda vez	81
" tercera vez, y pasó.....	130
Concurrió la Cámara.....	137
“ prohibiendo Juegos (de la Cámara).	
Leído la primera vez	78
" segunda vez	81
" tercera vez, y pasó.....	122
“ imponiendo pension sobre Máquinas de Vapor, &a.	
Leído la primera vez	78
" segunda vez	81
Puesto sobre la mesa indefinidamente	91
“ proveyendo para la Aprobacion de Actos.	
Leído la primera y segunda vez.....	80
" tercera vez como enmendado, y pasó	85
Adoptado por la Cámara	94
“ para llamar una Convencion para formar una Constitucion y Gobierno de Estado.	
Leído la primera vez	80
" segunda vez.....	92
Enmendado	99
Enmendado ademas	102
Pasó	103
“ para el alivio de Donaciano Vigil.	
Leído la primera y segunda vez.....	82
" tercera vez, y no pasó	129
“ especial para el Condado de Bernalillo.	
Leído la primera vez, y puesto sobre la mesa indefinidamente.....	82

Un Acto proveyendo para tomar Apelaciones de los Jueces de Paz.

Leído la primera vez	85
" segunda vez	87
" tercera vez, y pasó	98
Aprobado.....	112
" tocante al servicio de Procesos por personas que no han dado Fianzas.	
Leído la primera vez	86
" segunda vez, y referido.....	86
" tercera vez, y pasó.....	134
" regulando la manera y modo de trabajar las Acequias públicas.	
Leído la primera vez	86
" segunda vez	88
" tercera vez, y pasó.....	98
Concurrió la Cámara, con enmendaciones.....	126
Pasó otra vez.....	127
Aprobado	134
" relativo á la colectacion de Multas en las Cortes de los Jueces de Paz.	
Leído la primera vez	89
" segunda vez	91
" tercera vez, y pasó	94
" para crear el empleo de Procurador General, y dos Procuradores de Distrito.	
Leído la primera y segunda vez.....	89
" tercera vez, y pasó	94
Enmendado por la Cámara, y pasó otra vez.....	100
" cambiando los tiempos de tener las Cortes de Distrito.	
Leído la primera y segunda vez	89
" tercera vez, enmendado, y pasó.....	98
" requiriendo á los Jueces de Paz de dar fianzas.	
Leído la primera y segunda vez.....	90
Desechado.....	90
" para incorporar la Santa Fé Fire Company.	
Leído la primera y segunda vez	91
" tercera vez y pasó	94
Adoptado por la Cámara	117
Aprobado	123
" para regular los Distritos Senatorios de Santa Fé, San Miguel, Santa Ana, y Bernalillo.	
Leído la primera vez	91
" segunda vez, y referido	94
Relató la comision, y fué referido á otra comision.....	131
Sustituto leído tres veces, y pasó.....	134
" abrogando dos Actos en el mismo especificados.	
Leído la primera vez	93
" segunda vez	94
Desechado	116
" para revisar la Ley sobre Rentas.	
Leído la primera vez	93
" segunda vez.....	94
Enmendado.....	99

Enmendado ademas	101
Pasó.....	102
Un Acto relativo á Jueces de Paz.	
Leido la primera vez	93
“ segunda vez	94
“ tercera vez, y pasó.....	97
“ autorizando al Gobernador para nombrar Jueces de Pruebas en los Condados de Doña Ana y Arizona.	
Leido la primera y segunda vez.....	93
“ tercera vez, y pasó.....	97
Adoptado por la Cámara.....	106
Aprobado	118
“ relativo al deber del Intendente de Cuentas Públicas.	
Leido la primera vez	97
“ segunda y tercera vez, y pasó.....	98
“ incorporando la Compañía de Cimentarios de Taos.	
Leido la primera y segunda vez.....	97
“ tercera vez, y pasó	100
Adoptado por la Cámara.....	113
Aprobado	123
“ para aumentar las aguas del Rio de Santa Fé.	
Leido la primera y segunda vez	98
Enmendado y pasó.....	101
Adoptado por la Cámara	107
Aprobado	118
“ relativo á Escribanos de Jueces de Pruebas.	
Leido la primera vez	99
“ segunda vez.....	101
“ tercera vez, y pasó	115
“ requiriendo el desempeño de deberes en la Corte Superior.	
Leido la primera y segunda vez	100
“ tercera vez, y pasó.....	109
Desechado por la Cámara	117
“ incorporando la Compañía de Minería de Cobre de Moctezuma, de Santa Fé.	
Leido la primera y segunda vez.....	104
“ tercera vez, y pasó	106
Adoptado por la Cámara.....	114
Aprobado.....	123
“ para incorporar la Compañía de Minería del Rio del Norte.	
Leido la primera y segunda vez.....	105
“ tercera vez, y pasó.....	109
Pasado por la Cámara	125
“ dando jurisdiccion á los Jueces de Pruebas en causas criminales.	
Leido la primera vez.....	106
“ segunda vez	111
Enmendado	116, 117, 121
Desechado	124
“ cambiando los límites del Oriente y Sur del Condado de Santa Fé.	
Leido la primera vez, y desechado	106

Un Acto concerniente á Deudores y Acreedores.

Leido la primera vez.....	107
" segunda vez, y puesto sobre la mesa	111
Se quedó sobre la mesa hasta Feb. 5 próximo.....	113
“ declarando á María de la Paz de ser la heredera de Vicente Valdez.	
Leido tres veces, y pasó	107
“ creando dos Precintos adicionales en el Condado de San Miguel.	
Leido la primera y segunda vez	107
" tercera vez, y pasó	116
“ estableciendo Montes de Piedad.	
Leido la primera vez.....	107
" segunda vez, y referido	108
La comision recomendó que fuese desechado.....	109
“ para establecer un Precinto adicional en el Condado de Mora.	
Leido las tres veces, y pasó.....	109
Votacion reconsiderada, una enmendacion hecha, y pasó otra vez	110
Adoptado por la Cámara.....	117
Aprobado	123
“ proveyendo para el pago de los Voluntarios en la reciente Campaña contra los Indios.	
Leido la primera y segunda vez.....	111
" tercera vez, y pasó.....	113
Pasado por la Cámara	126
Devuelto por S. E. con sus objeciones	134
“ incorporando la Ciudad de la Mesilla, en el Condado de Doña Ana.	
Leido la primera y segunda vez.....	113
" tercera vez, y pasó	121
“ proveyendo para la buena condicion y orden de los Caminos Públicos.	
Leido la primera y segunda vez	114
" tercera vez, y pasó	117
“ autorizando la organizacion de Campañas contra los Indios.	
Leido la primera y segunda vez	114
“ incorporando una Compañía para labrar Lana.	
Leido tres veces, y pasó.....	118
“ proveyendo el modo de distribuir gratificaciones á los Indios.	
Leido la primera vez.....	118
" segunda vez	120
" tercera vez, y enmendado.....	129
Pasó.....	132
“ para tener Cortes especiales de Distrito, &a.	
Leido tres veces, y pasó	119
“ para licenciar el Juego (de la Cámara).	
Leido la primera y segunda vez	119
" puesto sobre la mesa hasta el dia San Juan.....	122
“ proveyendo para cercar ciertas Labores en el Condado de Rio Arriba.	
Leido la primera y segunda vez	119
" tercera vez, segun enmendado, y pasó.....	120
Adoptado por la Cámara	126
Aprobado	134

Un Acto cambiando los límites de un Precinto en el Condado de Taos.	
Leído la primera y segunda vez	120
" tercera vez, y pasó	121
Aprobado	134
" abrogando un Acto autorizando el Gobernador de proporcionar la Representacion.	
Leído la primera y segunda vez	121
" para incorporar la Asociacion Piadosa del Condado de Taos.	
Leído tres veces, y pasó	125
" abrogando partes del Acto creando el empleo de Promotor General.	
Leído la primera y segunda vez	125
" tercera vez, y no pasó	128
" aumentando el Salario del Juez de Pruebas del Condado de Santa Fé.	
Leído dos veces, y puesto sobre la mesa indefinidamente	125
" creando un Precinto adicional en el Condado de Bernalillo.	
Leído la primera vez, y puesto sobre la mesa	125
" segunda vez	127
" tercera vez	134
Pasó	135
" proveyendo el pago á los Alguaciles Mayores para la asistencia de Presos.	
Leído la primera vez	129
" tercera vez, y pasó	132
Enmendado por la Cámara, y pasó	137
" incorporando la Compañía de San Miguel para la manufactura de Baquetas.	
Leído tres veces, y pasó	130
" para adoptar medios para la proteccion del Territorio contra depredaciones de Indios.	
Leído la primera y segunda vez	130
" tercera vez, y pasó	135
" para incorporar una Compañía para la manufactura de Lana.	
Leído tres veces, y pasó	130
" proveyendo para la compra de Municiones para surtir Compañías Voluntarias.	
Leído tres veces, y referido	131
Su pasaje recomendado	132
Leído otra vez, y pasó	135
Concurrió la Cámara	137
" señalando los tiempos de tener las Cortes de Distrito en los Condados de San Miguel, Mora, y Taos.	
Leído la primera y segunda vez	133
" tercera vez, y pasó	136
Concurrió la Cámara	138
" para enmendar la Ley de Elecciones.	
Leído la primera y segunda vez	134
" tercera vez, enmendado, y pasó	136
" para proporcionar la Representacion de los diferentes Condados.	
Leído la primera y segunda vez	136
Aviso por el Sr. Hubbell que introduciría un Proyecto para llamar una Convencion General, &c.	75

C.

Carta de Claude Jones de Doña Ana. Referida	57
“ del Juez de Pruebas del Condado de Santa Ana. Referida.....	58
“ “ “ “ “ San Miguel Referida	59
“ “ “ “ “ Socorro. Referida.....	65
“ “ “ “ “ Santa Fé. Referida	99
Comunicacion de la Corte de Pruebas del Condado de Valencia relativa á de-	
predaciones Indias.....	12, 41
“ de la Cámara de Representantes.....	12
“ del Hon. M. A. Otero.....	53
“ especial de S. E. Referida.....	55
“ sellada de S. E.	88
“ de S. E. nombrando á R. H. Tompkins al empleo de Promotor	
General.	
Leida la primera vez.....	89
“ de S. E., con una carta del Mariscal, y un extracto del Censo.	
Referido	104
“ de S. E., conteniendo sus objeciones al Proyecto relativo á un	
Promotor General, etc.	111

E.

Eleccion de Oficiales	5, 6, 7, 8, 9, 112, 115
-----------------------------	-------------------------

I.

Informes del Tesorero del Territorio	22
“ del Intendente de Cuentas Públicas.....	34
“ de las Comisiones Especiales, 12, 13 (dos), 49, 53, 64, 75, 81, 91, 96, 99	
103, 116, 117, (dos), 123, 124, 128, 131, 132, 134, 136	
“ de Comisiones de Ambas Cámaras	14
“ de la Comision de todo el Consejo.....	55, 57, 63, 74
“ “ sobre lo Judicial, 58, 67, 81, 95 (tres), 100, 108, 118, 119	
122, 126	
“ “ “ Negocios Teritorriales, ...	75 (dos), 79, 115
“ “ “ Rentas.....	51, 52 (dos), 61
“ “ “ Milicia	131, 139
“ “ “ Corporaciones	61, 97, 100, 104, 106, 109
“ “ “ Caminos y Acequias.....	53, 80, 83, 86 88, 116
“ “ “ Elecciones y Privilegios.....	113, 116, 135
“ “ “ Imprenta Pública	123
“ “ “ Condados, 66 (dos), 68 (dos), 90 (dos) 95, 96 (dos)	
101, 115, 120	
“ “ “ Asuntos de Indios	99, 112, 136, 137
“ “ “ Mejoras Internas.....	126
“ “ “ Proyectos Enregistrados. 65. 70 80. 88. 97, 98, 100	
103. 104, 109, 110, 120, 128, 132, 138	
“ “ “ Minas y Terrenos Baldíos.....	62, 109, 130

Informes de la Comisión de un miembro de cada Condado	91
“ “ de un miembro de cada Distrito Senatorio	89
“ “ para presentar Proyectos Enregistrados al Presidente de la Cámara y á S. E.	65
Invitación de S. E. el Gobernador. Aceptada	64
“ de la Sociedad Histórica. Aceptada	64

M.

Mensajes de la Cámara de Representantes, 13 (dos), 52, 53, 54, 62, 63, 68, 70, 71 72, 74, 76, 77, 88, 92, 93, 98, 99, 104, 106, 108, 113, 115, 121, 122, 128, 130 133, 136, 137, 138	
“ del Gobernador.....	14, 54, 64, 118 (dos), 121, 133, 134
Memorial y otros documentos relativos á un Camino de Carro-Feril.	
Referido al Intérprete.....	57
Leído la segunda vez, y referido.....	59
“ relativo á donaciones de Tierras públicas.	
Leído la primera y segunda vez	87
“ al Congreso relativo al servicio del Correo entre Independencia y Santa Fé.	
Leído la primera y segunda vez	87
“ tercera vez, y pasó	91
Pasado por la Cámara.....	94
“ al Congreso pidiendo el establecimiento de un Distrito Judicial.	
Leído la primera vez	93
“ segunda y tercera vez, y pasó	94
“ al Ministro de Guerra pidiendo el establecimiento de dos Fuertes Militares.	
Leído la primera vez.....	93
“ segunda vez	94
“ tercera vez, y pasó	97
“ (de la Cámara) al Congreso.	
Leído la primera y segunda vez	100
Su pasaje recomendado	137
Enmendado, y pasó	138
“ al Congreso relativo á la escaseza en este Territorio é impetrando alivio.	
Leído la segunda vez, y puesto sobre la mesa hasta Feb. 5.....	104
“ al Congreso relativo á un Regimiento, &a.	
Leído la primera y segunda vez.....	133
Referido	134
Su pasaje recomendado.....	136
Leído la tercera vez, y pasó.....	138

N.

Negocios referidos á Comisiones.

de todo el Consejo	53, 55, 69
Especiales.....	11, 58, 60, 62, 67, 76, 81 82, 94 (dos), 133, 136
Sobre Negocios Indios	59, 65, 120, 123, 133, 134

Negocios referidos á Comisiones—(continuados).

Sobre Rentas	50 (dos), 51, 52 (dos), 63, 123
“ Condados	50, 56, 57, 58, 63, 66, 88, 90, 120
“ lo Judicial	50, 55, 63, 69, 78, 86, 87, 118
“ Caminos y Acequias.....	50, 72, 77 (dos), 78, 85, 114
“ Mejoras Internas	50, 63, 78
“ Negocios Territoriales.....	54, 69, 72, 74, 94
“ Minas y Terrenos Públicos	59, 62, 81, 87
“ Corporaciones.....	59
“ Milicia.....	114, 130, 131
“ Imprenta	120
“ Elecciones y Privilegios.....	134
“ el Capitolio.....	63
“ los servicios de la Fuerza Voluntaria.....	12, 48, 58, 63

Nombramiento de Comisiones:

Especiales, 10 (tres), 11, 12, 51, 52 (dos), 58, 67, 76, 81, 82, 94 (dos), 101, 104, 111 (dos), 118, 121 (tres), 125, 129, 131, 133, 136, 137, 138	
Permanentes	11
para invitar al Juez Superior, &a., para juramentar á los Miembros y	
Oficiales,	6, 9, 115, 117
para notificar á las personas nombradas Oficiales	7, 8
de Ambas Cámaras.....	14, 85
para presentar Proyectos Enregistrados á ámbos Presidentes y S. E.....	65
de Conferencia	78, 135
de un Miembro de cada Condado.....	13, 48
“ “ “ Distrito Senatorio	89

P.

Peticion de los ciudadanos del Condado de Arizona pidiendo el cambio de la cabecera de Tubac, &a.

Referida	66
----------------	----

Preámbulo y Resolución de ámbas Cámaras relativa á las frecuentes faltas del Correo de los E. U.

Leídos tres veces, y pasaron	70
“ y Resolucion de ámbas Cámaras relativos á los Voluntarios en la reciente Guerra con los Navajóes.	
Leídos la primera vez.....	107
“ segunda y tercera vez, y pasaron.....	110
“ y Resolucion de ámbas Cámaras * * * (relatados por la Comision sobre Negocios sin concluirse).	
Leídos la primera vez.....	133

Proposicion para reconsiderar el voto del 6 de Dic., sobre el resolverse en Comision de todo el Consejo

“ para deferir accion sobre el Mensaje hasta que fuese impreso.	
Adoptada	48
“ para considerar de nuevo la votacion del pasaje de la Resolucion y Memorial tocante al Coronel Fauntleroy y S E.	
Rehusada	84

Proposicion para que se publique en la Gaceta de Santa Fé el Informe respecto la Fuerza Voluntaria. Adoptada 87

R.

Resignacion del Intérprete del Consejo. Aceptada.....	114
Resolucion declarando la eleccion del Presidente del Consejo. Adoptada.....	6
“ nombrando una Comision para revisar las Reglas	10
“ “ “ para avisar al Gobernador que la Asam- blea estaba organizada	10
“ “ “ para avisar á la Cámara que el Consejo estaba organizado, &a.....	10
“ instruyendo al Secretario principal de pedir del Secretario del Ter- ritorio copias de los Estátutos	10
“ autorizando el nombramiento de una Comision para indagar si se quedan negocios sin concluirse de la última sesion	11
“ autorizando el nombramiento de una Comision para adquirir in- formacion respecto al comportamiento de los Voluntarios.....	12
“ para que el Consejo se reune en la Cámara de Representantes para recibir el Mensaje de S. E.....	13
“ suplicando al Secretario del Territorio de mandar imprimir las Reglas del Consejo.....	13
“ para que se prorogue el Consejo despues de la lectura del Men- saje de S. E.....	13
“ para entrar en Comision de todo el Consejo sobre el Mensaje de S. E.	14
“ autorizando la publicacion del Mensaje de S. E. Leido la primera, segunda y tercera vez, y pasó.....	48
“ autorizando al Secretario de espedir citaciones. Adoptada.....	49
“ nombrando una Comision de cinco con respecto al Hon. W. A. Davidson. Adoptada	51
“ nombrando una Comision para adquirir informacion respecto al número de los habitantes. Adoptada	52
“ nombrando una Comision de ámbas Cámaras para presentar Pro- yectos Enregistrados á S. E. para su firma. Leido la primera vez.....	52
“ “ segunda vez.....	54
“ Puesta sobre la mesa.....	55
“ Adoptada.....	63
“ para la impresion del Mensaje Anual de S. E. Adoptada	54
“ para que sea nombrada una Comision para procurar las firmas del Presidente de la Cámara y S. E. á Proyectos Enregistrados que originaron en el Consejo. Adoptada.....	65
“ para enmendar Reglas	56
“ Leida la primera vez.....	67
“ Adoptada	70
“ requiriendo á la Comision para adquerir informacion respecto á A. W. Davidson de dar informe dentro de seis dias. Adoptada...	71
“ solicitando al Secretario del Territorio de mandar imprimir 50 co- pias del Acto llamando una Convencion. Adoptada.....	80

Resolucion solicitando al Secretario del Territorio de tener impresas 1,000 copias del Informe relativo á la Compañía Voluntaria. Adoptada...	85
“ para entrar en sesion secreta sobre el asunto del nombramiento de un Promotor General. Adoptada.....	99
“ para procurar extractos de los retornos del Censo de este Territorio. Adoptada	101
“ solicitando al Hon. Secretario de tener impresas 500 copias del Mensaje especial de S. E. Adoptada	104
“ pidiendo al Presidente de nombrar una Comision para procurar de S. E. copia de una carta, &a. Adoptada.....	111
“ para proceder á la eleccion de un Intérprete.....	115
“ para nombrar una Comision de Conferencia sobre “ Un Acto requiriendo el desempeño de deberes judiciales en la Corte Suprema. Adoptada	117
“ para dar aviso al Público de la Junta en la casa de corte el dia 25 de Enero. Adoptada	119
“ para entrar en Sesion secreta sobre la nominacion de un Promotor General. Adoptada.....	124
“ requiriendo á toda Comision que tienen negocios pendientes de dar informe. Adoptada	124

Resoluciones de Ambas Cámaras :

suplicando á S. E. de pedir de los Jueces de Pruebas informes de las depredaciones Indias.

Leida la primera vez.....49

“ segunda y tercera vez, y pasó 51

* * * * *

Leida la primera y segunda vez 50

requiriendo al Secretario del Territorio del suplir á la Asamblea con una traduccion de ciertas Leyes pasadas por el último Congreso.

Leida la primera vez 53

“ segunda vez.....54

proveyendo para una Sesion reunida.

Leida la primera vez, y puesta sobre la mesa.....55

para la eleccion de un Impresor Público.

Leida la primera vez.....57

“ segunda vez.....59

“ tercera vez, y pasó 59

* * * * * (relatada por la Comision sobre la comunicacion del Hon. M. A. Otero).

Leidas la primera y segunda vez.....62

proveyendo el pago de las Fuerzas Voluntarias.

Leida la primera vez.....63

“ segunda vez.....64

“ tercera vez, y pasó 82

Devuelta de la Cámara sin enmendacion.....85

para llamar una Convencion tocante á los Indios hostiles.

Leidas la primera vez.....68

“ segunda vez.....69

“ tercera vez, y pasaron.....74

Resoluciones de ámbas Cámaras (continuadas):

y Memorial al Congreso pidiendo dos Caminõs Militares.

Leídos la primera vez 76

“ segunda vez.....77

Referidos 85

Leídos la tercera vez, y pasaron..... 88

Adoptados por la Cámara.....107

suplicando al Secretario del Territorio de mandar traducir y publicar la
Ley sobre últimas Voluntades.

Leída la primera y segunda vez.....77

“ tercera vez, y pasó.....78

Adoptada por la Cámara.....85

Aprobada por el Gobernador.....95

y un Memorial al Congreso á favor de Juan Ward.

Leídos tres veces, y pasaron 81

Concurrió la Cámara.....93

relativa al Coronel Fauntleroy y el Gobernador.

Leída la segunda vez 82

“ tercera vez 83

Pasó 84

Concurrió la Cámara.....93

nombrando una Comision de ámbas Cámaras para examinar el Capitolio, &c.

Leída la primera y segunda vez.....103

“ tercera vez y pasó 105

Adoptada por la Cámara 114

fijando el tiempo para la Próruga final de la Asamblea.

Leída la primera vez 106

“ segunda vez 110

relativa al Coronel Fauntleroy, y para cambiar el nombre de un Fuerte de
su nombre.

Leída la primera vez 106

Puesta sobre la mesa hasta Feb. 5 próximo 110

requiriendo que ámbas Cámaras tengan dos Sesiones diarias.

Leída tres veces, y pasó.....110

concerniente á la publicacion de las Leyes y Diarios de esta Sesion.

Leída la primera vez 118

“ segunda vez.....120

“ tercera vez, y pasó 129

señalando el tiempo para la Próruga final.

Leída tres veces, y pasó 127

Enmendada por la Cámara 132

proveyendo para la eleccion de dos Comisionados para despachar á
Washington.

Leída tres veces, y pasó.. ..128

Enmendado por la Cámara, y puesta sobre la mesa indefinidamente 133

para tomar en consideracion las recomendaciones de la Junta Pública.

Leída la primera y segunda vez.....135

para nombrar una Comision de Conferencia.

Leída la tercera vez, y referida.....137

S.

Senadores, nombres de	5
Sesiones tenidas, fecha de—Diciembre 3, p. 5; 4, p. 10; 5, p. 11; 6, p. 13; 7, p. 48; 10, p. 49; 11, p. 51; 13, p. 53; 14, p. 56; 15, p. 56; 17, p. 57; 18, p. 58; 19, p. 59; 20, p. 60; 21, p. 61; 22, p. 64; 26, p. 65; 27, p. 66; 28, p. 66; 29, p. 68—Enero 2, p. 70; 3, p. 74; 4, p. 75; 5, p. 77; 7, p. 79; 8, p. 81; 9, p. 84; 10, p. 86; 11, p. 87; 12, p. 89; 14, p. 90; 15, p. 93; 16, p. 95; 17, p. 98; 18, p. 100; 19, p. 103; 21, p. 105; 22, p. 108; 23, p. 112; 24, p. 115; 25, p. 118; 26, p. 120; 28, p. 122; 29, p. 126; 30, p. 133; 31, p. 137	
“ reunidas de ámbas Cámaras.....	14
“ de la Comision de todo el Consejo.....	55, 57, 63, 73
“ Ejecutivas.....	131